

# English GURU<sup>TM</sup>

Book-1

GET



Urdu-English



*"Anyone can learn and speak English, you just need to be confident. Put all your sincere efforts & success will be yours."*

*English Guru*

**EG**  
**English GURU**<sup>TM</sup>  
*Your own class room*

Book-1  
**GETi**

Publisher :  
 **TELE MART**  
I N C O R P O R A T E D



# English GURU

## Book-1 GET

Year 2006-2007

ISBN 978-81-904467-0-9

اس کتاب کا کوئی بھی حصہ ناشر کی اول  
تحریری اجازت سے بغیر جعلی چھاپنا یا  
الکٹرانک آلات سے مکڑ طبع کرنا منع ہے

اس اشیاء (مواد) کے نشر میں حلائقہ  
پورا احتیاط برتا ہے پھر بھی چھپائی  
کی غلطیوں کے لئے ناشر جوائندہ نہیں  
ہے۔ لیکن اس بارے میں آپ کے مشورے  
ہمیشہ قبول کرنے کے لئے ہم مشکور  
رہیں گے۔



دوستوں،

میں ہوں English Guru میں نے عہد کیا ہے آپ کو  
English میں بات چیت سکھانے کا۔ آپ نے بھی اس مٹر میل  
کو اپنانے کی ٹھانی ہے۔

یہ مٹر میل آپ کے ہاتھ میں ہے۔ یہی اس بات کا ثبوت ہے کہ آپ کی دلچسپی انگریزی میں بات چیت سیکھنے میں  
ہے۔ حقیقت میں یہ کورس آپ کے ہی لئے ہے۔ کیوں کہ اس کورس کو مرتب کرنے میں ہم نے اپنے ارادی درجہ  
(Target Group) کو تین حصوں میں تقسیم کران کی ضرورت کے مطابق ہی مٹر میل کی منصوبہ بندی کی ہے۔

آج عالمی بیداری (Globalisation) کے دور میں انگریزی جیسی عالمی رابطہ زبان کی کیا اہمیت ہے یہ بتانے کی  
ضرورت ہی نہیں ہے۔ مادری زبان تو ماں کی مانند ہوتی ہے لیکن دوسری زبان کا علم اُس میں اچھے انداز میں بولنے کا  
ہنر آج کی ضرورت کا حصہ بن گیا ہے۔ اپنے پیشہ، کام کاج سروس کے سلسلے میں انگریزی بول چال کی مشق نہ ہونے  
سے دشواری تو آتی ہی ہے کہیں کہیں ہمیں شرمندہ ہونے کی بھی نوبت آ جاتی ہے

آپ اپنے پیشہ میں ماہر ہیں۔ اپنے مضمون پر آپ کو غور ہے۔ لیکن نجینس میٹنگ میں، سیمینار ورک شاپ میں اپنی  
بات رکھنے کے لئے یا آفیس بازار سفر میں آپ کو انگریزی میں بات چیت کرنے کی قابلیت کتنا فائدہ دیتی ہے اس  
کا ہم سب کو تجربہ ہے۔

یہ کورس ترقی کی دوڑ میں آپ کی پوری مدد کرے گا، ایسا ہمارا یقین ہے اس لئے ہم نے ایسے تین حصوں میں تیار کیا  
ہے جیسے Get Set - go نام دیا گیا ہے۔



Get-Set-Go

پہلا حصہ - Get داخلہ کے معیار کا ہے۔ آپ طالب علم ہے۔ اردو یا عربی میڈیم سے تعلیم حاصل کر ملازم، افسر  
ہے یا خود کا کارخانہ/پیشہ چلاتے ہیں انگریزی جانتے ہیں۔ لیکن بات چیت کی حقیقی رواں داری، صحیح الفاظ کا  
انتخاب، صرف و نحو کی لاطلیت آپ کی پریشانی ہے۔ آپ جہاں بھی کھڑے ہیں، جس حالت میں بھی ہیں۔  
انگریزی بول چال کا آسان داخلی دروازہ آپ کے استقبال میں کھولتا ہے۔ Get

دوسرا حصہ ہے - Set آپ انگریزی کا ابتدائی علم حاصل کر چکے ہیں۔ لکھ، پڑھ بھی لیتے ہیں لیکن ابھی سفر  
میں دفتروں میں علم جگہوں پر فزائے سے بات چیت میں جھجک محسوس ہوتی ہے۔ اردو یا عربی میں سوچ کر  
انگریزی ترجمہ کرتے ہیں۔ اور سنبھل سنبھل کر بولنا پڑھتا ہے آپ کے لئے Set حاضر ہے خود اعتمادی کے ساتھ  
آپ کو انگریزی میں تبادلہ خیال کرنے کا فن آپ کو اتنا آسان لگے گا کہ اب تک کیوں نہیں مل پائی یہ مدد، ایسا  
سوچیں گے۔



اور تیسرا حصہ Go آپ بن سکتے ہیں، کامیاب، چیمپئن۔ آپ انگریزی کے جاننے والے ہیں اب انگریزی میں بات چیت بھی آسان طریقے سے کر پاتے ہیں Get اور Set کی Stage آپ نے پار کر لی ہے لیکن جینس، میٹنگ، سیمینار ورک شاپ میں مقرر یوں کا تکنیکی الفاظ کا جال (Jargon) کا استعمال آپ کی الجھن ہے معیاری خط و کتابت، انگریزی زبان میں آپ کے مضمون پر میسر اعلیٰ معیاری لٹریچر پڑھنا بھی آپ کی مشکل ہے اس کا حل پیش کرتا ہے "Go" جو انگریزی گفتگو کے تعلیم اور تعلم کا اعلیٰ معیاری کورس ہے اسے ایڈوانس کورس بھی مانا جاسکتا ہے۔

آپ کسی بھی مشغلے میں ہو۔ کھلاڑی، اداکار، سیاسی رہنما، ادیب، حاکم، ناظم، ادیب فن کے ماہر ڈاکٹر، معلم، پروفیسر، صنعت کار یا کاروباری اپنے اپنے شعبہ میں آپ اچھے کیریئر کی آرزو مندی رکھتے ہو تو۔ (Get-Set-Go) آپ کے لیے ہی ہے اس کورس کو اختیار کرنے کے لیے آپ مبارک باد کے حقدار ہیں۔

میرا یعنی English Guru کا کمانڈ (Command) ہے۔

Get - Set - Go



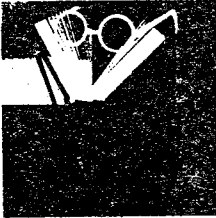
اسی کے ضمن میں -

ذیل میں دیے جا رہے ہیں چند اہم Tips جو آپ کو بغیر غلطی کے، فزائل کی گفتگو (Communication and Conversation) کے فن میں معاونت کریں گے۔

(۱) Start from today only آج سے بلکہ ابھی سے انگریزی میں بولنا شروع کر دیجئے غلطیاں ہونے دیجئے پرواہ مت کیجئے۔ غلطی کون نہیں کرتا؟ بنا غلطی کے کون سیکھ پایا ہے؟

(۲) Read at least one page everyday بہتر ہو، آپ انگریزی زبان کا کوئی Newspaper یا Magazine گھر پر طلب کرنا شروع کر دے مسلسل روزانہ کی وارداتوں کو انگریزی میں کہنے کا انداز سیکھنے میں مددگار ہوگا۔ روزانہ ایک تہج انگریزی بول کر پڑھنے کی مشق کرنے کا عہد کر لے، پھر دہراؤں، غلطیوں کی پرواہ نہ کرے۔

(۳) Charity begins at home انگریزی میں بات چیت آپ کی مشق پر منحصر کرتی ہے اور مشق کا سب سے اچھا موقع اپنے خاندان میں ہی پیدا کرنا چاہیئے۔ گھر کے سب ممبران کے ایک ساتھ جمع ہونے کا وقت نکالنے کم سے کم دو گھنٹے اور (صبح یا شام) جب آپ کی بات چیت کے لیے انگریزی لازم (Compulsory) مشہور کر دے۔ اس میں خطا ہونے پر کوئی دلچسپ جرمانہ (Penalty) رکھے دیکھئے کتنا مزیدار ہوگا سکھنا۔



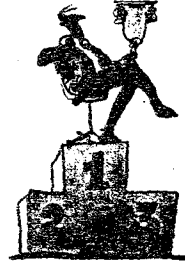
(۴) News of Television in English only بغیر ٹی وی دیکھے تو آج شاید ہی کسی کا دن مکمل ہوتا ہو 15-30 منٹ کا پروگرام منتخب کرے نیوز ہو سکتی ہے، کوئی سیریل، کارٹون شو یا فلم صرف انگریزی میں دیکھے۔ گھبرائیے مت پہلے ہی دن سب کچھ سمجھ میں نہیں آ جاتا، آہستہ آہستہ آنے لگے گا۔

(۵) Think in English if you want to speak in English بولنے میں ترجمے کا سہارا نہ لے پورے۔ پورے جملے بولے، ایک ایک لفظ کے معنی نہ سوچیں۔ اول دل میں اردو میں خیال کر انگریزی Translation کر کے بولنے کی جرأت نہ کرے۔

(۶) Be in the company of English speaking people ان لوگوں کی صحبت اختیار کرے جن کی Conversation English کرنے کی مجبوری ہو۔ ایسے شخص غیر اردو داں، ہم کاروباری یا دیگر شخص ہو سکتے ہیں ان سے دوستی کیجئے ان کی صحبت اختیار کرے۔ ان سے زیادہ سے زیادہ گفتگو کیجئے۔

اب اس کورس کے بارے میں  
English Guru ہی کیوں ؟

آج کے ماحول میں انگریزی گفتگو کی اہمیت کو مد نظر رکھتے ہوئے اور دیہاتی علاقے میں اردو وسیلے سے پڑے ہوئے اشخاص کو بلہانے والے کئی کورس کتابیں آڈیو، ویڈیو، کیسٹس بازار میں دستیاب ہیں۔ دعویٰ تو سبھی یہ کرتے ہیں کہ وہ قلیل وقت میں ہی آپ کو فرائے دار انگریزی بولنے کی تعلیم دے گے لیکن ان کا یہ دعویٰ اب اشتہارات تک ہی محدود رہتے ہیں۔



اشتہارات کی شوخ چٹشی میں خریدے گئے ایسے ادنیٰ و اعلیٰ قیمت کے کورس آخر میں جا کر ایک دھوکہ ہی ثابت ہوتے ہیں۔ فرائے سے انگریزی بولنے کا آرزو مند ایسا اخذ نہیں خرید کر مطالعے کے بعد فریب کے جال میں پھنسا ہوا محسوس کرتا ہے کیوں کے۔

(۱) ایک تو ایسے Spoken English کے کورس گرامر یا گرامر کے اصولوں پر گفتگو سیکھاتے ہیں۔ جدید سائنسی تحقیق کے مطابق گفتگو کی تعلیم کے لیے Grammar ایک مناسب طریقہ نہیں ہے۔

(۲) Conversation کا دعویٰ کر کے بھی وہ صرف کتابی انگریزی (Bookish English) کے جملے تخلیق و فہرست الفاظ استعمال میں لیتے ہیں جو دشوار تو ہوتی ہی ہے فطری گفتگو میں مانع بن جاتی ہے۔



(۳) ان میں سیکھائے جانے والے جملے یا تو بہت مختصر (چمکانے) ہوتے ہیں یا زیادہ تر طویل و پیچیدہ (Complex)۔

(۴) تمام جملے پرانی حالتوں کے تصور والے تیار کیے جاتے ہیں اور پڑھنے والے یا مشق کرنے والے کی ضرورت پر کوئی توجہ نہیں دیا جاتا۔

(۵) لیکن English Guru کا مقصد Spoken English سکھانے والے دوسرے کورسز کی تنقید کرنا نہیں بلکہ انگریزی گفتگو کے طلبگار اشخاص کی حقیقی مشکلات و ضرورتوں کا اندازہ لگا کر ان کی ضرورتوں کو پورا کرنا ہے اس لیے English Guru کی مندرجہ ذیل خصوصیات اسے Spoken English سکھانے والے دوسرے کورسز سے مختلف بناتی ہے۔

(۱) یہ کورس سیکھنے والے کے معیار کے مطابق تین حصوں میں منقسم ہے جنہیں بتدریج Get Set Go کہا گیا ہے۔

(۲) اس کورس میں Printed Material, Audio / Video C.D. کا استعمال ایسی تاملیل بنا کر کیا گیا ہے۔

(۳) یہ ایک خود بہ خود علم حاصل کرنے کے طریقے پر مبنی کورس ہے جو Distance Learning Methodology (DLM) کے برطانیہ میں تربیت یافتہ ماہرین کے صلہ مشورہ / رہنمائی میں تیار کیا گیا ہے۔

(۴) VCD پر جاندار مثالوں کا استعمال اسے دلچسپ و زیادہ سیکھنے لائق بناتا ہے پڑھنے والوں کی حقیقی کاروباری حالات کے لیے خاص کارآمد ہے۔

(۵) Vocabulary, Pronunciation سیکھنے میں خاص مددگار ہے۔

(۶) Fluency (دواں داری) کے سائنسی اصولوں کو اپنا کر Material تیار کیا گیا ہے۔

(۷) زبان کا عام فہم بول چال (Colloquial) رکھا گیا ہے، کتابی نہیں۔ Idioms اور Phrases پر خاص توجہ دی گئی ہے۔ Proverbs کا بھی کثیر تعداد میں استعمال کیا گیا ہے۔

(۸) DLM, Printed Lessons پر مبنی ہے جنہیں Assessment Self (خود تشخیص قیمت) کی بھی منصوبہ بندی رکھی گئی ہے تمام کورس Activity Based ہے اس لیے سیکھنے والے شخص کی عمل حقاری (Active Participation) بھی اس میں بہتر طریقے سے ہو جاتی ہے۔

(۹) زبان کے صرف نحو کے پہلو کی بھی نظر اندازی نہیں کی گئی ہے۔ سبق میں Tense Chart بھی شامل کیا گیا ہے جملہ تخلیق ذخیرہ الفاظ بھی رکھے گئے ہیں۔

(۱۰) تلفظ میں مدد کے لیے کتاب کے آخر میں چارٹ دیا گیا ہے۔





## STEP - 1

دوستوں،

مبارکباد، آخر آپ نے ارادہ کر لیا ہے English Guru سے English میں بول چال سیکھنے کا۔ آئیے، شروع۔  
عات کریں سب سے پہلے کسی شخص سے ملتے ہی ہم سلام کرتے ہیں۔ English میں اسی کو Greet (گریٹ)  
کرنا یا Wish (وش) کرنا کہتے ہیں۔

عام طور پر گفتگو اسی طرح شروع ہو کر آگے بڑھتی ہے۔

کسی آشنا سے

Hello ! Good Morning

(ہیلو ! گڈ مارنگ)

صبح ملنے پر Good Morning (بخیر علی الصبح)

دوپہر کو ملنے وقت

Hello ! Good Afternoon

(ہیلو ! گڈ آفٹرنون)

دوپہر بخیر ہو۔

شام کو ملنے وقت

Good Evening

(گڈ ایونگ)

شام بخیر ہو۔

(آنے والا بھی آپ کو انہیں الفاظ میں Greet کریگا)

Hello ! Good..... (Morning / Afternoon / Evening)

ہیلو ! گڈ ..... (مورنگ / آفٹرنون / ایونگ)

(اوپر دیئے وقت کے مطابق لفظ کا انتخاب کرے)

سامنے والا شخص بھی جواب میں Good..... وقت کے مطابق کہیگا۔

How are you ?

(ہاؤ آر یو ؟)

(آپ کیسے ہیں ؟) ”یا“

How is life ?

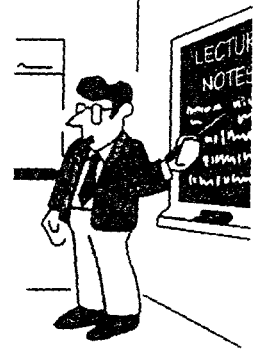
(ہاؤ ایز لائف ؟)

چاہے رات کو مل رہے ہوں پھر بھی

Good Night رات کو پہلی دفع ملنے پر

Evening ہی کہیں Good Night

صرف رخصتی کے وقت کا سلام ہے۔



اوقات کے مطابق وش کرنا

صبح 11:59 تک

Good Morning

دوپہر 12 سے 4 بجے تک

Good Afternoon

دوپہر 4 سے رات 11:59 تک

Good Evening

رخصتی کے وقت

دن میں کسی بھی وقت

Good Day

یا

Have a good day

کہیں



کیا حال چال ہیں ؟  
یا

How is the job ?

(ہاؤ ایتھ د جاب ؟)  
آپ کا کام کاج کیسا چل رہا ہے ؟  
جواب ملے گا۔

I am fine.

(آئی ایم فائن)  
میں ٹھیک ہوں۔

یا

Pretty well

(پریٹی ول)  
بلکل ٹھیک

یا

Fit as a fiddle

(فٹ اے فیڈل)

ایک دم ٹھیک

اس کے بعد اپنا حال بتاتے ہی سامنے والے سے بھی پوچھنا خوش خلقی ہے۔

How are you ?

یا

How is life ?

انگریزی میں گفتگو میں دو طریقے کام آتے ہیں

ایک Formal (فارمل = رسمی)

دوسرا Informal (انفارمل = غیر رسمی)

سوال : Hi ! How are you ?

(ہائے ! ہاؤ آر یو ؟)

آپ کیسے ہو ؟

I am fine :

(آئی ایم فائن)

میں ٹھیک ہوں



سوال : Where were you all these days ?

(ویہر ور یو آل دتج ڈج ؟)

کہاں رہے اتنے دن ؟

جواب : Me, yeah, have been to see my folks.

(می یا ہیو بین ٹو سی مائی فوکس)

میں ہاں اپنے اہل خاندان کو دیکھنے گیا ہوا تھا۔

اگر ملاقات نا آشنا سے ہوتی ہے

اب Introduction یا تعارف کی Stage (قیام) آگئی ہے۔ آؤ سیکھیں

نا آشنا کو پہلے اپنا تعارف کرانا چاہیے۔

(اپنا نام بولیں) I am .....

(آئی ایم) ..... (نام)

اس بات کو آپ بالفاظ دیگر اس طرح کہہ سکتے ہیں

My name is .....

(مائی نیم ایج) .....

میرا نام ہے .....

اب نا آشنا شخص سے پوچھیں

May, I know, your name, please.

(مے آئی نو یور نیم، پلیز)

کیا میں آپ کا نام معلوم کر سکتا ہوں۔

نا آشنا شخص کا جواب ہوگا

Why not ? My name is .....

(دہائے ناٹ ؟ مائی نیم ایج) .....

کیوں نہیں ؟ میرا نام ہے .....

اگلا سوال ہوگا

What do you do ?

(وہاٹ ڈو یو ڈو ؟)

آپ کیا کرتے ہیں ؟

How are you ?

ہاؤ آر یو ؟ (آپ کیسے ہیں ؟)

آشنا شخص سے پوچھا جاتا ہے۔

لیکن نا آشنا شخص سے شروع میں تعارف

ہونے پر۔

How do you do ?

ہاؤ ڈو یو ڈو ؟ کہا جاتا ہے

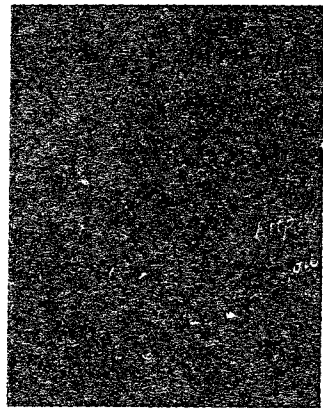
یہ سوال نہیں ہے صرف تعارف کے اقرار

کا اشارہ ہے۔

اس لئے اس کا جواب بھی نا آشنا شخص

How do you do ? کہہ کر

ہی دے گا۔





## جواب ملے گا

I am a ..... (Your Job)

آئی ایم اے ..... (یور جاب)

میں ایک ..... (اپنا کام بتائیں)

Govt. Servent / Buisness men / House wife / Doctor / Engineer / Teacher etc.

یہ غیر رسمی گفتگو دن میں پہلی دفع ملنے پر ہوتی ہے وقت کی موجودگی کے مطابق بات چیت آگے بڑھتی ہے لیکن وقت کم ہونے پر بات کو خوبصورتی سے ختم کر کے اپنے اپنے کام سے آگے بڑھ سکتے ہیں۔

Ok ! see you later.

(او کے ! سی یو لیٹر)

اچھا بعد میں ملتے ہیں

یا

Good Bye !

(گڈ بائے !)

الوداع

جواب ملے گا

Bye ! Bye !

(بائے ! بائے !)

الوداع

Have a good day !

(ہیو آ گڈ ڈے)

آپ کا دن بہتر گزرے

اگر رخصت ہونے کا وقت شام کا ہے اور آئندہ دن سے پہلے ملنے کی توقع نہیں ہے تو

Good night

(گڈ نائٹ)

شب بخیر

کہہ کر رخصتی لی جاتی ہے

جواب بھی Good night ہی ملے گا

کسی نا آشنا سے ملنے پر رسمی

Hello (ہیلو) کہیں۔

کسی آشنا سے ملنے پر غیر رسمی طور

پر Hi ! Hai ! کہا جاسکتا ہے

## ہدایت

- (۱) آگے کے Lessons (لسنس یا اسباق) میں مکالمہ کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے تعلیمی مستفیر پر ذکر کی مشق کریں گے۔
- (۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین دفعہ دہرا کر مشق کیجئے۔
- (۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضرور دہرائیئے۔
- (۴) صحیح تلفظ کے لئے Get CD کا Step 1 والا حصہ دیکھیں۔

آئیے دیکھیں ہم کتنا سیکھے ؟

☆ ایک آشنا شخص سے دوپہر ایک بجے ملاقات ہونے پر کیسے بات چیت شروع کریں گے۔

Hello Good .....

اب نا آشنا شخص سے شام چھ بجے ملاقات ہونے پر شروعاتی بات چیت ذیل میں خالی جگہ پر لکھیے۔

Hello Good .....

☆ نا آشنا سے تعارف ہو جانے پر کیا کہیں گے ؟

(صحیح جواب کو Tick کریں غلط کو Cross کریں)

How do you do ? ( )

یا

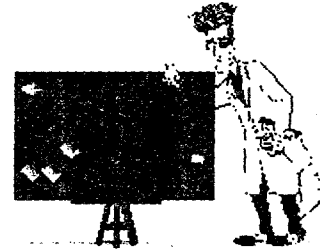
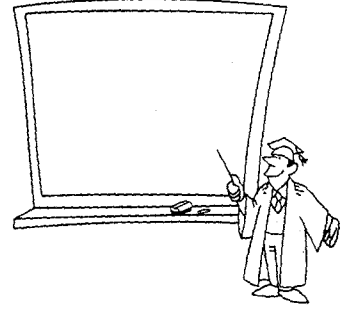
How are you ? ( )

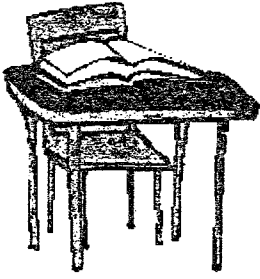
☆ دوپہر 1 بجے ملنے پر آپ کیا کہیں گے ؟

Good Afternoon ( )

Good Night ( )

Good Evening ( )





### علمی سبق (Practical Lesson)

آپ ایک اچھی شروعات کر چکے ہیں ایک آسان طریقے سے انگلش اسپیلنگ سیکھنے کی۔ اور ہم مشروط ہیں اس اچھی شروعات کو اور اچھے انجام میں تبدیل کے لئے۔ اس لئے ہم انتخاب کر ہم لائے ہیں، آپ کے لئے ایک ایسے الفاظ کا ذخیرہ، جس میں سے کوئی نہ کوئی لفظ آپ انگریزی کے قریب قریب ہر جملہ میں پاتے ہیں۔ اس لئے انھیں یاد کر کے اپنے ذہن میں بیٹھا لینا، نہ صرف آپ کو خود اعتمادی سے پُر کر دے گا۔ بلکہ آپ خود دیکھیں گے کیسے یہ لفظ آئندہ کے اسباق میں آپ سے روبرو ہوتے رہیں گے۔ ان میں سے زیادہ تر الفاظ روزمرہ کی زندگی سے ہیں لہذا ہمیں اعتماد ہے کہ آپ اب تک کی زندگی میں کئی بار ان الفاظ کو سنا فرما چکے ہوں گے۔ یا پھر اپنی زبان میں ان کا استعمال کر چکے ہوں گے۔ آپ کی آسانی کے مد نظر انھیں ہم پہلے کے دو اسباق دو حصوں میں تقسیم کر دے رہے ہیں۔ انھیں بغور پڑھیے اور کیجئے۔ اچھی شروعات۔

|       |       |            |         |        |            |
|-------|-------|------------|---------|--------|------------|
| Come  | کم    | آنا        | Between | بٹون   | بیچ میں    |
| Get   | گیٹ   | پانا       | By      | بائے   | سے         |
| Give  | گیو   | دینا       | Down    | ڈاؤن   | نیچے       |
| Go    | گو    | جانا       | From    | فرام   | سے         |
| Keep  | کیپ   | رکھنا      | In      | ان     | اندر       |
| Let   | لیٹ   | اجازت دیں  | Off     | آف     | بند        |
| Make  | میک   | بنانا      | On      | آن     | اوپر، چالو |
| Put   | پٹ    | رکھنا      | Over    | اُور   | ختم        |
| Seem  | سیم   | محسوس کرنا | Through | ٹھرو   | سے، ذریعہ  |
| Take  | ٹیک   | لینا       | To      | ٹو     | سے         |
| Be    | بی    | ہونا       | Under   | انڈر   | نیچے       |
| Do    | ڈو    | کرنا       | Up      | اپ     | اوپر       |
| Have  | ہیو   | پانا       | With    | وتھ    | ساتھ میں   |
| Say   | سے    | کہنا       | As      | ایج    | جیسا       |
| See   | سی    | دیکھنا     | For     | فار    | کے لئے     |
| Send  | سینڈ  | بھیجنا     | Of      | آف     | کا         |
| May   | مے    | سکنا       | Till    | ٹیل    | تک         |
| Will  | ویل   | خواہش ہونا | Then    | دین    | تب         |
| About | اباؤٹ | قریب قریب  | All     | آل     | سب، سارا   |
| After | آفٹر  | بعد میں    | Against | اگینسٹ | برخلاف     |
| Among | امنگ  | درمیان     | At      | ایٹ    | پر         |



## Step - 2

دوستوں،

پہلے دن ایک انجان شخص سے تعارف ہوا عام معلومات کا تبادلہ خیال ہوتے ہی ہم اس شخص کی علمی قابلیت کے تعلق سے چرچا کرتے ہیں اس کے تعلق سے شہر بھی چرچا میں آجاتے ہیں اس لیے ہم دوبارہ سوال کرتے ہیں۔

**What is your Educational Qualification ?**

(واہٹ اذ یور ایجوکیشنل کوالیفیکیشن)

آپ کی علمی قابلیت کیا ہے ؟

کوئی ایسا سوال کرے تو یو جواب دیجئے۔

**I have completed my + 2**

(آئی ہیو کمپلیٹڈ مائے پلس ٹو)

میں نے اپنی بارہویں پاس کر لی ہے

**I am a graduate in arts.**

(آئی ایم اے گریجویٹ ان آرٹس)

میں آرٹس میں گریجویٹ ہوں

**I as a post graduate.**

(آئی ایم اے پوسٹ گریجویٹ)

میں پوسٹ گریجویٹ ہوں

**I have done my M.B.A.**

(آئے ہیو ڈن مائے ایم بی اے)

میں نے اپنا ایم۔بی۔اے۔ کر لیا ہے۔

**I am M.A.**

(آئے ایم ایم۔اے)

میں ایم اے ہوں۔

(آپنی علمی قابلیت کے مطابق صحیح جملے کا استعمال کرے)

**Where did you do your school education ?**

(ویہیر ڈڈ یو ڈو یور اسکول ایجوکیشن)

آپنے اپنی اسکولی تعلیم کہاں سے حاصل کی ہے ؟

**Educational Qualification**

زیادہ تر Interview کے موقع پر کام آتی ہے۔

لیکچر ہم جب کسی سے ملتے ہیں تو بات چیت کا دور شروع کرنے کے لیے اس کا استعمال کیا جاسکتا ہے۔





اپنی Qualification بتاتے وقت  
اگر آپ Post Graduate ہیں تو  
پہلے P.G. Degree بتائے پھر  
Graduation / Diploma کا ذکر  
کریں ؟



Where did you do your schooling ?

(دہلیئر ڈڈ یو ڈو یور اسکولنگ ؟)

آپ نے اپنی اسکولی تعلیم کہاں سے کی ؟

ان کا جواب آپ یوں دے سکتے ہیں -

I had my school education in Dehradun.

(آئے ہیڈ مائے اسکول ایجوکیشن ان دھراڈون ؟)

میں نے اپنی اسکولی تعلیم دھراڈون سے کی ہے -

I had my school education in .....

(آئے ہیڈ مائے اسکول ایجوکیشن ان .....

میں نے اپنی تعلیم ..... سے کی ہے -

(جس دیہات / شہر میں آپ نے اسکول کی پڑھائی کی اس دیہات / شہر کا نام جوڑ لیں)

اسی کو ہم کچھ ایسے بھی کہہ سکتے ہیں -

I had my schooling in .....

(آئے ہیڈ مائے اسکولنگ ان .....

کالج کی پڑھائی کہاں کی آپ نے، پوچھنے کے لیے یوں کہیں -

Where did you do your college studies ?

(دہلیئر ڈڈ یو ڈو یور کالج اسٹڈیز ؟)

(آپ نے اپنی کالج تعلیم کہاں سے حاصل کی ہے)

I did my college studies in Lahore.

(آئے ڈڈ مائے کالج اسٹڈیز ان لاہور ؟)

میں نے اپنی کالج کی پڑھائی لاہور سے کی ہے

اگر آپ نے پڑھائی بزرگ برید کی ہو تو یوں کہیں -

I did my graduation through correspondence course.

(آئے ڈڈ مائے گریجویٹیشن ٹھرو کورسپونڈنٹس کورس)

اگر کوئی آپ سے یہ سوال کرے تو -

I did my college studies in .....

(آئے ڈڈ مائے کالج اسٹڈیز ان .....

(آپ نے جہاں کالج کی پڑھائی کی اس دیہات / شہر کا نام جوڑ کر کہیں)

## ہدایت

- (۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے رہائشی مقام کے ذکر کی مشق ہے۔
- (۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ تین بار مشق کیجئے۔
- (۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضرور دہرائیں۔ اسے Recap (ریکیپ یا دہراؤ) کہتے ہیں۔
- (۴) صحیح تلفظ کے لیے Get CD کا Step 2 والا حصہ دیکھیں۔

## آئیں دیکھئے ہم کتنا سیکھے ؟

☆ اگر آپ کو کسی سے پوچھنا ہے کہ اس کے اسکول کی پڑھائی کہاں سے ہوئی تو آپ کیسے پوچھیں گے۔

.....

.....

.....

☆ اگر آپ سے پوچھا جائے کہ آپ کے کالج کی پڑھائی کہاں پر ہوئی ہے تو آپ کیا جواب دیں گے۔

.....

.....

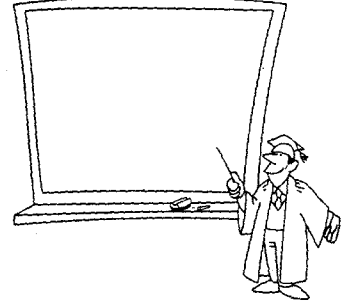
.....

☆ آپ MSC, L.L.B., P.h.D اور D lit ہیں اپنا ترتیب بتائیں۔

.....

.....

.....





### عمل سبق (Practical Lesson)

گذشتہ سبق میں آپ نے کچھ لفظ دیکھے اور پڑھے امید ہے کہ وہ اب تک آپ کو زبانی یاد ہو گئے ہوں گے اگر نہیں تو پھر انہیں پڑھ کر زبانی یاد کر لیجئے اس سبق میں ہم آگے کے لفظ دے رہے ہیں۔ انہیں یاد کرنا آپ کے لیے بھید ضروری ہے، جو روزمرہ کی اسپیکنگ کی آپ کی آدھی مشکل حل کر دیں گے۔

|         |       |           |        |        |            |
|---------|-------|-----------|--------|--------|------------|
| Any     | اینی  | کوئی بھی  | Ever   | ایور   | بھی        |
| Every   | ایوری | سب        | Far    | فار    | دور        |
| Other   | ادر   | کوئی اور  | Here   | ہیر    | یہاں       |
| Some    | سم    | کچھ       | Near   | نیر    | پاس        |
| Such    | سچ    | ایسا      | Now    | ناو    | اب         |
| That    | ڈھیٹ  | وہ        | Out    | آؤٹ    | باہر       |
| This    | ڈس    | یہ        | Still  | اسٹیل  | ابھی ابھی  |
| He      | ہی    | وہ (لڑکا) | Then   | دین    | تب         |
| You     | یو    | تم        | There  | دیر    | وہاں       |
| Who     | ہو    | کون       | Well   | ویل    | اچھا       |
| And     | اینڈ  | اور       | Almost | آلموسٹ | تقریباً    |
| Because | بیکاز | کیونکہ    | Enough | انف    | بہت زیادہ  |
| But     | بٹ    | لیکن      | Even   | ایون   | بھی، جفت   |
| Or      | آر    | یا        | Little | لیٹل   | قلیل چھوٹا |
| If      | اف    | اگر       | Much   | مچ     | زیادہ      |
| Though  | ڈو    | حالانکہ   | Not    | ناٹ    | نہیں       |
| While   | وہائل | جس وقت    | Only   | اونلی  | صرف        |
| How     | ہاؤ   | کیسے      | Quite  | کوائنٹ | بالکل      |
| When    | وہین  | کب        | So     | سو     | اسلئے      |
| Where   | وہیر  | کہاں      | Very   | ویری   | بہت کثیر   |
| Why     | وہائے | کیوں      | Please | پلیز   | مہربانی    |



### Step - 3

دوستوں،

بات چیت کا سلسلہ اب ہم آگے بڑھاتے ہیں۔ ایک نا آشنا شخص سے تعارف سے اس کی علمی قابلیت کے بارے میں ہم نے معلومات کی وجواب بھی ملے۔ اب فطری طور سے ان کے رہنے کے مقام کے بارے میں جاننا ہے، جیسے کون سا شہر، محلہ، وغیرہ سوال کریں۔

آپ کہاں رہتے ہیں؟ پوچھنے کے لیے۔

Where do you live ?

(دہیئر ڈو یو لیو ؟)

سوال کریں ؟

یا

Where are you living ?

(دہیئر آر یو لیونگ ؟)

تم کہاں رہے ہو ؟ پوچھنا بھی درست ہوگا۔

یہی سوال کوئی آپ سے کرے تو جواب یوں دیں۔

I live in M.A. Jinnah Road.

(اے لیو ان ایم اے جٹا روڈ)

میں ایم۔اے جٹا روڈ میں رہتا ہوں

یا

I am living in M.A. Jinnah Road

(اے ایم لیونگ ان ایم اے جٹا روڈ)

میں ایم۔اے جٹا روڈ میں رہ رہا ہوں۔

آپ کا گھر کہاں ہے ؟ پوچھنا ہو تو۔

Where is your residence ?

(دہیئر ایز یور رسڈننس ؟)

تمہارا گھر کہاں ہے ؟ سوال کریں۔

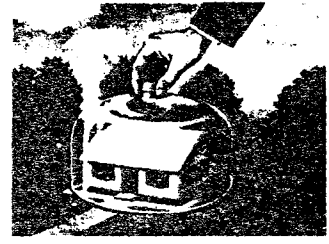
اس کے جواب میں۔

I am residing in Andheri.

(اے ایم ریسڈنگ ان اندھیری)

میں اندھیری میں رہتا ہوں۔

کہہ سکتے ہیں۔

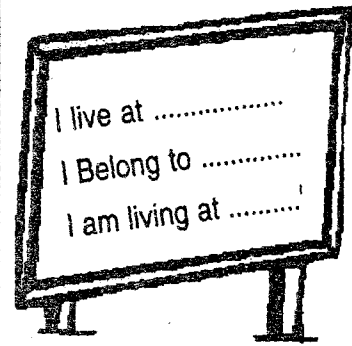


اگر آپ سے کہا جائے۔

Where do you live ?

تو آپ ان میں سے کسی کا بھی استعمال

کر سکتے ہیں۔



آپ کسی دیہات / شہر کے ہیں؟ پوچھنے کے لیے۔

Where are you from ?

(وہیں آریو فرام؟)

آپ کہاں سے آئے ہیں؟

یا

Where do you come from ?

(وہیں ڈو یو کم فرام؟)

آپ کہاں سے آئے ہیں؟

یا

Which is your home town ?

(ویچ از یور ہوم ٹاؤن؟)

آپ کا ہوم ٹاؤن کہاں ہے؟

یا

Which is your native place ?

(ویچ از یور نیٹو پلیس؟)

آپ کہاں کے رہنے والے ہیں؟

ان میں سے کوئی بھی ایک کا انتخاب کریں۔

اگر آپ شارجہ کے رہنے والے ہیں تو کہیں۔

My home town is Sharjah.

(مے ہوم ٹاؤن از شارجہ)

میں شارجہ کا رہنے والا ہوں۔

I Belong to Shahjah.

(آئے بلونگ ٹو شارجہ)

میں شارجہ کا رہنے والا ہوں۔

جہاں رہتے ہیں اس کی نشان دہی کرنے کے لیے انگریزی in/at جیسے الفاظ کا استعمال کیا جاتا ہے اب ہم ان الفاظ کا استعمال کیے گئے چند جملے دیکھ گے۔

زیادہ بڑے شہر کے لیے in کا استعمال کریں۔  
کالونی / چھوٹے شہر کے لیے At کا استعمال ہوتا ہے۔

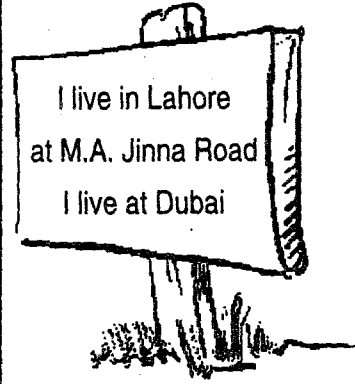


اگر کوئی پوچھے۔

Where do you live ?

(وہیں ڈو یو لیو ؟)

آپ کہاں رہتے ہیں ؟  
تو کہیں۔



I live at in M.A. Jinna Road, In Lahore, and you ?

(آئے لیو ایٹ ایم اے جٹا روڈ ان لاہور اینڈ یو ؟)

میں ایم اے جٹا روڈ لاہور میں رہتا ہوں، اور آپ ؟

یا

I live in Lahore at M.A. Jinna Road and you ?

(آئے لیو ان لاہور ایٹ ایم اے جٹا روڈ اینڈ یو ؟)

میں لاہور کے ایم اے جٹا روڈ میں رہتا ہوں، اور آپ ؟

اب اپنے بارے میں بتائیں۔

I live at ..... in .....

اگر پوچھا جائے۔

Which place do you belong to ?

(ویج پلیس ڈو یو بلونگ ٹو ؟)

آپ کس دیہات/شہر کے ہیں ؟

یا

Which is your home town ?

(ویج از یوئر ہوم ٹاؤن ؟)

آپ کا گھر کون سے شہر میں ہے ؟

تو جواب میں کہیں۔

I belong to .....

(آئے بلونگ ٹو)

آپ کے دیہات/شہر کا نام بتائے۔

یا



I am a native of .....

(آئے ایم اے نیو آف .....

مثال کے طور پر، اگر آپ دوہی کے رہنے والے ہیں، تو کہیے۔

I am a native of Dubai.

(آئے ایم اے نیو آف دوہی)

میں دوہی کا باشندہ ہوں

اگر کوئی پوچھے۔

Where do you belong to ?

(وہیئر ڈو یو بلانگ ٹو ؟)

آپ کہاں کے باشندے ہیں ؟

تو جواب ہوگا۔

I Belong to Dubai.

(آئے بلونگ تو دوہی۔)

میں دوہی کا باشندہ ہوں۔

قطر سے دوہی کتنی دور ہے پوچھنے کے لیے سوال کریں۔

How far is Dubai from Qatar.

(ہاو فار از دوہی فرام قطر ؟)

دوہی سے قطر کتنا دور ہے۔

تقریباً 400 کلومیٹر کی دوری پر واقع، کہنا ہو تو کہیں۔

It is about 400 kilometers.

(اٹ ازاباؤٹ 400 کلومیٹر ؟)

یہ قریب 400 کلومیٹر فاصلے پر ہے۔

How many hours drive ?

(ہاو مینی اؤرس ڈراؤ ؟)

کتنے گھنٹے کا سفر ہے، پوچھا جائے تو جواب ہوگا۔

It's about 4 hours journey by road.

(اٹس آباؤٹ 4 اؤرس جرنی بائے روڈ)

سڑک راستے سے جائے آپ تو تقریباً 4 گھنٹے لگیں گے۔

اسے ہی مختصر میں

About four hours journey by road.

(اباوت فور اورس جرنی بائے روڈ) کہا جاسکتا ہے۔  
وہاں کے موسم کے بارے میں پوچھیں۔

How is the weather there ?

(ہاؤ از ذا ویدھر دیمیر ؟)

وہاں موسم کیسا ہے ؟

”عام طور پر بہت گرمی رہتی ہیں، کہنا ہو تو۔

Generally it's quite Hot.

(جنرلی اٹس کوائٹ ہاٹ)

عام طور پر کافی گرم کیئے۔

What is the major occupation of the people ?

(وہاٹ از دا میجر آکیویشن آف دا پپل ؟) کہیں لوگوں کا خاص کاروبار کیا ہے ؟ سوال کرنے کے لیے۔

یا

What do people do there ?

(وہاٹ ڈو پپل ڈو دیمیر ؟)

وہاں کے لوگ کیا کرتے ہیں ؟ پوچھا جائے تو جواب ہوگا۔

The major occupation of the people is farming.

(دا میجر آکیویشن آف دا پپل از فارمنگ)

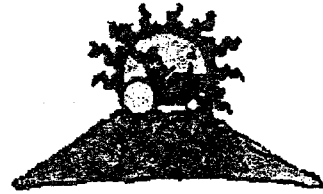
زیادہ تر لوگ زراعت کرتے ہیں۔

What language is spoken, there ?

(وہاٹ لیگوئج از اسپوکن دیمیر ؟)

وہاں کوئی زبان بولی جاتی ہے۔

یا





|                                       |         |
|---------------------------------------|---------|
| Arabic                                | عربی    |
| English                               | انگریزی |
| Urdu                                  | اُردو   |
| Persian                               | فارسی   |
| Japanese                              | جاپانی  |
| Chinese                               | چائیس   |
| For more refer<br>vocabulary section. |         |

What Language do people speak there ?

(وہاںٹ لنگوتج ڈو پپیل اسپیک دہیر ؟)

وہاں کے لوگ کوئی زبان بولتے ہیں ؟

اس کا جواب دینا ہو تو کہیں۔

People speak English & Arabic there ?

(پپیل اسپیک انگلش اینڈ عربی دہیر۔)

They speak English & Arabic.

(دے اسپیک انگلش اور عربی)

English & Arabic is spoken there.

(انگلش عربی از اسپوکن دہیر)

وہاں کے لوگ انگلش عربی بولتے ہیں۔

سوال ہوگا۔

Where does he live ?

or

Where does she live ?

(دہیر ڈز ہی لیو ؟) اور (دہیر ڈز شی لیو ؟)

وہ کہاں رہتا ہے ؟ یا وہ کہاں رہتی ہے ؟

یا

Where do they live ?

(وئیر ڈو دیں لیو ؟)

”وہ کہاں رہتے ہیں۔“

اس طرح کوئی کسی کے بارے میں ہم سے سوال کرے ؟ تو یو جواب دیجیے۔

They live in Multan at S.Ali Road.

(دیں لیو ان ملتان ایٹ ایس علی روڈ۔)

وہ ملتان میں ایس علی روڈ میں رہتے ہیں۔

یعنی جہاں وہ رہتے ہیں اس جگہ کا نام اور شہر کا نام اور شہر کا حصہ بولیں۔

## ہدایت

(۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے خانگی گفتگو کی مشق ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو آنے کے سامنے کم از کم تین بار دہرا کر مشق کیجیے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو Recap کیجیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے Get CD کا Step 3 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے ؟

☆ اگر کوئی آپ سے پوچھے۔

Where do you live ?

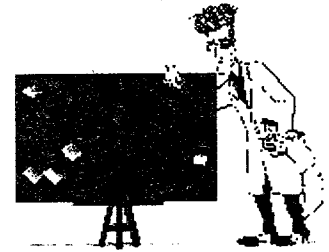
آپ کیا جواب دیں گے۔

I eat mangoes. ( )

I live at M.A. Jinnah Road. ( )

I drink tea. ( )

☆ اگر آپ کو پوچھنا ہو کہ Rawalpindi سے Peshawar کتنے فاصلے پر ہے، تو آپ کیسے پوچھیں گے۔



☆ اگر آپ سے کوئی پوچھے کہ آپ کی رہائش شہر، کہاں ہے ؟ اور آپ کا Home town Riyadh ہے تو آپ کیسے کہیں گے۔

☆ یہاں سے 1400 Muscut گلو میٹر ہے اسے آپ English میں کیسے کہیں گے۔

### عملی سبق (Practical Lesson)

انگش میں روزمرہ کے کئی جملے ایسے ہوتے ہیں، جو صرف آپ کے یاد و الفاظ سے مل کر بن جاتے ہیں اور آپ نے احساس کو پوری طرح ظاہر بھی کر دیتے ہیں۔ اگر ہم ایسے جملوں کو دیکھ کر ان کا استعمال اچھی طرح سمجھ لیں اور دماغ میں بیٹھالیں، تو انگش سیکھنے کا آدھا کام تو بغیر گرامر جانے اور بغیر کسی مشقت کے یوں ہی ہو جاتا ہے لحاظ ہم آپ کو ایسا ہی ایک مجموعہ دے رہے ہیں۔ آپ ان جملوں کو پڑھ کر اچھی طرح سے آپنے دماغ میں بیٹھالیں اور یاد کر لیں۔



|                  |                   |                            |
|------------------|-------------------|----------------------------|
| Be here tomorrow | بی میئر ٹومارو    | کل یہاں پر رہنا            |
| Obey your elders | اوبے یوئیر ایلڈرس | آپنے سے بڑوں کا کہنا مانوں |
| Run Fast         | رن فاسٹ           | تیز دوڑو                   |
| Depends          | ڈیپنڈس            | منعصر کرتا ہے              |
| Can't Say        | کانٹ سے           | کہہ نہیں سکتا              |
| Rest assured     | ریسٹ اشیورڈ       | یقین رکھو                  |
| Any how          | اینی ہاو          | کسی بھی طرح                |
| Why not ?        | وہائے ناٹ         | کیوں نہیں                  |



|                   |                |                  |
|-------------------|----------------|------------------|
| Just Coming       | جسٹ کمنگ       | بس، آیا          |
| Just now          | جسٹ ناؤ        | بس، ابھی         |
| Very dirty        | ویری ڈرنٹی     | بہت گندا         |
| What a horror !   | وہاٹ اے ہارر   | کتنا خطرناک      |
| How Beautiful     | ہاو بیوٹیفل    | کتنا خوبصورت     |
| What's the time ? | واٹس دا ٹائم ؟ | کیا وقت ہوا ہے ؟ |
| I'm Glad          | اے ایم گلیڈ    | میں خوش ہوں      |
| Repeat it         | ریپیٹ اٹ       | اسے دوہراؤ       |
| Neat & Clean      | نیٹ اینڈ کلین  | ساف سھترا        |
| How terrible      | ہاو ٹیریبل     | کتنا خوفناک      |



## STEP - 4

دوستوں،

English Guru کی مدد سے اب تک آپ تعارف کی تین سیرھیاں چڑھ چکے ہیں بات چیت سیکھنے کا بنیادی خیال ہے، بار بار مشق اب میٹھول کے مطابق ہم اپنے آشنا شخص سے اپنا پن بڑھانے کے لیے چند خاندان سے متعلق سوال بھی پوچھ سکتے ہیں۔

جیسے :

**Could you tell me something about your family ?**

(کنڈ یو ٹیل می سمٹھنگ اباؤٹ یور فیملی ؟)

کیا آپ مجھے اپنے خاندان کے بارے میں کچھ بتا سکتے ہیں ؟

اب اس کا انگریزی میں جواب کیسے دینا ہے یہ دیکھو ہمارا بڑا خاندان ہے کہنے کے لیے۔

**Ours is a large family.**

(اورس از ا لارج فیملی)

ہمارا خاندان بڑا ہے۔

اور اگر بڑا مشترکہ خاندان ہو تو۔

**Ours is a small family.**

(اورس از ا اسمال فیملی)

ہمارا خاندان چھوٹا خاندان ہو۔ کہیں۔

**Our is a large joint family.**

(اورس از ا لارج جوائنٹ فیملی)

اگر قدیم رسوم وایات و دقائسی خاندان ہو تو۔

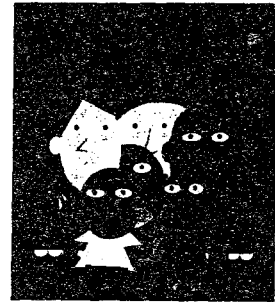
**Ours is an orthodox family.**

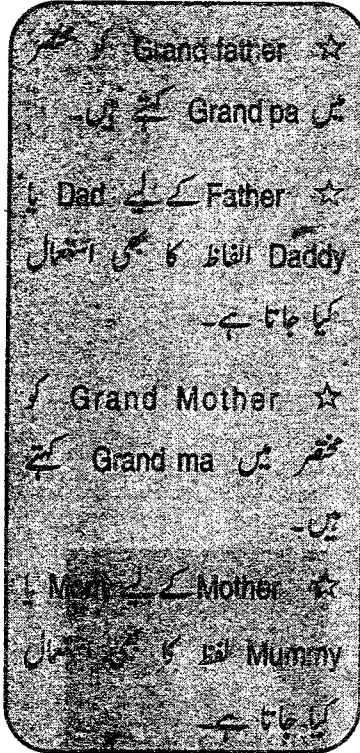
(اورس از این آرٹھوڈاکس فیملی) کہیں

جدید خیالات کا خاندان ہے ہمارا۔ کہنا ہو تو کہیں۔

**Ours is a modern, liberal family.**

(اورس از ا موڈرن، لبرل فیملی)





چلیں، آپنے خاندان کے ممبران کے بارے میں کیسے بتانا ہے، یہ دیکھیں۔  
اگر آپ کے خاندان میں آٹھ ممبر ہو تو کہیں۔

There are 8 members in our family.

(دہیر آر ایٹ ممبرس ان اور فیملی)

ہمارے خاندان میں آٹھ ممبران ہیں۔

There are ..... members in our family.

(دہیر آر ..... ممبرس ان اور فیملی)

آپ کے خاندان میں جتنے ممبران ہیں وہ کہیں۔

اور اب تفصیل سے کون کون ممبر ہیں، یہ بتانا ہو تو کہیں۔

We are six members in our family, My father, My mother, My two sisters and a brother besides me.

(وی آر سیکس ممبرس ان اور فیملی، مائے فادر، مائے مدر، مائے ٹو سسٹرس اینڈ ا بڑر بی سائڈس می۔)

ہمارے خاندان میں ہم چھ افراد ہیں میرے والد صاحب میری والدہ صاحبہ، میری دو بہنیں اور میرے علاوہ ایک بھائی۔

اگر آپنے بھائی، بہنوں کے بارے میں کہنا ہو تو۔

I have two brothers and a sister.

(آئی ہو ٹو برادرز اینڈ ا سسٹر)

میرے دو بھائی اور ایک بہن ہیں۔ کہیں

”ہم دو بھائی اور ایک بہن ہیں“ کہنے کے لیے۔

We are two brothers and a sister.

(وی آر ٹو برادرز اینڈ ا سسٹر) کہیں

آپ کے کتنے بھائی بہنیں ہیں بتانے کے لیے کہیں

I have ..... brothers and ..... sisters.

(آئی ہو ..... برادرز اینڈ ..... سسٹرس۔)

میرے ..... بھائی ..... بہنیں ہیں۔

What is your father ?

(وہاٹ ایز یور فادر)

آپ کے والد صاحب کیا کرتے ہیں ؟



What is he ?

(وہاٹ از ہی ؟)

آپ کے والد صاحب کیا کرتے ہیں ؟

یا

What does your father do ?

(وہاٹ ڈز یور فادر ڈو ؟)

آپ کے والد صاحب کیا کرتے ہیں ؟

Where does he work ?

(ویر ڈز ہی ورک ؟)

وہ کہا کام کرتے ہیں ؟

یا

Where is he working ?

(وہیر از ہی ورکنگ ؟)

وہ کہا کام کر رہے ہیں۔

اوپر دیئے گئے طریقوں میں سے کسی کا بھی استعمال کر آپ اپنے دوست سے اس کے والد صاحب کے بارے میں معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔

صرف والد صاحب کے بارے میں ہی نہیں، کسی بھی شخص کے بارے میں اس طرح سے سوال کیئے جاسکتے ہیں آپ کے بھائی کیا کام کرتے ہیں، پوچھنے کے لیے اور دی گئی مثالوں میں Father کی جگہ Brother کہہ کر سوال کیجئے۔ یہی سوال اگر کوئی آپ سے کرے تو جواب کچھ یوں ہوگا۔

He is working in .....

(ہی از ورکنگ ان .....

جس انجمن میں وہ کام کرتے ہیں اس کا نام جوڑ لیں۔

مثال کے طور پر

He is working as a doctor with Escorts Hospital.

(ہی از ورکنگ ایس آڈاکٹر وٹھ ایسکارٹس ہسپتال)

وہ ایسکارٹس میں ڈاکٹر ہیں۔

یا

He is a Doctor in Escorts.

(ہی از آڈاکٹر ان ایسکارٹس)

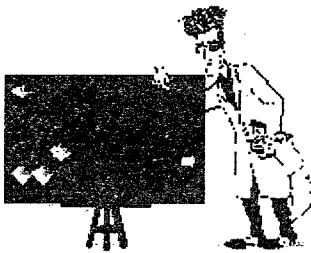
وہ ایسکارٹس میں ڈاکٹر ہیں۔



جیے

a carpenter  
a machanic  
a doctor  
an engineer  
a professor  
a businessmen  
a govt. Servant

(Use small letter as  
carpenter, machanic)



آپ کے والد صاحب کیا کرتے ہیں، یہ بتانے کے لیے کہیں۔

He is working as a .....

(ہی از ورکنگ ایس اے .....)

خالی جگہ پر پیشے سے متعلق لفظ لکھیں۔

ہدایت

(۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھانے کی مشق ہے جس میں عادت کا ذکر ہے۔

(۲) اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دہرا کر مشق کیجئے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو Recap کیجئے۔

(۴) صحیح لفظ کے لیے Get CD کا Step 4 والا حصہ دیکھئے۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے

Repeat these sentences three times.

- May I know your name ?
- Your name please ?
- Your good name please ?
- What's your name ?
- Could you tell as something about your family ?
- Ours is a large family.
- Ours is small family.
- Ours is a large joint family.
- Ours is a modern, liberal family.
- There are 8 members in our family.
- We are 6 members in our family . My father, My mother, My two sister and a brother besides me.

## ہدایت

- I have two brother and a sister.
- We are two brother and a sister.
- I have ..... brothers and ..... sisters.

## عملی سبق (Practical Lesson)

پچھلے سبق میں آپ نے کچھ جملے پڑھیں اور یاد کئے، اب آگے کے کچھ جملے آپ کے مجموعہ کو اور پڑھا دیں گے، انہیں بھی دیکھیں۔

|                        |                    |                          |
|------------------------|--------------------|--------------------------|
| Be have your self      | بی ہیو یور سیلف    | اکساری کا معاملہ کریں    |
| I swear                | آئے سویئر          | میں قسم کھاتا رکھاتی ہوں |
| What is your opinion ? | دہاش یور اوپینین ؟ | تمہاری رائے کیا ہے ؟     |
| Who told you ?         | ہو ٹولڈ یو ؟       | تمہیں کس نے بتایا ؟      |
| Why are you late ?     | دہائے آر یو لیٹ ؟  | تم دیر سے کیوں آئے ؟     |
| Train is delayed.      | ٹرین از ڈیلیڈ      | ٹرین دیر سے چل رہی ہے    |
| Flight is on time      | فلائٹ از آن ٹائم   | فلائٹ وقت پر ہے          |
| Mind your own business | مانڈ یور اؤن بزنیس | آپنے کام سے کام رکھو     |
| It's my money          | اٹس مائی منی       | یہ میرے پیسے ہیں         |
| Take out the shoes     | ٹیک آؤٹ ڈ شوز      | جوتے اتار دو             |
| You're fined           | یو آر فائنڈ        | تمہیں سزا دی جاتی ہے     |
| I will kick you        | آئی ول کک یو       | میں تمہیں ماروں گا       |
| Keep smiling           | کیپ اسمیلنگ        | ہنستے رہو                |
| Hold it                | ہولڈ اٹ            | اسے پکڑو                 |
| Once more              | ونس مور            | ایک بار اور              |
| Repeat it              | ریپیٹ اٹ           | اسے دوہراؤ               |
| God knows              | گاڈ نو             | خدا جانے                 |
| It's lousy             | اٹس لاؤجی          | یہ ڈھیلا ہے              |

## انگریزی میں

تایا - ماما - موسا - پچھچھا سبھی کو  
انکل (Uncle) کہا جاتا ہے۔

چاچی - تائی - مامی - موی -  
پچھی سبھی کو آنت یا آنتی (Anty,

Anut, Auntie) کہا جاتا ہے۔

کسی بھی آدمی کے لیے ادب کو ظاہر  
کرنے والا لفظ "سر" (Sir) کا

استعمال کیا جاتا ہے۔

کسی بھی عورت کے لیے ادب کو ظاہر  
کرنے والا لفظ "میڈم" (Madam)

کا استعمال کیا جاتا ہے۔

چچیرے - نمیرے - موسیرے -  
یا پچھیرے بھائی یا بہن کسی کے لیے

بھی صرف "کزن" (Cousin) لفظ

استعمال میں آتا ہے کزن برادر یا کزن

سسٹر (Cousin brother /

Cousin sister) نہیں۔

شادی شدہ عورت کے نام یا لقب سے

پہلے "مسز" (Mrs.) اور غیر شادی شدہ

عورت کے لیے "مس" (Miss) کا

استعمال شادی شدہ اور غیر شادی شدہ

کسی بھی عورت کے نام یا لقب سے

پہلے کیا جاسکتا ہے۔



## STEP - 5

دوستوں،

ہمارے ارد گرد جو لوگ رہتے ہیں ان کے بارے میں اور ہمارے دیہات یا محلے کے بارے میں ہم اوروں سے بات کرتے رہے ہیں ان کے اخلاق کی خوبیوں کا بھی تذکرہ کرتے ہیں۔  
آئیں ذرا تفصیل سے دیکھیں۔  
اب اپنے بارے میں بتائیے۔

Tell me something about yourself.

(اے اے ایم اے سمپل اباوٹ یور سیلف)

اپنے بارے میں کچھ بتاؤ۔

I am a simple man.

(اے اے ایم اے سمپل مین)

میں سیدھا سادا آدمی ہوں۔ کہیں

I am rather shy.

(اے اے ایم اے رادر شائے) کہیں

میں ذرا شرمیلہ ہوں۔

I am an optimist.

(اے اے ایم اے این اوپٹیمسٹ)

میں باامید ہوں۔

I am a religious person.

(اے اے ایم اے ریلیجیئس پرسن)

میں ایک مذہبی آدمی ہوں۔



آپ اپنے بارے میں بتانے کے ساتھ اپنے رابطہ میں آنے والے آدمیوں کی اخلاق خوبیاں بھی بتاتے ہیں۔  
انسان تو جذباتوں کا پتلا ہے، ہمیں اپنے جذباتوں کو English میں ظاہر کرنا بھی آنا چاہیے، اس لیے ہم جذباتوں کے بارے میں بات کرنے والے ہیں۔

جذبہ کو English میں Feeling (فیلنگ) کہتے ہیں محسوس کرنا کو بھی (Feel) کہتے ہیں۔ اس لفظ کا استعمال کر کے اپنے جذبات کو ظاہر کریں۔

Shy شرمیلہ

Simple سیدھا سادا

Optimist باامید

Pessimist ناامید

Religious مذہبی

Hard working محنتی

Lazy ست، کاہل

Jolly Matured خوش مزاج

Strict سخت

Adamant اڑیل

Cheerful ہنسی منگھ

Innocent بھولا بھالا

Personality اگر آپ کی

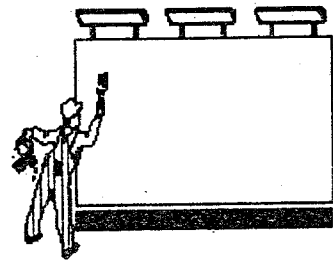
ان سے کچھ الگ ہے تو

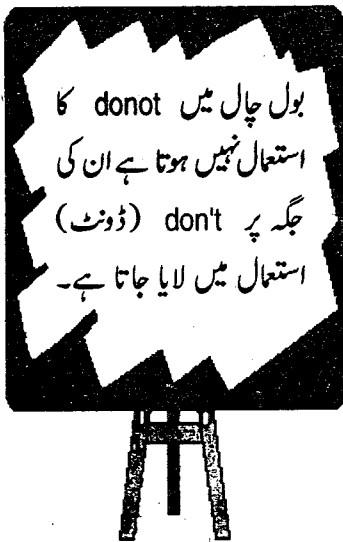
مہربانی کریں یہاں پر لکھیں اس

English word کا

dictionary سے معلوم

کیجئے۔





I feel happy.

(اے فیل ہپی)

میں خوشی محسوس کرتا ہوں۔

اسی طرح

I feel shy

(اے فیل شائے)

مجھے شرم آتی ہے۔

I feel hungry.

(اے فیل ہنگری)

مجھے بھوک لگی ہے۔

I feel thirsty.

(اے فیل ٹھرسٹی)

مجھے پیاس لگی ہے۔

I feel sleepy.

(اے فیل سلیپی)

مجھے نیند آرہی ہے۔

I feel tired.

(اے فیل ٹائرڈ)

میں تھکاؤٹ محسوس کر رہا ہوں۔

اسی طرح

I feel giddy.

(اے فیل گیڈی)

مجھے چکر آرہا ہے۔

I feel feverish.

(اے فیل فیورش)

لگتا ہے مجھے بخار آنے والا ہے۔

جو کچھ آپ محسوس کر رہے ہیں اسے feel ..... کے ساتھ جوڑ کر بیان کریں۔

کبھی کبھی کچھ کام کرنے میں ہمارا دل نہیں لگتا، اسے انگلش میں بیان کرنے کے لیے۔

I don't feel like .....

(اے ڈونٹ فیل لائک ..... جملے کا استعمال ہوتا ہے۔)

I don't feel like eating anything.

(اے ڈونٹ فیل لائک ایننگ اینی ٹھنگ)  
کچھ کھانے کو دل نہیں کرتا۔

I don't feel, like talking to any body.

(اے ڈونٹ فیل لائک ٹاکنگ ٹو اینی بڈی)  
میرا کسی سے بھی بات کرنے کا من نہیں ہے۔

I don't feel like going out.

(اے ڈونٹ فیل لائک گوئنگ آؤٹ)  
باہر جانے کو میرا من نہیں کرتا۔

I don't, feel like watching T.V.

(اے ڈونٹ فیل لائک واچنگ ٹی۔وی)  
ٹی۔وی دیکھنے کو میرا من نہیں کرتا۔  
جو کام آپ کرنا نہیں چاہتے اسے

I don't feel like .....

کے بعد خالی جگہ میں مناسب لفظ بھر کر بولیں اب ہم اگر کسی کے کردار کے بارے میں بات کرتے ہیں تو کچھ اس طرح کہیں گے۔

My father is very honest.

(مائے فادر از ویری آئیسٹ)  
میرے والد صاحب بہت ایماندار ہیں۔ کہیں

My brother is adamant.

(مائے برادر از ایڈمنٹ)  
میرے بھائی بہت ضدی ہیں۔

My sister is very innocent.

(مائے سسٹر از ویری انوسینٹ)  
میری بہن بہت بھولی ہے۔

| <p>don't کے ساتھ III person singular کی جگہ<br/>doesn't کا استعمال ہوتا ہے۔</p> |           |        |
|---|-----------|--------|
| Person  | Singular  | Plural |
| First person  | I         | We     |
| Second Person   | You       | You    |
| Third person  | He/She/it | They   |



**My uncle is very hard working.**

(مائے انکل از ویری ہارڈ۔ ورکنگ)

میرے چاچا بہت محنتی ہیں۔

**My friend is always cheerful.**

(مائے فرینڈ از آلویس چیئرفل)

میرا دوست ہمیشہ خوش رہتا ہے۔

### ہدایت



(۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے نئے گھر کے بارے میں بتانے کی مشق ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دہرا کر مشق کیجیے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو Recap کیجیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے Get CD کا Step - 5 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے

● Urdu & Arabic to English Dictionary کا استعمال کر اپنی Personality کو معلوم کر چار

Sentences لکھیں اور انہیں دہرائیں۔

I am a religious person.

.....

.....

.....

● مجھے ابھی بہت بھوک لگی ہے اسے میں کہوں گا

I am feeling very hungry now.

اگر کبھی آپ کو بہت سردی لگ رہی ہو تو اسے آپ English میں کیسے کہیں گے ؟

.....

.....

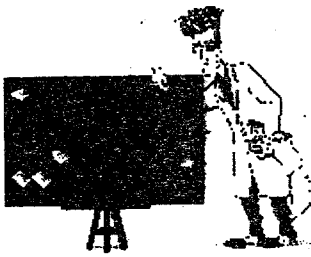
.....

● مجھے ابھی فلم دیکھنے نہیں جاتا ہے۔ اسے میں کہوں گا

I don't feel like going for a movie, now.

اگر آپ کو ابھی چائے نہیں پنی ہو تو آپ اسے English میں کیسے کہیں گے ؟

.....





## عملی سبق (Practical Lesson)

چھوٹے چھوٹے جملوں کو یاد کرنا انگلش بولنے میں کتنا مددگار ہو سکتا ہے یہ آپ کو اب سمجھ میں آ گیا ہو گا کیا آپ نے یہ جملے روزمرہ کی زندگی میں بولنے شروع کر دیے؟ اگر نہیں، تو آج اور ابھی سے اس کی شروعات کر دیجئے ہم آپ کو مجموعہ بڑھانے کے لیے لگاتار جملے دیتے جائیں گے۔

خدا تمہاری مدد کرے مئے گاڈ ہیپ یو May god help you.

کیا تم میرے لیے یہ کر سکتے ہو کین یو ڈو ایٹ فار می؟ Can you do it for me?

مجھے تھوڑی مدد چاہیے۔ آئے نیڈ آ فیور I need a favour.

میں ٹی۔وی دیکھ رہا ہوں آئے ایم واچنگ ٹی۔وی I'm watching T.V.

چینل بدل دو چینج دا چینل Change the channel.

آج میں آرام کر رہا ہوں آئے ایم ریلیکسنگ ٹو ڈے I'm relaxing today.

آج چھٹی ہے یہ چھٹی کا دن ہے ایس اے ہولیڈے It's a holiday.

یہ زیادہ قیمت کا ہے ایس ویڑی کاسٹلی It's very costly.

اس چیز کی قیمت کیا ہے؟ واٹس دا پرائس آف دِس ائٹم؟ What's the price of this item?

مجھے میرا بل دو گیو می مائے بل Give me my bill.

تم زیادہ پیسے لے رہے ہو یو آر چارجنگ مور مانی You are charging more money.

کیا تم یہ گھر تک پہنچا دو گے۔ کین یو ڈیلیور دِس ٹو مائے پلیس Can you deliver this to my place



Do it your self.

ڈو اٹ یور سیلف

یہ آپ خُذ کرو

It's very far.

اٹس ویری فار

بہت دور ہے

Clean it properly.

کلین اٹ پروپری

اسے اچھے سے صاف کرو

Don't make noise.

ڈونٹ میک نوائج

شور مت کر

Follow my instructions.

فولو مائے انسٹرکشنس

جیسا میں کہوں ویسا کرو



## STEP - 6

دوستوں،

آپ نے ابھی ابھی گھر بدلہ ہے اپنے نئے گھر کے بارے میں بتانے کا بھی کامن ہوتا ہے آپسے جاننے والے یا آپ کو بتانے والے سے بات کیسے کریں یہ بھی آپنے English Guru سے جانئے۔

How is the new house ?

(ہاؤز دا نیو ہاؤس ؟)

نیا مکان کیسا ہے ؟

The new house is convenient.

(دا نیو ہاؤس از کنوینینٹ)

نیا گھر آرامدہ ہے۔

The house is airy.

(دا ہاؤس از آیری)

مکان ہوا دار ہے۔

The house is big.

(دا ہاؤس از بگ)

مکان بڑا ہے۔

The house is lovely.

(دا ہاؤس از لولی)

مکان خوبصورت ہے۔

When are you moving to the new house ?

(وہن آر یو موونگ ٹو دا نیو ہاؤس)

نئے مکان میں کب رہنے جا رہے ہیں ؟

How is the water supply ?

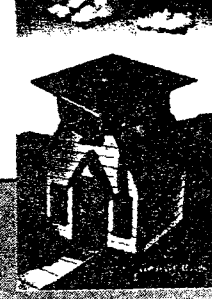
(ہاؤز دا واٹر سپلائی ؟)

پانی کی دستیابی کیسی ہے ؟

There is no water problem at all ?

(دیمیر از نو واٹر پروبلیم ایٹ آل)

پانی کی دشواری بالکل نہیں ہے۔



BIG, AIRY, BEAUTIFUL,

LOVELY سارے الفاظ مکان

کی خوبی بتاتے ہیں انہیں

ADJECTIVE کہا جاتا ہے

ADJECTIVE کے بارے میں

GRAMMER جانئے کے لیے

SECTION دیکھئے۔

مکان کے لیے (House) کا

استعمال ہوتا ہے گھر کے لیے

(Home) کا استعمال ہوتا ہے

(House) کے آگے "In"

preposition آتا ہے۔

جیسے : I live in a house.

اور Home کے آگے "At"

Preposition آتا ہے۔

جیسے : Feel at home



There is no scarcity of water.

(دہیئر از نو اسکر سیٹی آف واٹر)

پانی کی کوئی کمی نہیں ہے۔

There is a well, But the water is Brackish.

(دہیئر از آویل، بٹ دا واٹر از بریکش)

ایک کنواں ہے لیکن اس کا پانی کھارا ہے۔

The water is hard.

(دا واٹر از ہارڈ)

پانی سخت ہے۔ یعنی کپڑے دھوتے وقت صابن سے جھاگ نہیں نکلتا۔

The water is soft.

(دا واٹر از سافٹ)

پانی ہلکا ہے۔ یعنی کپڑے دھوتے وقت صابن سے خوب جھاگ نکلتا ہے۔

Do you have a garden ?

(ڈو یو ہیو ا گارڈن ؟)

کیا آپ کے یہاں باغیچہ ہے۔

Yes, there is a garden in our home.

(یس دیئر از ا گارڈن ان اؤر ہاؤس۔)

ہاں ہمارے گھر میں ایک باغیچہ ہے۔

How many rooms are there ?

(ہاؤ مینی رومس آر دیئر ؟)

اس میں کتنے کمرے ہیں ؟

There are 3 rooms.

(دہیئر آر 3 رومس)

مکان میں تین کمرے ہیں۔



Do you have parking space.

(ڈو یو ہیو پارکنگ اسپیس)

کیا آپ کے مکان میں پارکنگ کی جگہ ہے ؟

Yes, we have enough parking space.

(یس، وی ہیو انف پارکنگ اسپیس ہے۔)

(ہاں، ہمارے مکان میں پارکنگ کی زیادہ جگہ ہے۔)



How is the approach road ?

(ہاؤ از د آپروچ روڈ ؟)  
آپ کے مکان تک جانے والا راستہ کیسا ہے ؟

It is not so good.

(اٹ از اویری بیڈ روڈ)  
سڑک بہت خراب ہے۔

It is a good road.

(اٹ از ا گڈ روڈ)  
اچھی سڑک ہے۔

What is the nearest land mark ?

(وہاٹ از د نیئرےسٹ لینڈ مارک ؟)  
آپ کے نزدیک کون سی جگہ جانی مانی ہے ؟

The nearest land mark is Qutubminar.

(د نیئرےسٹ لینڈ مارک از قطب مینار)  
نزدیکی جانی مانی جگہ قطب مینار ہے۔

ہدایت

(۱) آئندہ کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے ریویژن کی مشق ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو آپ نے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دہرا کر مشق کیجیے۔

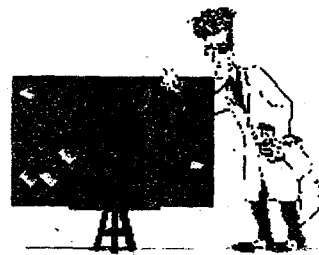
(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضروری دہرائیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لئے Get CD کا STEP - 6 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے

آپ نے گھر کی خوبی بتاتے ہوئے تین Sentences لکھیے اور انھیں زور سے پانچ بار دہرائیے۔

Landmark کا مطلب  
اگر آپ - اپنے گھر کا پتہ  
سمجھاتے ہیں تو سب سے  
نزدیک کی کوئی جانی مانی جگہ  
بتاتے ہیں۔ اسی کو  
Landmark کہتے ہیں۔



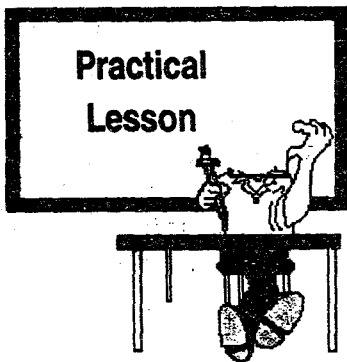
● اگر آپ کو کہنا ہے کہ میرا گھر بہت بڑا اور ہوا دار ہے تو آپ کیسے کہیں گے۔

● اپنے دوست سے پوچھئے کہ کیا اس کے گھر میں بچہ ہے ؟

### عملی سبق (Practical Lesson)

ابھی تک آپ 50 سے زیادہ جملے یاد کر چکے ہیں ابھی بھی کئی جملیں ایسے ہیں، جو آپ کو نہیں آتے ہوں گے۔ گھبرائیے نہیں ہمارا مجموعہ لگاتار آپ کی Language کو Improve کرتا جائے گا۔ اب نیچے لکھے کو یاد کیجئے۔

|              |                            |              |
|--------------|----------------------------|--------------|
| Sit down     | بیٹھ جائیے                 | سٹ ڈاؤن      |
| Stand up     | کھڑے ہو جائیے              | اسٹنڈ اپ     |
| Write it     | ایسے لکھیے                 | رائٹ اٹ      |
| Come soon    | جلدی آئیے                  | کم سُن       |
| Work hard    | محنت کرو                   | ورک ہارڈ     |
| Explain me   | مجھے سمجھاؤ / بتاؤ         | ایکسپلین می  |
| Don't mind   | برامت مانو                 | ڈونٹ فار گیٹ |
| Don't forget | بھولنا مت                  | ڈونٹ فار گیٹ |
| Don't do it  | یہ مت کرو                  | ڈونٹ ڈو اٹ   |
| I am ready   | میں تیار ہوں               | آئے ایم ریڈی |
| I agree      | میں تیار ہوں               | آئے اگری     |
| Actually     | حقیقت میں                  | ایکچوئلی     |
| It depends   | منحصر کرتا ہے              | اٹ ڈپنڈس     |
| Who knows    | کون جانے                   | ہو نووز      |
| May be       | ہو سکتا ہے                 | می بی        |
| Oh! really   | اوہ، سچ موع                | اوہ ! ریلکی  |
| So what      | بھاڑ جہنم میں جاؤ تو کیا ؟ | سو وہاٹ      |



## STEP - 7

دوستوں،

گذشتہ دنوں آپ نے ایک باہمت قدم اٹھایا ویسے کامیابی کا صابطہ یہی ہے کی جو کچھ آپ کرنے سے ڈرتے ہو اسی کو پہلے کریں۔ اگر انگلش گرو کی بات مان کر آپ نے مسلسل مشق کر لیا ہو تو آپ اب خود کے معیار کو جانچ لیں۔ کوئی باہری شخص آپ کا امتحان نہیں لے رہا ہے، آپ خود آپنا فیصلہ کرنے والے ہیں۔ تو لیجئے آپ کے ہفتہ واری ٹیسٹ کے لئے سوال پیش ہیں، جواب کی جانچ پہلے کے اسباق میں دیئے گئے جوابوں سے ملان کر آسانی سے کی جاسکتی ہے۔ یہی ہے آج کی مشق، لیجئے آرہے ہیں سوال!

آپ کا نام کیا ہے ؟ What is your name ? : میں



آپ کیسے ہیں ؟ How do you do ? : میں

آپ کے والد کیا کرتے ہیں ؟ What is your father ? : میں

آپ کے والد کہاں ہیں ؟ Where is your father ? : میں

آپ کہاں رہتے ہیں ؟ Where do you live ? : میں

آپ To which place do you belong ? : میں

Which is your home town ? : میں

آپ کا آبائی شہر کون سا ہے ؟

How is the weather like ? : میں موسم کیسا ہے ؟

What is the major occupation of people there ? : میں

وہاں کے لوگوں کا خاص کاروبار کیا ہے ؟

### Test Time

☆ آرام سے دھیان دیتے ہوئے اس ٹیسٹ کو پورا کیجئے۔  
☆ اگر ہو سکے تو کسی دوست کے ساتھ ایسے پورا کیجئے۔



A.M. / P.M.

(Ante meridian /

Post meridian)

☆ رات کے 12 بجنے کے بعد

وقت کے آگے

(Ante meridian) A.M.

☆ دوپہر 12 بجے بعد آگے رات

12 بجے تک (Post P.M.

meridian) لکھا جاتا ہے۔

میں : How many members are there in your family ?

آپ کے خاندان میں کتنے ممبران ہیں ؟

آپ:

میں : Where did you have your school education ?

آپ:

آپ نے اپنی اسکولی تعلیم کہاں سے حاصل کی ؟

آپ:

میں : Could you tell me something about your family ?

آپ:

کیا آپ اپنے خاندان کے بارے میں کچھ بتا سکتے ہیں ؟

آپ:

شاید آپ مشکل میں پڑ گئے ہیں اس سوال کا کیا جواب دیں، کیوں ؟

آپ نے جوشق کیا تھا بھول گئے کیا ؟

چھٹے دن کے سبق میں، آپ نے خاندان کے بارے میں کیسے معلومات دینا ہے، یہ سمجھایا تھا میں نے ..... آ

..... یاد آیا نہ ؟ اب بولیں ..... کہیے

Ours is

a .....

We

are .....

اب اگلا سوال :

میں : What type of person are you ?

آپ کس طرح کے شخص ہیں ؟

آپ:

میں : What is your educational qualification ?

آپ کی تعلیمی قابلیت کیا ہے ؟

آپ:



Where do you work ? میں

آپ کہاں کام کرتے ہیں ؟

آپ:

How is your boss ? میں

آپ کے باس کیسے ہیں ؟

آپ:

How are you feeling ? میں

آپ کیسا محسوس کر رہے ہیں ؟

آپ:

How is your new house ? میں

آپ کا نیا گھر کیسا ہے ؟

آپ:

لوگوں کو introduce کرنے کے لئے نیچے لکھی ترتیب اپنائے۔

Junior to senior (۱)

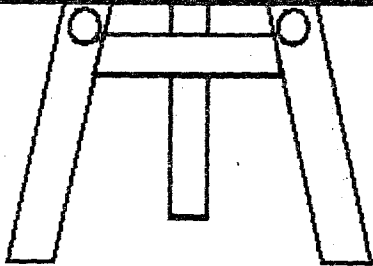
چھوٹے کو بڑے سے آشنا کرائیں۔

Younger to elder (۲)

کم عمر کا بڑی عمر والے شخص کو پہلے آشنا کرائیں۔

Woman to man (۳)

عورت کا آدمی سے پہلے تعارف کرائیں۔

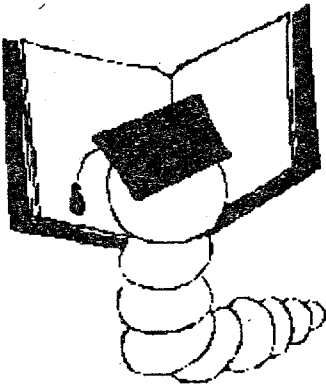


## عمل سبق (Practical Lesson)

یاد کئے گئے ابھی تک سارے جملیں حقیقت میں آپ کو انگریزی بولنے میں مددگار ہو رہے ہیں یا نہیں ؟ اگر نہیں تو، تو ضرور آپ کہیں نہ کہیں غلطی کر رہے ہیں، کیوں کہ ہماری research کے مطابق 90% انگریزی جاننے والے لوگ زیادہ تر بات چیت میں ان جملوں کا استعمال کرتے ہیں۔

لہذا انھیں بناؤ کے پورے دھیان سے یاد کرتے جائیے۔

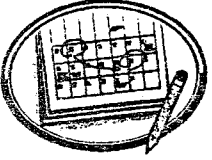
|                    |                  |                         |
|--------------------|------------------|-------------------------|
| Tell me the truth. | ٹیل می ڈ ٹرٹھ    | مجھے سچ سچ بتاؤ         |
| Some other time.   | سم اور ٹائم      | کسی اور وقت             |
| No one else.       | نو ون ایلس       | کوئی اور نہیں           |
| Take your time.    | ٹیک یور ٹائم     | آپنے وقت کے مطابق       |
| As you wish.       | از یو ویش        | جیسی تمہاری مرضی        |
| Don't be afraid.   | ڈونٹ بی افریڈ    | ڈر مت                   |
| By the way         | بائے ڈوے         | خیر                     |
| Give me a call     | گیو می ا کال     | مجھے فون کرنا           |
| Call me again.     | کال می اگین      | مجھے دوبارہ فون کرنا    |
| Call me later.     | کال می لیٹر      | مجھ سے بعد میں بات کرنا |
| I've done it.      | آئے ہیو ڈن اٹ    | میں نے کر لیا ہے        |
| I'm through.       | آئے ایم تھرو     | میرے لئے کافی ہے        |
| Don't tell a lie.  | ڈونٹ ٹیل ا لائی  | جھوٹ مت بولو            |
| Do your best.      | ڈو یور بیسٹ      | اچھے سے اچھا کرو        |
| Can you do it.     | کیں یو ڈو اٹ     | کیا تم کر سکتے ہو       |
| Do your work.      | ڈو یور ورک       | آپنا کام کرو            |
| I don't like it.   | آئے ڈونٹ لائک اٹ | مجھے یہ پسند نہیں ہے    |



## STEP - 8

دوستوں،

English بولچال میں سوال پوچھنا اور ان کے جواب دینا دونوں ہی ضروری ہے پہلے آپ سیکھے What (دہاٹ) اور Why (دہائے) سے بننے والے سوال :  
 میں English Guru آپنی پہلی دی گئی صلاح کو پھر سے دہراتا ہوں اور وہ ہے جب بھی بولیں پورا جملہ بناائے بولیں۔



What date is today ?

(دہاٹ ڈیٹ از ٹو ڈے ؟)

آج کوئی تاریخ ہے ؟

What month is this ?

(دہاٹ منتھ از دس ؟)

یہ کونسا مہینہ ہے ؟

What station is this ?

(دہاٹ اسٹیشن از دس ؟)

یہ کونسا اسٹیشن ہے ؟

What is its name ?

(دہاٹ از اٹس نیم ؟)

اس کا نام کیا ہے ؟

What do you do ?

(دہاٹ ڈو یو ڈو ؟)

آپ کیا کرتے ہیں ؟

What did he ask you ?

(دہاٹ ڈڈ ہی آسک یو ؟)

اس نے آپ سے کیا پوچھا ؟

What have you done ?

(دہاٹ ہیو یو ڈن ؟)

آپ نے کیا کیا ؟

## What کیا

☆ اگر ہمیں کسی چیز انسان وغیرہ کے لیے معلومات کرنی ہو تب ہم سوال What کے ساتھ کرتے ہیں۔

What is your name ?

آپ کا نام کیا ہے ؟



**What are you doing ?**

(وہاٹ آر یو ڈونگ ؟)

آپ کیا کر رہے ہیں ؟

**What is your opinion ?**

(وہاٹ از یور اوپینین ؟)

آپ کی کیا رائے ہے ؟

**What is your opinion about him ?**

(وہاٹ از یور اوپینین اباوٹ ہم ؟)

اس کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے ؟

**What is your sister's name ?**

(وہاٹ از یور سسٹرس نیم ؟)

آپ کی بہن کا نام کیا ہے ؟

**What's her name ?**

(وہاٹس ہر نیم ؟)

اس لڑکی کا نام کیا ہے ؟

**What do you do on sunday ?**

(وہاٹ ڈو یو ڈو آن سنڈے ؟)

آپ اتوار کے روز کیا کرتے ہیں ؟

**What will you do ?**

(وہاٹ ول یو ڈو ؟)

آپ کیا کریں گے۔

**What are you doing ?**

(وہاٹ آر یو ڈونگ ؟)

آپ کیا کر رہے ہیں ؟

**What have you decided ?**

(وہاٹ ہیو یو ڈسائیڈ ؟)

کیا فیصلہ کیا ہے آپ نے ؟



What time is it now ?

(دہاٹ ٹائم از اٹ ناو ؟)  
اب کتنے بج گئے ہیں ؟

اب جواب کی مشق کریں (وقت کے ساتھ)

It is 9 O'Clock.

(اٹ از نائن او کلاک)  
ابھی نو بج رہا ہے۔

It is half past ten.

(اٹ از ہاف پاسٹ ٹین)  
ابھی دس بج کر تیس منٹ ہوئے ہیں۔

It is a quarter to 5.

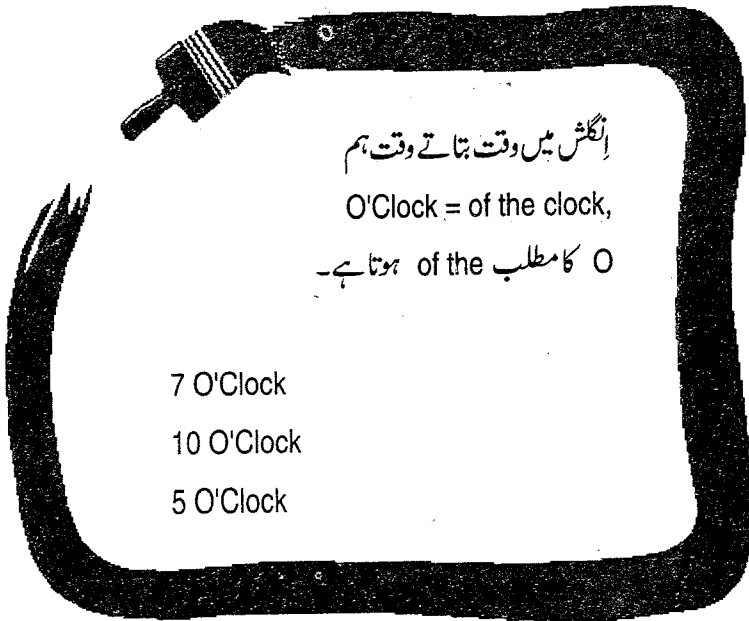
(اٹ از ا کوارٹر ٹو فائیو)  
ابھی پونے پانچ بجے ہیں۔

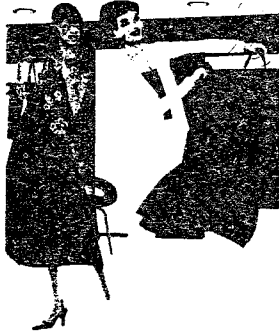
It is 10 minutes to 6.

(اٹ از ٹین مینٹس ٹو سیکس)  
ابھی چھ بجنے میں دس منٹ باقی ہیں۔

It is 20 past eight.

(اٹ از ٹوینٹی پاسٹ ایٹ)  
ابھی آٹھ بج کر بیس منٹ ہوئے ہیں۔





**What do you want ?**

(وہاٹ ڈو یو وائنٹ ؟)

آپ کو کیا چاہیے ؟

**What is your hobby ?**

(وہاٹ ایز یور ہو بی ؟)

آپ کا شوق کیا ہے ؟

**What date is today ?**

(وہاٹ ڈیٹ ایز ٹو ڈے ؟)

آج کی تاریخ کیا ہے ؟

**What did you say ?**

(وہاٹ ڈڈ یو سے ؟)

کیا کہا آپ نے ؟

**What did you buy ?**

(وہاٹ ڈڈ یو بائے ؟)

کیا خریدا آپ نے ؟

**What work you do ?**

(وہاٹ ورک یو ڈو ؟)

آپ کیا کام کرتے ہیں ؟

اب ہم یکھے گے Why کا استعمال

**Why is he dull ?**

(وہائے ایز ہی ڈل ؟)

وہ کیوں ست ہے ؟

**Why is the train late ?**

(وہائے ایز دا ٹرین لیٹ ؟)

ٹرین کیوں لیٹ ہیں ؟

**Why are you late ?**

(وہائے آر یو لیٹ ؟)

آپ دیر سے کیوں آئے ؟

Why are you laughing ?

(دہائے آر یو لافنگ ؟)

آب کیوں ہنس رہے ہیں ؟

Why are you shouting like this ?

(دہائے آر یو شہادنگ لائک ڈس ؟)

ایسے کیوں چلا رہے ہیں آپ ؟

Why are you getting angry unnecessarily ?

(دہائے آر یو گینگ ایگری انیسری ؟)

آپ کیوں خواہ مخواہ غصہ ہو رہے ہیں ؟

Why are you asking me ?

(دہائے آر یو آسنگ می ؟)

آپ مجھ سے کیوں پوچھ رہے ہیں۔

Why do you worry ?

(دہائے ڈو یو وری ؟)

آپ فکر کیوں کر رہے ہیں ؟

Then, why did you call me ?

(دین، دہائے ڈڈ یو کال می ؟)

پھر، مجھے کیوں بلایا آپ نے ؟

Why did you go their ?

(دہائے ڈڈ یو گو دیئر ؟)

آپ وہاں کیوں گئے ؟

Then, why did you ask me to come ?

(ڈین، دہائے ڈڈ یو آسک می ٹو کم ؟)

پھر، مجھے یہاں آنے کے لیے کیوں کہا ؟

Why did you spend all the money ?

(دہائے ڈڈ یو اسپنڈ آل دامنی ؟)

آپ نے سارے پیسے خرچ کیوں کیئے ؟

Why کیوں

اگر ہمیں کسی بات کی وجہ جاننا ہو تو ہم سوال Why کے ساتھ کرتے ہیں۔

Why are you late ?

تم دیر سے کیوں آئے ؟



**Why did you behave like that ?**

(وہائے ڈڈ یو بیو لائک دیٹ ؟)

آپ ویسے کیوں پیش آئے ؟

**Why do you stare at me ?**

(وہائے ڈو یو اسٹیر ایٹ می ؟)

آپ کیوں مجھے گھور رہے ہیں ؟

**Why didn't you apply for the job ?**

(وہائے ڈڈنٹ یو آپلای فار دا جاب ؟)

اس نوکری کے لیے آپ نے عرضی کیوں نہیں بھیجی ؟

**Why did you resign the job ?**

(وہائے ڈڈ یو ریسائن دا جاب ؟)

اس کام سے آپ نے استعفا کیوں دیا ؟

**Why do you always wear white shirts ?**

(وہائے ڈو یو الویس ویئر وائٹ شرٹ ؟)

آپ ہمیشہ سفید شرٹ کیوں پہنتے ہیں ؟

**Why are you telling me all this ?**

(وہائے آر یو ٹیلنگ می آل دھس ؟)

یہ سب آپ مجھ سے کیوں کہہ رہے ہیں ؟

**Why didn't you inform me ?**

(وہائے ڈڈنٹ یو انفارم می ؟)

آپ نے مجھے خبر کیوں نہیں کیا ؟

**Why didn't you phone me ?**

(وہائے ڈڈنٹ یو پھون می ؟)

آپ نے مجھے فون کیوں نہیں کیا ؟



## ہدایت

(۱) آئندہ کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے

Where اور When سے شروع ہونے والے لفظ کی مشق ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دوہرا کر مشق کیجئے۔

(۳) دوسرا دن شروع کرنے سے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضرور دوہرائیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 4 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے۔

• اگر آپ کو اپنے دوست سے پوچھنا ہو کہ اس کی موٹر سائیکل کا رنگ کونسا ہے تو آپ انگلش میں کیا کہیں گے۔

• آپ کی گھر کے بارے میں کیا رائے ہے اسے آپ انگلش میں کیسے پوچھیں گے ؟

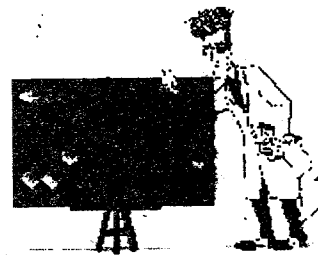
• آپ نے کھانا کیوں نہیں کھایا۔ کو انگلش میں کہیں۔



## عملی سبق (Practical Lesson)

ابھی تک آنے والے سارے جملے آپ کو بہت آسان لگ رہے ہونگے لیکن یہ صحیح ہے کہ انگلش بولنے والے زیادہ تر لوگ صرف آسان انگلش ہی بولتے ہیں۔ اس لیے ایک بار آپ سب جملے لینگے تو آپ بیشک انگلش بولنے کی شروعات کر دیں گے بس آپ کو اتنا خیال رکھنا ہے کہ انگلش بولنے کا ایک بھی موقع چوکے نہیں۔

|             |           |                    |
|-------------|-----------|--------------------|
| Can't say   | کانٹ ہے   | کہہ نہیں سکتا      |
| Any how     | اینی ہاؤ  | کسی بھی طرح        |
| Just coming | جسٹ کمنگ  | بس آ رہا رہی ہوں   |
| Later on    | لیٹر آن   | بعد میں (کبھی اور) |
| Why not     | وہائے ناٹ | کیوں نہیں          |
| Just Now    | جسٹ ناؤ   | فوراً ابھی         |
| Not certain | ناٹ سرٹین | کچھ طے نہیں        |



|                |               |                |
|----------------|---------------|----------------|
| It's mine      | اِس مائِن     | یہ میرا ہے     |
| Very dirty     | ویری ڈرٹی     | بہت گندا       |
| Neat and clean | نیٹ اینڈ کلین | صاف ستھرا      |
| Well done      | ویل ڈن        | بہت اچھا       |
| Don't worry    | ڈونٹ وری      | فکرمٹ کرو      |
| Excuse me      | ایکسکوز می    | مجھے معاف کریں |
| Thanks a lot   | تھینکس لاث    | بہت بہت شکریہ  |
| I'm sorry      | آئے ایم ساری  | مجھے افسوس ہے  |
| Come here      | کم ہیئر       | یہاں آؤ        |
| Go there       | گو دیئر       | وہاں جاؤ       |
| Don't Abuse    | ڈونٹ ایبوز    | گالی مت دو     |



## STEP - 9

دوستوں،

گفتگو کی خاصیت کا اہم حصہ ہے، سوال کرنا۔ گزرے ہوئے دن ہم نے سیکھا What اور Why سے شروع ہونے والے سوال کرنا۔ اب ہم مشق کریں گے Where اور When سے شروع ہونے والے سوال کرنا۔ ان سوالوں میں غور کرنے لائق بات یہ ہے کہ یہ سوال جگہ اور وقت سے متعلق معلومات کے لیے پوچھیں جاتے ہیں، آئیں Where اور When جیسے دیگر انگریزی لفظوں کا استعمال کر سوال کیسے کرنا ہے یہ سیکھیں۔

Where are you coming from ?

(وہیں آ رہے ہو کونساں سے؟)

آپ کہاں سے آ رہے ہیں ؟

Where do you live ?

(وہیں ڈو یو لیو؟)

آپ کہاں رہتے ہیں ؟

Where did you meet him ?

(وہیں ڈڈ یو میٹ ہم؟)

آپ کہاں ملیں ان سے ؟

Where did you keep the book ?

(وہیں ڈڈ یو کیپ دا بک؟)

آپ نے کتاب کہاں رکھی ہے ؟

Where do you buy vegetables ?

(وہیں ڈو یو بائی ویکٹبلز؟)

آپ کہاں سے سبزی خریدتے ہو ؟

Where is your mother now ?

(وہیں ایز یور مدر ناؤ؟)

آپکی ماں اب کہاں ہیں ؟

When is your birthday ?

(وہن ایز یور برتھڈے؟)

آپ کا یوم پیدائش کب ہے ؟

Where did you keep that key ?

(وہیں ڈڈ یو کیپ ڈھیٹ کیس؟)

آپ نے وہ چابی کہاں رکھی ہے ؟

کہاں Where

مقام مظہر الفاظ

کسی بھی چیز، شخص، مقام کے پتہ کے بارے میں جاننے کے لئے ہم Where کا استعمال کرتے ہیں۔

Where is your house ?

(وہیں ایز یور ہاؤس؟)

تمہارا گھر کہاں ہے ؟

کب WHEN

عصرِ منظر لفظ

When لفظ کا استعمال

وقت سے متعلق جملوں

کے ساتھ ہوتا ہے۔

When you will come ?

(وہن ول دے کم ؟)

تم کب آؤ گے۔

Where do you come from ?

(وہیر ڈو یو کم فرام ؟)

آپ کہاں کے رہنے والے ہیں ؟

Where are you now ?

(وہیر آر یو ناؤ ؟)

آپ کہاں پر ہیں ؟

When will they come ?

(وہن ول دے کم ؟)

وہ کب آئیں گے ؟

When are you completing the computer course ?

(وہن آر یو کمپلیٹنگ ڈ کمپیوٹر کورس ؟)

آپ کمپیوٹر کورس کب پورا کرنے والے ہیں ؟

When is the next flight ?

(وہن از ڈ نیکسٹ فلائٹ ؟)

اگلی فلائٹ کب ہے ؟

When did you return from Romania ?

(وہن ڈڈ یو ریٹرن فرام رومانیہ ؟)

آپ رومانیہ سے کب آئے ؟

When did you meet him last ?

(وہن ڈڈ یو میٹ ہم لاسٹ ؟)

آپ ان سے آخری بار کب ملے تھے ؟

When are you going to Oman ?

(وہن آر یو گونگ ٹو اومان ؟)

آپ اومان کب جا رہے ہیں ؟

When will they come ?

(وہن ول دے کم ؟)

وہ لوگ کب آئیں گے ؟

When did you join this course ?

(وہن ڈڈ یو جوائن ڈس کورس ؟)

آپ اس کورس میں کب شامل ہوئے ؟

When did you read your lesson ?

(وہن ڈڈ یو ریڈ یور لیسن ؟)

آپ نے آپنا سبق کب پڑھا ؟



When will you come here ?

(وہن ول یو کم ہیر ؟)

تم یہاں کب آرہے ہو ؟

When did you meet John ?

(وہن ڈڈ یو میٹ جان ؟)

تم جان سے کب ملے ؟

Where are you working ?

(وہیر آر یو ورکنگ ؟)

آپ کہاں کام کرتے ہیں ؟

From where do you purchase the books ?

(فرام وہیر ڈو یو پرجیز دا بکس ؟)

آپ کتابیں کہاں سے خریدتے ہیں ؟

Where are you living ?

(وہیر آر یو لینگ ؟)

آپ کہاں رہتے ہیں ؟

From where did you purchase your suit ?

(فرام وہیر ڈڈ یو پرجیز یور سوٹ ؟)

آپ نے آپنا سوٹ کہاں سے خریدا ؟

ہدایت

(۱) آئندہ کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے،

Whom, Which یا Whose وغیرہ کی مشق ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دہرا کر مشق کیجئے۔

(۳) دوسرا دن شروع کرنے سے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضرور دہرائیے۔

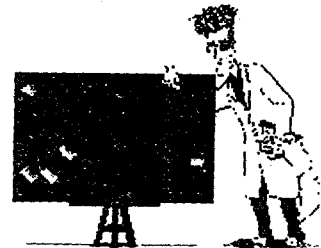
(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا 9 - STEP والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے۔

نیچے لکھے جملوں کے تلفظ اردو میں لکھیں۔ جیسے

When did you go to purchase the book ?

(وہن ڈڈ یو گو ٹو پرجیز دا بک ؟)



When are you going to New York ?

When does the show start ?

Where is your house ?

When is your exam ?

When did you come here ?

Where are my specs ?

### عملی سبق (Practical Lesson)

ہاں، اب قریب قریب آدھے جملے آپ یاد کر چکے ہیں۔ آپ کو بھی لگ رہا ہوگا کیسے یہ جملے آپ کو اپنی زندگی میں آسانی سے استعمال ہونے لگے۔ لیکن ہمیں یہ سفر یہیں نہیں روکنا ہے آپ کو بنانا ہے، ایک اچھا ”اسپیکر“ اس لیے ہمارے جملے مجموعہ کا فائدہ اٹھاتے جائیں۔

|                 |                 |                   |
|-----------------|-----------------|-------------------|
| Don't shout     | ڈونٹ شاؤٹ       | چلاؤ مت           |
| Have it         | ہیو اٹ          | یہ لو             |
| Thank God       | تھینک گاڈ       | خدا کا شکریہ      |
| Too good        | ٹو گڈ           | بہت اچھا          |
| Very bad        | ویری بیڈ        | بہت برا           |
| What's that ?   | دہائس دھیٹ ؟    | وہ کیا ہے         |
| I am ok.        | ائے ایم اوکے    | میں ٹھیک ٹھاک ہوں |
| Congratulations | کانگریٹولیشن    | بہت بہت مبارک ہو  |
| I'm going       | آئے ایم گونگ    | میں جا رہا ہوں    |
| It's alright    | اٹس آلرائٹ      | چلو ٹھیک ہے       |
| I'm coming      | آئے ایم کمنگ    | میں آ رہا ہوں     |
| Shut the door   | سٹ دا ڈور       | دروازہ بند کر دو  |
| Open the door   | اوپن دا ڈور     | دروازہ کھول دو    |
| Go to bed       | گو ٹو بیڈ       | سونے جاؤ          |
| Get up          | گیٹ اپ          | اٹھ جاؤ           |
| Keep quiet      | کیپ کوائٹ       | خاموش رہو         |
| Any thing else  | اینی ٹھینگ ایلس | کچھ اور           |
| Of course       | آف کورس         | کیوں نہیں         |

# STEP - 10

دوستوں،

سوال پوچھنے

اب ہم مشق کریں گے Who, Whom, Which اور Whose سے شروع ہونے والے سوالوں کا۔

کسی کی طرف اشارہ کر کے یہ کون ہے؟ پوچھنا ہو تو Who is he؟ پوچھیں۔

ذیل میں لکھے سوالوں کو پڑھیں اور مشق کر Use کریں۔

Who are you to command me ?

(ہو آؤ تو کمانڈ می؟)

تم ہوتے کون ہو مجھے حکم دینے والے؟

Who said ?

(ہو سید؟)

کنے کہا؟

Who is that man standing over there ?

(ہو ازا دھیت مین، اسٹینڈ اوور دیئر؟)

وہاں جو آدمی کھڑا ہے وہ کون ہے؟

Who are you ?

(ہو آؤ تو؟)

آپ کون ہیں؟

Who told you ?

(ہو ٹولڈ یو؟)

کس نے بتایا آپ کو؟

Who switched of the light ?

(ہو سوئیچڈ آف دا لائٹ؟)

لائٹ کس نے بند کی؟

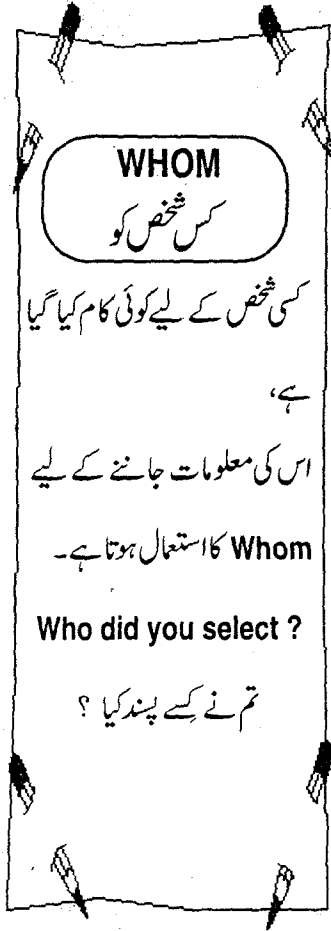
WHO کون

کسی آدمی کی معلومات کے لئے

Who کا استعمال کرتے ہیں

Who is your teacher ?

آپ کے استاد کون ہیں؟



Who called you ?

(ہو کالڈ یو ؟)

آپ کو کس نے بلایا ؟

Who will help you ?

(ہو ویل ہیپ یو ؟)

کون آپ کی مدد کریگا ؟

Who asked you ?

(ہو آسکڈ یو ؟)

آپ سے کس نے پوچھا ؟

Whom do you suspect ?

(ہو مڈو یو سسپیکٹ ؟)

آپ کو کس پر شک ہے ؟

Who told you that I was not well ?

(ہو ٹولڈ یو دیٹ اے واز ناٹ ویل ؟)

کس نے کہا آپ سے کی میری طبیعت ٹھیک نہیں۔

With whom did you come ?

(وتھ ہو م ڈڈ یو کم ؟)

آپ کس کے ساتھ آئے ؟

Whome should we ask ?

(ہوم شڈ وی آسک ؟)

ہم کس سے پوچھیں ؟

Whome should we call ?

(ہوم شڈ وی کال ؟)

ہم کسے بلائے ؟

Whome shall blame for it ?

(ہوم شیل بلیم فور ایٹ ؟)

اس کے لیے ہم کسے قصور دیں ؟



Whom do we believe ?

(ہوم ڈو وی بلیو ؟)

ہم کس پر اعتماد کرتے ہیں ؟

Which bag is yours ?

(ویچ بیگ از یورس ؟)

آپ کا بیگ (جھولا) کون سا ہے ؟

Which is your home town ?

(ویچ از یور ہوم ٹاؤن ؟)

آپ کس دیہات / شہر کے ہیں ؟

Which colour do you like ?

(ویچ کلر ڈو یو لائک ؟)

آپ کو کون سا رنگ پسند ہے ؟

Which game do you like cricket or football ?

(ویچ گیم ڈو یو لائک کرکیٹ اور فٹبال ؟)

Which food you like the most ?

(ویچ فوڈ یو لائک دا موست ؟)

آپ کو کونسا کھانا سب سے زیادہ پسند ہے ؟

Which language do you speak ?

(ویچ لینگویج ڈو یو اسپیک ؟)

آپ کونسی زبان بولتے ہیں ؟

Which is your car ?

(ویچ از یور کار ؟)

آپ کی کار کونسی ہے ؟

Which bus goes to Lahore ?

(ویچ بس گوج ٹو لاہور ؟)

کونسی بس لاہور جاتی ہے ؟

WHICH

کونسی

کسی مجمع میں کسی چیز کی الگ

معلومات کے لیے Which کا

استعمال ہوتا ہے۔

Which is your book ?

تمہاری کتاب کونسی ہے ؟

**WHOSE**  
کس شخص کا

کسی چیز یا شخص سے متعلق شخص کے بارے میں معلوم کرنے کے لیے Whose کا استعمال ہوتا ہے۔

Whose pen is this ?  
یہ کس کا پین ہے ؟



Which one do you want ?

(وچ ون ڈو یو وانٹ ؟)

کون سا چاہیئے آپ کو ؟

Whose book is this ?

(ہوس بک از دھس ؟)

یہ کس کی کتاب ہیں ؟

Whose mistake is it ?

(ہوس مسٹیک از اٹ ؟)

یہ کس کی غلطی ہے ؟

*Andy Warhol*

Whose signature is this ?

(ہوس سکنچر از دھس ؟)

یہ کس کی دستخط ہے ؟

Whose bike is this ?

(ہوس بانک از دھس ؟)

یہ کس کی بانک ہے ؟

Whose mobile is red in color ?

(ہوس موبائل از ریڈ ان کلر ؟)

کس کا موبائل لال رنگ کا ہے ؟

Whose shirt is in the bag ?

(ہوس شرٹ از ان دا بیگ ؟)

بیگ میں کس کی شرٹ ہے ؟

ہدایت

(۱) آئندہ کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے

How سے شروع ہونے والے الفاظ کی مشق ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دوہرا کر مشق کیجیے۔

(۳) اگلا دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو Recap کیجیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 10 والا حصہ دیکھیں۔

آئیس دیکھے ہم کتنا سیکھے۔

● انہیں English میں لکھیں۔

(۱) تم کسے پسند کرتے ہو ؟

(۲) تمہاری بہن کون ہے ؟

(۳) ان میں سے کون سی گائے تمہاری ہے ؟

(۴) تم نے کس سے وعدہ کیا ؟

(۵) یہ کس کا کتا ہے ؟

(۶) وہ گھر کس کا ہے ؟

(۷) آپ کو کس سے ملنا ہے ؟

(۸) دوہی کا حاکم اعلیٰ کون ہے ؟



### عملی سبق (Practical Lesson)

آپ کو لگ رہا ہوگا کہ ہم ہر سبق میں آپ کو اپنے جملے کے مجموعہ کو یاد کرنے پر زور کیوں دے رہے ہیں۔ لیکن اس کا جواب ہم ابھی نہیں دیں گے۔ اس کا جواب جب ہم آپ کو یہ سارے جملے یاد ہو جائیں گے تب خود بہ خود ہی مل جائیگا۔ ابھی تو آپ نیچے کے جملے یاد کیجیے۔

|           |          |                       |
|-----------|----------|-----------------------|
| Let's go  | لیٹس گو  | چلو چلیں              |
| Note down | نوٹ ڈاؤن | لکھو م دھیان میں رکھو |
| Bring it  | برنگ ایٹ | یہ لاؤ                |
| Take away | ٹیک اوئے | اسے دور لے جاؤ        |

|             |            |                 |
|-------------|------------|-----------------|
| Don't move  | ڈونٹ موو   | ہلومت           |
| Shut up     | شٹ آپ      | چپ رہو          |
| Don't laugh | ڈونٹ لاف   | ہنسومت          |
| Next week   | نیکسٹ ویک  | آئندہ ہفتہ      |
| Next month  | نیکسٹ منٹھ | آئندہ مہینہ     |
| Be away     | بی اویئر   | معلومات رکھو    |
| Be careful  | بی کیئرفل  | خبردار ہو       |
| How long    | ہاو لانگ   | کتنی دیر        |
| Which way   | ویچ وے     | کس راستے        |
| Where is    | وہیر ایز   | کہاں ہے         |
| Believe me  | بلیو می    | مجھ پر یقین کرو |
| Be on time  | بی آن ٹائم | وقت پر آنا      |
| You're late | یو آر لیٹ  | آپ لیٹ ہیں      |
| I know      | آئے ناو نو | میں جانتا ہوں   |





(In Between)

(Spoken English)

**Some Basic Facts**

انگریزی گفتگو : چند بنیادی قول

دوستوں،

English language کی معلومات، یعنی زبانی علم، یہاں تک کہ صرف و نحو کا علم ایک الگ بات ہے اور اس زبان کا استعمال کرنا، اسے معاملات میں لانا، اس زبان میں آسان اظہار، دوسری بات ہے۔

ہملوگوں میں سے زیادہ تر شخص School Education کے دوران انگریزی زبان کا ابتدائی علم حاصل کر لیتے، انگریزی کے Alphabets (حروف تہجی) لکھنے سے شروعات کرتے ہیں پھر دھیرے دھیرے جملے بنانا سیکھتے ہیں۔ Noun, Pronoun, Verb, Subject, Adverb, Adjective جیسے Part of speech یا تفریق الفاظ کا مطالعہ کرتے ہیں۔ Nursery Rhymes جیسی چھوٹی چھوٹی نظمیں پڑھتے ہیں۔ چھوٹے چھوٹے مضمون پڑھتے ہیں Essay لکھنا سیکھتے ہیں اور مان لیتے ہیں کہ ہمیں انگریزی آتی ہے۔

پھر آتے ہیں کالج میں کچھ معیاری نظمیں Shakespear, John Milton, Herbert Spencer کی پڑھتے ہیں۔ Words worth, shally, keats, چند اعلیٰ معیاری ادب ادبی کہانیاں و ناول وغیرہ بھی پڑھتے، یہ سمجھنے لگتے ہیں کہ اب ہمارا انگریزی الفاظ کا ذخیرہ اتنا منظم ہے کہ زبان پر ہمارا اتنا حق ہو گیا ہے Graduate (گرجویٹ) و کامل (Post graduate degree) حاصل کرنے کے بعد تو حالات اور بھی بے قابو ہو جاتے ہیں۔ ایک سند، ایک پتا، ایک ڈگری ہم نے کمالی ہے۔ انگریزی نہ جاننے والے دیگر کئی لوگوں سے ہم مختلف ہیں، ایسا دوسرے لوگ بھی ہم سے توقع کرنے لگتے ہیں۔

لیکن حقیقت کیا ہے؟ کیا ہم دعوے کے ساتھ کہہ سکتے ہیں کہ ہمیں انگریزی آتی ہے؟ کیا ہم انگریزی میں بولچال آسانی سے کر پاتے ہیں کیا ہم معاملات میں انگریزی اتنی ہی آسانی سے استعمال کر پاتے ہیں جتنی آسانی سے اپنی مادری زبان کا استعمال کرتے ہیں؟ شاید نہیں اور اس کڑوے سچ (Bitter Truth) سے ہمارا مقابلہ تب ہوتا ہے جب سند، ڈگریاں حاصل کر چکے ہمارے جیسے شخص کا انگریزی میڈیم کے اسکولوں، کانویٹ میں پڑھیں زیادہ تر کم عمر کے سند کے نظریہ سے کم قابلیت والے گٹ پٹ کر کے انگریزی بولنے والے شخصوں سے کام پڑھتا ہے یا کسی غیر ملکی (چاہے انگریزی زبان داں ہو یا نہ ہو) سے English میں بات کرنے کی ضرورت آپزنی ہے۔ We find ourselves at sea. ہم اپنے آپ کو ہر طرح سے انجانی اجنبی سطح پر کھڑا پاتے ہیں۔ اندر ہی اندر سے دبے سے جاتے ہیں۔

آخر کیوں؟ ایسا کیوں ہوتا ہے؟

جب کبھی ایسا موقع آتا ہے جب سامنے والا شخص بغیر انکے آسانی سے لٹکے جھٹکے لگا کر یا مادری زبان کے جیسا ہی روانی سے، بغیر انکے، فطری اندازہ سے English میں آپ سے بات کرنا شروع کر دیتا ہے اور آپ .....؟

انک انک کر، سوچ سوچ کر الفاظ کو ٹٹولتے ہوئے Grammer کے اصول لگا۔ لگا کر آ، آؤرو میں سوچکر English میں Translate کرتے ہوئے کتابی انگلش میں بات کرنے کا۔  
آپ کو پورا دھیان رکھنا پڑتا ہے کہیں اس۔ پاس والے اشخاص یا سامنے والے آدمی یہ نہ سمجھ لیں یا مان لیں کی آپ کو تو انگریزی آتی ہی نہیں زبردستی ڈگریاں لٹکائے گھوم رہے ہیں۔ من ہی من آپ پتا نہیں کیا کیا سوچنے لگتے ہیں؟ آخر وجہ کیا ہے؟ اپنے بولی سیکھی ہے، گرامر سیکھا ہے، ذخیرہ الفاظ آپ کے پاس ہے، پڑھا ہے English book آسانی سے پڑھ جاتے ہیں، پھر بھی یہ حالت کیوں؟ کیا آپ نے کبھی خیال کیا ہے؟  
وجہ صاف ہے۔

(۱) آپ نے English سیکھنے کی شروعات مادری زبان کی طرح نہیں کی۔ کیا کوئی بچہ اپنی مادری زبان سیکھنے کی شروعات (Alphabets) سے کرتا ہے؟ کیا وہ پہلے گرامر سیکھتا ہے Noun, Pronoun کی Definitions دیتا ہے؟ کیا آپ نے اردو یا اپنی بولی اسی طرح سیکھی ہے؟ کیا بولی کی شروعات لکھ کر یا رسم خط سیکھ کر ہوتی ہے؟ نہیں؟

(۲) کیا آپ کے اس پاس کا ماحول Spoken English سیکھنے کے معقول ہے؟ خاندان کے کتنے اشخاص English میں گفتگو کرتے ہیں؟ آفیس میں، اسکولوں میں، بازار میں کتنا کام پڑھتا ہے؟ آپنی بولی / زبان جاننے والوں کے ساتھ آپ کی بات چیت English میں ہی ہو پاتی ہے کیا؟ نہیں؟ لیکن آج کا ماحول بدل گیا ہے۔

(Globalisation) کے آج کے زمانے میں آپ بے بس ہیں English میں Communication کرنے کے لیے آج سے دس پانچ سال پہلے کی اور آج حالات میں رات دن کا فرق آ گیا ہے۔

(۳) ہم نے پڑھ کر English بولنا سیکھا ہے، یعنی جیسا Book میں چھپا ہے ویسا ہی پڑھ کر بولنے کی کوشش کرتے ہیں۔ ہم بولتے ہیں ایک ایک حرف، لفظ، واضح الگ الگ جیسا چھپا ہے۔ لفظوں کے دوران میں فاصلہ (gap) رکھتے ہوئے۔ آخر اردو میں بھی تو ہم ویسا ہی کرتے ہیں۔ English کی کیا کہیں۔ ہماری اپنی بولی اور علاقے کا تاثر تو ہمارے اردو تلفظ پر بھی پڑتا ہے۔ لہجہ اور اتار چڑاؤ بدل جاتا ہے علاقائی سطح پر۔ کہتے ہیں نہ ہر بارہ میل پر بولی بدل جاتی ہے ایسا نہیں ہے کی English میں ایسا نہیں ہے۔

گریٹ برٹین کے ہی مختلف حصوں میں English بولنے کا لہجہ (Ascent) مختلف ہے۔  
الگ الگ ہے لیکن علاقے و زبان کے تاثر کی باریکیوں میں نہ جا کر ہر ایک زبان کا ایک انداز ضرور ہوتا ہے ہمیں اس کے حقیقی انداز کو تسلیم کرنا چاہیے اور اپنا نصب العین ”آسان روانی“ (Smooth Flow) تک محدود رکھنا چاہیے۔

(۴) بولتے وقت Grammer پر توجہ دینا بھی انک انک کر English بولنے کا بہت بڑا سبب ہے۔ کیا ہم اپنی مادری زبان کے صرف نحو کے اصولوں کے مطابق جملے بنا کر ہی اسے معاملات میں لاتے ہیں؟ نہیں تو

پھر English میں بھی گرامر پڑھتی توجہ کیوں؟ کتابی زبان کا سہارا لینا ضروری تو نہیں۔ اس کا علاج ہے آسان بات چیت کی انگریزی سُننا یا پڑھنا۔ سننے کے لیے آج کال ٹیلیویشن پر آنے والی انگریزی فلمیں سیریل وکٹی پروگرام خبریں وغیرہ ہے۔ مسلسل سننے پر مشق آسان ہو سکتا ہے۔ بازار میں مسلسل Paper, Cartoons, News, Story books, English Novels آپ پڑھیں آپ کی صلاحیت میں اضافہ ضرور ہوگا۔

(۵) Spoken English میں اپنی صلاحیت میں اضافہ کے لیے اعلیٰ معیاری لٹریچر نظم کو بلند آواز سے پڑھنے کی کوشش بھی ایک سبب ہے جو زبان کی روانی میں خلل ڈالتا ہے۔ اس کا سبب یہ ہے کہ انگریزی کے لفظ جیسے لکھے جاتے ہیں، اسی طرح بولے نہیں جاتے۔

Cut کٹ، ہوتا ہے لیکن Put پُٹ ہو جاتا ہے English Conversation میں ہر ایک لفظ برابر بہت (مساوی شکل) سے زور دے کر نہیں بولا جاتا اسی طرح ہر ایک لفظ کو الگ الگ بولنے کے رسم و رواج (روایتیں) بھی English کی نہیں ہے۔ یہ انگریزی بولنے کا بناوٹی انداز ہے۔

اس مضمون (تحریر) کے دوسرے حصے میں ہم فطری روانی (Natural Fluency) سے انگریزی میں بات چیت کے فارمولے پر تفصیل سے گفتگو کریں گے لیکن پہلی اور ذہن میں رکھنے لائق یا حفاظت کرنے لائق شرف، زیادہ سے زیادہ استعمال۔ اگر English میں سہولت سے Communicate کرنا ہے تو زبردستی بولیں۔ بولتے رہیں۔ آس پاس والے لوگوں سے بھی گزارش کیجیے سیکھنے کے لیے کوئی زبان بُری نہیں ہوتی مشق کا تسلسل اور استعمال کی زیادتی سے آپ آہستہ آہستہ English میں سوچنے بھی لگیں گے تب آپ Spoken English میں زیادہ راحت محسوس کریں گے۔

## STEP - 11

دوستوں،

English Guru (Ustad) کا کہنا ہے کی صرف ایک (ہاؤ) How لفظ الگ الگ طرح سے استعمال کرنے پر کتنی ہی طرح کے احساس و سوالوں کو پوچھنے کے کام آسکتا ہے اس کے الگ الگ استعمال کی مشق اس طرح کریں۔

**How is this ?**

(ہاؤ از دھس ؟)

یہ کیسا ہے ؟

**How is the movie ?**

(ہاؤ از دامووی ؟)

پکچر کیسی ہے ؟

**How did you get there ?**

(ہاؤ ڈڈ یو گیٹ دہیر ؟)

تم وہاں کیسے پہنچے ؟

**How often do you go there ?**

(ہاؤ آفن ڈو یو گو دہیر ؟)

آپ کب کب وہاں جاتے ہیں ؟

**How did you reach there ?**

(ہاؤ ڈڈ یو ریچ دہیر ؟)

آپ وہاں کیسے پہنچے ؟

**How do you find the course ?**

(ہاؤ ڈو یو فائنڈ دا کورس ؟)

یہ کورس کیسا لگا ؟

**How can I know that ?**

(ہاؤ کین آئی نو دیٹ ؟)

وہ مجھے کیسے معلوم ؟

**How is your friend robert ?**

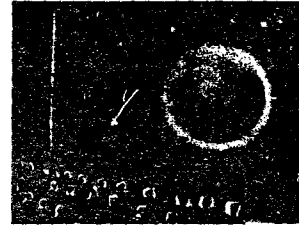
(ہاؤ از یور فرینڈ رابرٹ ؟)

آپ کے دوست رابرٹ کیسے ہیں ؟

**How did they escape ?**

(ہاؤ ڈڈ دے ایسکیپ ؟)

وہ کیسے بچ نکلے ؟





How much is it ?

(ہاؤ مچ از اٹ ؟)

یہ کتنا ہے ؟

How long with you wait ?

(ہاؤ لوگ ول یو ویٹ ؟)

آپ کتنی دیر انتظار کریں گے ؟

How do you know that ?

(ہاؤ ڈو یو نو دھیٹ ؟)

وہ تمہیں کیسے معلوم ؟

How did you convince them ?

(ہاؤ ڈڈ یو کنونس ڈیم ؟)

آپ نے انہیں کیسے یقین دلایا ؟

How many brothers do you have ?

(ہاؤ منی برادرز ڈو یو ہیو ؟)

آپ کے کتنے بھائی ہیں ؟

How did you locate the office ?

(ہاؤ ڈڈ یو لوکیٹ دا آفس ؟)

آپ نے اس آفس کا پتہ کیسے لگایا ؟

How far is Nainital from here ?

(ہاؤ فار از نینیتال فرام ہیر ؟)

یہاں سے نینیتال کتنی دور ہے ؟

How many rooms are there in that house ?

(ہاؤ منی رومز آر دھیر ان ڈیٹ ہاؤس ؟)

اس گھر میں کتنے کمرے ہیں ؟

How are the children ?

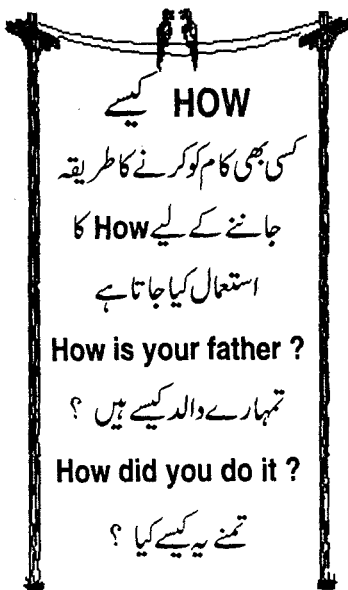
(ہاؤ آر دا چلڈرن ؟)

بچے کیسے ہیں ؟

How will you go there ?

(ہاؤ ول یو گو دھیر ؟)

تم وہاں کیسے جاو گے ؟



How is she ?

(ہاؤ ازشی ؟) وہ کیسی ہے ؟

How does he go to college ?

(ہاؤ ڈز ہی گو ٹو کالج ؟)

وہ کالج کیسے جاتا ہے ؟

How does the oven work ?

(ہاؤ ڈز دا اُون ورک ؟)

اون کیسے کام کرتا ہے ؟

How will you come ?

(ہاؤ ول یو کم ؟) تم کیسے آؤ گے ؟

How to open this ?

(ہاؤ ٹو اوپن دِس ؟)

اسے کیسے کھولتے ہیں ؟

How to put water in water bottle ?

(ہاؤ ٹو پُٹ واٹر این واٹر باٹل ؟)

پانی کو پانی کی بوتل میں کیسے ڈالتے ہیں ؟

How to book a ticket ?

(ہاؤ ٹو بک آ ٹکٹ ؟)

ٹکٹ کیسے بک کرتے ہیں ؟

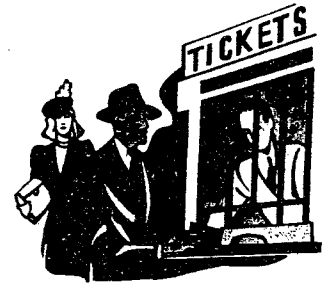
How are the children ?

(ہاؤ آر دا چلڈرن ؟) بچے کیسے ہیں ؟

How to prepare tea ?

(ہاؤ ٹو پریپئر ٹی ؟)

چائے کیسے بناتے ہیں ؟



ہدایت

(۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے

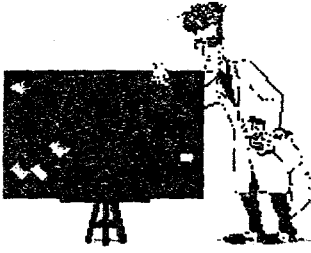
گزارش، حکم، ہدایت دیئے جا رہے ہیں۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دہرا کر مشق کیجئے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضروری دہرایئے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 11 والا حصہ دیکھیں۔





آئیں دیکھتے ہیں کتنا سیکھتے۔

● ان جملوں کو English میں لکھیں۔

(۱) وہ اسکول کیسے جاتا ہے ؟

(۲) تم نینتال کیسے پینچے ؟

(۳) تمہیں مہمانوں کا استقبال کیسے کرنا چاہیے ؟

(۴) کھیر کیسے بنائی جاتی ہے ؟

(۵) موسم کیسا ہے ؟

### عملی سبق (Practical Lesson)

اب آپ اتنے جملے یاد کر چکے ہیں کئی جملوں میں آپ کو Confusion ہو رہا ہوگا اور کئی آپ بھول بھی رہے ہوں گے۔ لیکن اس سلسلے کو آپ روکیے نہیں۔ اگر آپ کچھ جملے بھولیں تو انہیں آئینے کے سامنے کھڑے ہو کر پڑھ کر بولیں، تاکہ وہ آپ کو اچھے سے یاد ہو جائیں۔ پھر نیچے دئے جملے حفظ کریں۔

Think again

تھنک اگین

دوبارہ سوچ

Try again

ٹرائے اگین

دوبارہ کوشش کریں

Leave it

لیو اٹ

چلو چھوڑو

Give it up

گیو اٹ اپ

اسے چھوڑ / ترک کر دو

Forget it

فارگیٹ اٹ

اسے بھول جاؤ

Keep it up

کیپ اٹ اپ

اسے جاری رکھو

That's wonderful

ڈھنس ونڈرفل

وہ شاندار ہے

Don't blame

ڈونٹ بلیم

الزام تراشی مت کرو

You're great

یو آر گریٹ

آپ اعلیٰ ہیں

What a movie

واٹ ا موی

شاندار فلم ہے

Can you bet

کیں یو بیٹ

کیا تم شرت لگا سکتے ہو

My dear

مائے ڈیر

میرے پیارے

Any news

اینی نیوز

کوئی خبر

By chance

بائے چانس

قسمت سے

It's beautiful

اٹس بیوٹیفل

یہ خوبصورت ہے

Very handsome

ویری ہینڈسم

بہت خوبصورت

Be quiet

بی گوائٹ

خاموش رہو



## STEP - 12

دوستوں،

ہمیں دن بھر میں کئی بار گزارش، ہدایت، حکم دینے پڑتے ہیں۔ مہربانی کر کے مدد کریں۔ بجلی کے آلات سے چھیڑ چھاڑ نہ کریں، ریلوے اسٹیشن جا کر ریزرویشن کرا دیں وغیرہ۔ ایسے کئی جملے ہیں جنہیں ہمیں انگریزی میں کہنا آنا ضروری ہے اس لیے اب ہم ایسے ہی جملوں کی مشق کریں گے۔

**Draw the curtain.**

(ڈرا ڈا کرٹین)

پردہ کھینچ دو۔

**Do you work.**

(ڈو یو ورک)

آپنا کام کرو۔

**Stop the car.**

(اسٹوپ ڈ کار)

کار روکو۔

**Switch on the light.**

(سویچ آن د لائٹ)

بجلی جلا دو۔

**Don't repeat it in future ?**

(ڈونٹ ریپیٹ ایٹ این فیوچر)

مستقبل میں ایسا مت کرنا۔

**Post the letter.**

(پوسٹ ڈ لیٹر)

خط ڈال دو۔

**Don't be silly.**

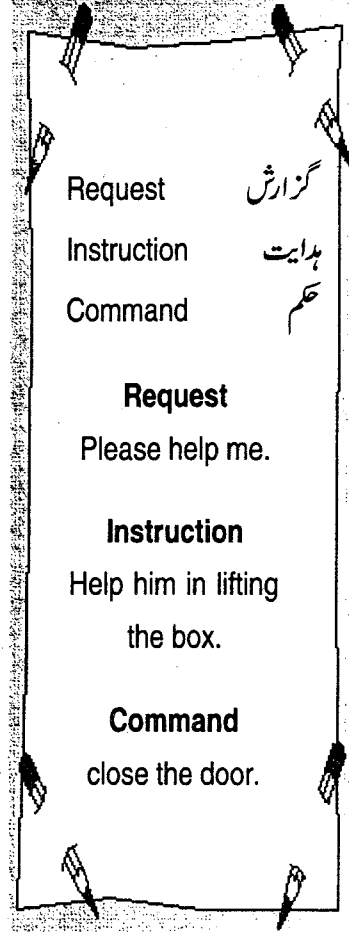
(ڈونٹ بی سیلی)

بیوقوف مت بنو۔

**Be punctual.**

(بی پنگچول۔)

وقت کی پابندی کریں۔







**Don't pluck the flower.**

(ڈونٹ پلک دا فلاور)

پھول مت توڑو۔

**Lock the door.**

(لاک د ڈور)

دروازے پر تالا لگاؤ۔

**Forget the past.**

(فارگیٹ ڈ پاسٹ)

بیتی بالتو کو بھول جاؤ۔

**Listen to me.**

(لسن ٹو می)

میری بات سنو۔

**Mind your tongue.**

(مانڈ یوئر ٹنگ)

آپنی زبان سنبھال کر بات کرو۔

**Keep in mind.**

(کیپ ان مانڈ)

یاد رکھو۔

**Close the door.**

(کلوز ڈ ڈور)

دروازہ بند کرو۔

**Meet me tomorrow.**

(میٹ می ٹومارو)

کل مجھ سے ملیں۔

**Attend to the phone.**

(انینڈ ٹو ڈ فون)

فون اٹھاؤ۔

**Arrange the books in order.**

(ارینج ڈ بکس ان آرڈر)

کتابوں کو صحیح طرح سے جماؤ۔

**Bring them here.**

(برنگ دیم ہیئر)

انہیں یہاں لے آؤ۔



Wake him up.

(وایک ہم آپ)

اُسے جگاؤ۔

Put on your shirt.

(پٹ آن یور شرٹ)

آپنی قمیض پہنو۔

Pay the bill.

(پے ڈیل)

بیل ادا کرو۔



Meet them in person.

(میٹ دیم ان پرسن)

ان سے رو برو ملو۔

Get up !

(گیٹ آپ !)

اٹھو !

Get ready quickly.

(گیٹ ریڈی سکوکی)

جلدی تیار ہو جاؤ۔

Takes these pills for three days.

(ٹیکس دھیس پلس فار تھری ڈیز)

یہ گولیاں تین دن تک لو۔

Take him and show around the city.

(ٹیک ہم اینڈ شو اراؤنڈ ڈی سیٹی)

اسے شہر گھومانے لیجاؤ۔

Send him out.

(سینڈ ہم آؤٹ)

اسے باہر بھیجو۔

Switch of the T.V.

(سوچ آف ڈی وی)  
ٹی وی بند کر دو۔

Keep the change.

(کیپ ڈ چینج)  
پتہ قائم لیلو۔

Note the address.

(نوٹ ڈ ایڈریس)  
پتہ نوٹ کر لو۔

کسی کام کو کرنے کے لیے جب ہم کسی سے کچھ کہتے ہیں اسے Instruction کہتے ہیں۔ کسی کام کو نہ کرو کہنے کے لیے Don't do انگلش جملہ کا حصہ کام آتا ہے۔  
میرا انتظار کرو کہنا ہو تو Wait for me (ویٹ فار می) کہیں اور میرا انتظار نہ کریں کہنا ہو تو Don't wait for me (ڈونٹ ویٹ فار می) کہیں۔

Don't go there.

(دونٹ گو ڈیر)  
وہاں مت جاؤ۔

Don't quarrel with him.

(دونٹ کواریل وٹھ ہم)  
اس کے ساتھ مت جھگڑو۔

Don't move around with him.

(دونٹ موو اراؤنڈ وٹھ ہم)  
اس کے ساتھ آنا جانا مت رکھو۔

Don't talk about that.

(دونٹ ٹاک آباؤٹ دیٹ)  
اُس کے بارے میں بات مت کرو۔

Don't make me angry.

(دونٹ میک می اینگری)  
مجھے غصہ مت دلاؤ۔

### Do not - Don't

Do لفظ کے ساتھ Not  
جوڑنے پر منفی جملے بنتے ہیں۔

بول چال میں 'do not' کے  
جگہ پر Don't (دونٹ)  
استعمال میں لایا جاتا ہے۔

Don't talk to me.

(دونٹ ٹاک ٹو می)

مجھ سے بات مت کرو۔

Don't waste my time.

(دونٹ ویسٹ مائے ٹائم)

میرا وقت برباد مت کرو۔

Don't eat, too much.

(دونٹ ایٹ ٹو مچ)

زیادہ مت کھاؤ۔

Don't spend all the money.

(دونٹ اسپنڈ آل ڈ منی)

سارے پیسے خرچ مت کرو۔

Don't keep the door open.

(ڈونٹ کیپ ڈ ڈور اوپن)

دروازہ کھلا مت رکھو۔

Don't beat about the bush.

(ڈونٹ بیٹ اباؤٹ ڈ بش)

گھوما پھرا کر بات مت کرو۔

ہدایت

(۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے

Introgative Sentences کی مشق ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دہرا کر مشق کیجیے۔

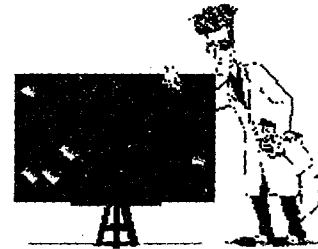
(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو Recap کیجیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 12 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھیں۔

● مندرجہ ذیل جملوں میں سے ہدایت (Instruction) گزارش (Request) حکم (Command) پہچانے۔

- (1) Please come here .....
- (2) Attempt any 5 questions .....
- (3) Don't make noise .....





- (4) No entry with out permission .....
- (5) Stand up .....
- (6) Take your dinner .....
- (7) Please pass that book .....
- (8) Don't go there .....
- (9) Because of dogs .....
- (10) Please come in queue .....

### عملی سبق (Practical Lesson)

کبھی مشکل کبھی آسان جملوں کا سلسلہ تو یوں ہی ہوتا ہے۔ کیوں کہ جملے منحصر کرتے ہیں آپ کی Actions اور آپ کے خیالات پر۔ آپ کو دھرے دھرے پہلے ان پر Command کرنا ہے پھر آگے دیکھیں گے کہ یہ کیسے تیار ہوتے ہیں۔



|                |            |                        |
|----------------|------------|------------------------|
| Hold on        | ہولڈ آن    | تھوڑا روکو / ذرا ٹھہرو |
| Stop it        | اسٹاپ اٹ   | بند کرو                |
| How sad        | ہاؤ سیڈ    | کتنے غم کی بات ہے      |
| Don't Argue    | ڈونٹ آرگيو | بحث مت کرو             |
| What happened  | واٹ ہپنڈ   | کیا ہوا                |
| Catch me       | کیچ می     | مجھے پکڑو              |
| Take me        | ٹیک می     | ریلو                   |
| Bring that     | برنگ ڈیٹ   | وہ لاؤ                 |
| Switch off     | سویچ آف    | سویچ بند کرو           |
| Put on         | پٹ آن      | پہن لو                 |
| Weekend        | ویکینڈ     | سینچر / ہفتہ           |
| Last week      | لاسٹ وک    | گذشتہ ہفتہ             |
| Let's meet     | لیٹس میٹ   | چلو ملتے ہیں           |
| Doesn't matter | ڈونٹ مٹر   | کوئی بات نہیں          |
| Try again      | ٹرائے اگین | پھر کوشش کرو           |
| Let's watch    | لیٹس واچ   | چلو دیکھیں             |
| It's nice      | اٹس نائس   | بہت اچھا               |
| Switch on      | سویچ آن    | سویچ چالو کر دو        |

### STEP - 13

دوستوں،

Introgative sentence میں سوالیہ جملے انگریزی میں کہلاتے ہیں ان جملوں کی شروعات is, are, am, معاویں افعال کو شروع میں رکھ کر کی جاتی ہیں ان کا جواب بھی آسانی سے Yes یا No کہہ کر دیا جاسکتا ہے۔ آئیے اسی طرح کے جملوں کی مشق کریں۔

Is he at home ?

(از ہی ایٹ ہوم ؟)

کیا وہ گھر پر ہے ؟

Is it true ?

(از اٹ ٹرو ؟)

کیا یہ سچ ہے ؟

Is this seat vacant ?

(از دس سیٹ ویکینٹ ؟)

کیا یہ سیٹ خالی ہے۔

Is he your relative ?

(از ہی یور ریلیٹو ؟)

کیا یہ آپ کا رشتہ دار ہے ؟

Is the shop open ?

(از دا شاپ اوپن ؟)

کیا دکان کھلی ہے ؟

Is she your sister ?

(از شی یور سسٹر ؟)

کیا وہ آپ کی بہن ہے۔

Is your wife employed ?

(از یور وائف امپلائڈ ؟)

کیا آپ کی بیوی کہیں کام کرتی ہیں ؟

Is this Dadar ?

(از دس دادر ؟)

کیا یہ دادر ہے ؟

### IS

is کا مطلب ”ہے“ ہوتا ہے یہ کسی چیز، شخص، جگہ، وقت، وغیرہ کی موجودہ حالات بتاتا ہے اس طرح کے جملوں میں "Is" اہم کام کرتا ہے۔ اور اس طرح کوئی جملہ فعلی نہیں ہوتا یہ فعل صرف واحد فاعل، جگہ، زمانہ احساس، چیز وغیرہ کے لئے ہی استعمال ہوتا ہے۔

**What, When, Where,**

**Which, Who, How**

وغیرہ لفظ سوالیہ لفظ کہلاتے  
ہیں۔ لیکن ان کے علاوہ بھی سوال  
کیے جاسکتے ہیں۔

Is are am وغیرہ کا استعمال

سے جو سوال بنتے ہیں انہیں

**Interrogative Sentences**

کہتے ہیں۔

**Is it useful ?**

(اٹ از یوسفل ؟)

کیا یہ کارآمد ہے ؟

**Is this your pen ?**

(از دھس یوزر پن ؟)

کیا یہ تمہارا پن ہے ؟

**Is this important ?**

(از دھس ایمپارٹنٹ ؟)

کیا یہ ضروری ہے ؟

**Is he your husband ?**

(از ہی یوزر ہسبند ؟)

کیا وہ تمہارا شوہر ہے ؟

**Is it worth 1000 Rs. ?**

(از اٹ ورث 1000 روپیز ؟)

کیا یہ ہزار روپیے کے لائق ہے ؟

**Is your house locked ?**

(از یوزر ہاؤس لاکڈ ؟)

کیا تمہارے گھر پر تالا لگا ہوا ہے ؟

**Are you Mr. Sheikh ?**

(آر یو مسٹر شیخ ؟)

کیا آپ شیخ صاحب ہیں ؟

**Are you employed ?**

(آر یو ایمپلائڈ ؟)

کیا آپ نوکری پر ہیں ؟

**Are you awake ?**

(آر یو اوکیک ؟)

کیا آپ جاگے ہیں ؟

**Are they your relatives ?**

(آر دی یوزر ریلیٹووس ؟)

کیا وہ آپ کے رشتہ دار ہیں۔

**Are you aware of that ?**

(آر یو اویر آف دیٹ ؟)

کیا وہ بات چیت آپ کو معلوم ہے ؟

**Are you satisfied now ?**

(آر یو سیٹفائڈ ناؤ ؟)

کیا اب آپ مطمئن ہیں ؟

**Are you not well ?**

(آر یو ناٹ ویل ؟)

کیا آپ کی طبیعت ٹھیک ہے ؟

**Are you ready ?**

(آر یو ریڈی ؟)

کیا آپ تیار ہیں ؟

**Are you afraid of them ?**

(آر یو افریڈ آف ڈیم ؟)

کیا آپ اُن سے ڈرتے ہیں ؟

**Are they your relatives ?**

(آر دے یوزر ریلیٹو ؟)

کیا وہ آپ کے رشتہ دار ہیں ؟

لگتا ہے بہت سے سوال پوچھ لیے ہم نے۔ اب آئیے کے سامنے بات چیت کا سلسلہ شروع کریں۔

**Are you talking rest now ?**

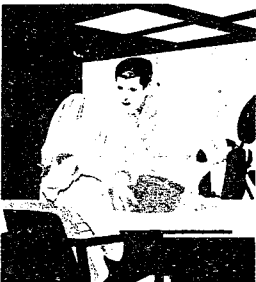
(آر یو ٹاکنگ ریسٹ ناؤ ؟)

کیا اب آپ آرام کر رہے ہیں ؟

**Are you angry with me ?**

(آر یو انگری وٹھ می ؟)

کیا آپ مجھ سے ناراض ہیں ؟



**Are** کا مطلب "ہے" ہوتا ہے۔

یہ کئی چیزوں و شخصوں وغیرہ کی حال میں حالات بتاتا ہے۔ اس طرح

کے جملوں کے استعمال میں "Are"

اہم شکل کے کام کرتا ہے۔ اور اس

طرح کوئی جملہ فعال نہیں ہوتا ہے۔

یہ فعل صرف اسم جمع پر فائل، جگہ،

احساس، چیزوں وغیرہ کے لیے

استعمال کی جاتی ہیں۔

**"Am"** کا مطلب "ہوں" ہوتا

ہے۔ "Am" ہمیشہ ا کے ساتھ ہی

زمانہ حال میں استعمال ہوتا ہے۔

"Am" کے ذریعہ خود شخص کے اپنے

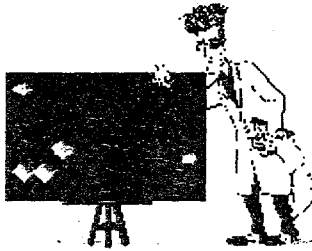
بارے میں معلومات حاصل ہوتی ہے

جملہ "Am" کے ساتھ خاص فعل کا

کام کرتا ہے اور اس طرح کوئی جملہ

فائل نہیں ہوتا ہے۔





### ہدایت

(۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے

Revision کی مشق ہے۔

(۲) اگر اوپر دی گئی بات چیت کو آپ نے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین مرتبہ دہرا کر مشق کیجیے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے سے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضرور دہرائیں۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 14 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے۔

● ان Questions کو انگلش میں لکھیں اور 3 بار دہرائیں۔

کیا یہ تمہارا پین ہے ؟

.....

کیا وہ ایک کتاب ہے ؟

.....

کیا تمہارا بھائی لندن میں ہے ؟

.....

کیا وہ ایک طالب علم ہے ؟

.....

کیا یہ آنے کا صحیح وقت ہے ؟

.....

کیا یہ صحیح ہے ؟

.....

کیا میں دیر سے آیا ہوں ؟

.....

کیا میں تمہارا دوست ہوں ؟

.....

کیا میں چائے پینے کا شوقین ہوں ؟

.....

کیا میں کسی کام کا نہیں ہوں ؟

.....

کیا میں کسی کام میں ٹھیک نہیں ہو ؟

.....

کیا میں اس کا دشمن ہوں ؟

.....

کیا میں بے وقوف ہوں ؟

.....

کیا وہ اچھے طالب علم ہیں ؟

.....

کیا یہ کتابیں انگریزی میں ہیں ؟

.....

کیا وہ تمہارے دوست ہیں ؟

.....

کیا ثانیہ اور تانیہ ہیں ؟

.....

کیا وہ بھوکے ہیں ؟

.....

کیا تم انگریزی کے طالب علم ہو ؟

.....

کیا تم دونوں شادی شدہ ہو ؟

.....

## عملی سبق (Practical Lesson)

روزمرہ کے جملوں کا ایک کبھی نہ ختم ہونے والی تعداد ہے یہ ایک ایسا سمندر ہے جس کی کتنی بھی بوندیں آپ جمع کرتے جائیں یہ کبھی ختم نہیں ہوتی۔

لیکن محنت کرتے جانا تو ہمارا کام ہے اب ہم Learn کریں الگ جملیں۔

Let's celebrate. لیش سیلیریٹ چلو خوشیاں منائیں

Switch on the lights. سوچ آن دالائٹس بٹیاں جلا دو

Where is my bag ? وہیر از مائے بیگ میرا بیگ کہاں ہے

May I go now ? مئے آئے گو ناؤ ؟ کیا میں جاسکتا ہوں

Can I help you ? کین آئے ہیلپ یو ؟ کیا میں تمہاری مدد کر سکتا ہوں

It's raining. اٹ از ریگ پانی برس رہا ہے

He is calling you. ہی از کالنگ یو وہ تمہیں بلا رہا ہے

It's very hot. اٹ از ویری ہاٹ یہ بہت گرم ہے / بہت گرمی ہے

It's very cold. اٹ از ویری کولڈ یہ بہت سرد ہے / بہت سردی ہے

I'll join you. ائے ول جوائن یو میں تمہارے ساتھ چلوں گا

One more please. ون مور پلیز مہربانی کر ایک اور / ایک اور پلیز

May I a company you ? مئے آئے ا کمپنی یو ؟ کیا میں آپ کے ساتھ چلوں ؟

Let's go to a movie. لیش گو ٹو ا مودی چلو فلم دیکھنے چلیں

What's your problem. واٹس یور پروبلیم آپ کی پریشانی کیا ہے ؟

May I come in ? مئے آئے کم ان کیا میں اندر آ جاؤں

Drive Carefully. ڈرائیو کیئر فولی ہوش مندی سے ڈرائیو کرو

Let's go to the hotel. لیش گو ٹو د ہوٹل چلو ہوٹل چلتے ہیں



### STEP - 14

دوستوں،

English میں بات چیت سیکھنے کا آج 14 واں دن ہے آج ہم پھر سے اپنی جانچ کر لیں کتنا سیکھ پائے ہم ابھی تک؟ اگر نیچے دی مشق میں 40% نمبر حاصل کرتے ہیں تو آپ کی ترقی تسلی بخش، 60% عمدہ اور 80% لانے پر اعلیٰ ہے  
ان جملوں کو English میں لکھیں۔  
دروازہ بند کرو۔



دھیرے کھاؤ۔

زبان سنبھال کر بولو۔

احتیات سے سیڑھیاں اُترو۔

ٹی۔وی بند کرو۔

اُٹھو

تاریخ یاد رکھنا۔

میل چکاؤ۔

اس سے جھگڑا مت کرو۔

کیا یہ سیٹ خالی۔

کیا یہ دکان کھلی ہے؟

کیا آپ آرام کر رہے ہیں؟



کیا آپ نوکری کرتے ہیں ؟

کیا آپ کی طبیعت ٹھیک ہے ؟

آپ کا نام کیا ہے ؟

آپ کیا کر رہے ہیں ؟

میرا پین کہاں ہے ؟

آپ کا یومِ پیدائش کب ہے ؟

وہ لوگ کب آئینگے ؟

وہ کون ہیں ؟

کس نے کہا ؟

آپ کو کس پر شک ہے ؟

آپ کا جھولا کونسا ہے ؟

آپ کو کونسا رنگ پسند ہے ؟

یہ کس کی کتاب ہے ؟

یہ کس کی غلطی ہے ؟

آپ کیوں چلا رہے ہیں ؟

آپ مجھ سے کیوں پوچھ رہے ہیں ؟

آپ کیوں فکر کر رہے ہیں ؟

آپ مجھے کیوں بتا رہے ہیں ؟

پکچر کیسی ہے ؟

تم یہ کتاب سے پڑھ رہے ہو ؟

### English میں دو طرح کے افعال کام میں آتے ہیں۔

(۱) Principal Verb یا اہم فعل۔ وہ فعل جو اپنا مطلب خُدا ہر کریں۔ جیسے : I have pen.

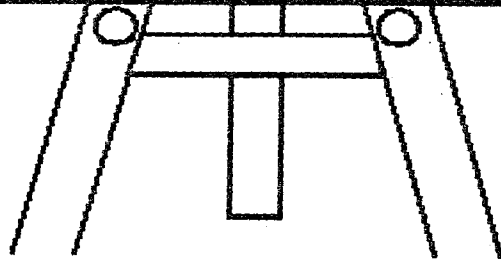
یہاں "have" Principal Verb ہے۔

(۲) Auxiliary Verb یا مددگار فعل۔ یہ افعال اپنے آپ میں آزاد معنی نہیں رکھتی لیکن اہم فعل Tense (زمانہ) کا

تعیین کرتی ہے۔ Be, do, shall, have, may وغیرہ مددگار افعال ہیں۔ غور کرنے کی بات یہ ہے کہ مددگار فعل بھی اہم فعل کی طرح کام میں آسکتی ہیں۔

جیسے : I have done my job. میں نے میرا کام مکمل کر لیا۔

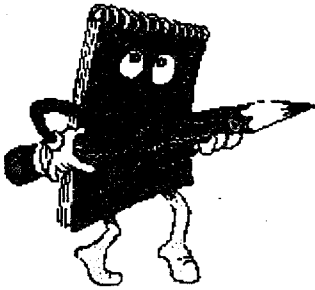
یہاں : Auxiliary Verb "have" ہے اور Principal Verb "done"



### عملی سبق (Practical Lesson)

گزرے ہوئے اسباق میں آپ بہت جملے پڑھ چکے، ڈریے نہیں۔ اب ہم اٹکا Test نہیں لینے والے ہیں۔ ہم تو بس آپ کو Sentence دیتے جائے گے اور آپ Learn کرتے جائیے۔ تبھی تو آپنا English Learning کا سفر بنے گا ایک آسان سفر۔ آپ کے آئندہ جملوں کا مجموعہ اس طرح ہے۔

|                     |                   |                         |
|---------------------|-------------------|-------------------------|
| Follow my advice.   | فالو مائے ایڈوائس | میرا کہنا مانو          |
| See your fault.     | سی یور فالٹ       | آپنی غلطی دیکھو         |
| It's very far.      | اٹس وہیری فار     | یہ بہت دور ہے           |
| I deserve success.  | آئے ڈزرو سکسیس    | مجھے کامیابی ملنی چاہیے |
| Oh ! I see.         | اوہ، آئی سی       | اچھا تو یہ بات ہے       |
| You are good.       | یو آر گڈ          | تم اچھا جاؤ             |
| May I go ?          | میں آئی گو        | کیا میں جاؤ             |
| Don't waste it.     | ڈونٹ ویسٹ اٹ      | برباد مت کرو            |
| Good idea.          | گڈ آئیڈیا         | اچھا خیال               |
| It's impossible.    | اٹس امپا بل       | یہ ناممکن ہے            |
| Don't curse me.     | ڈونٹ کرس می       | مجھے طعنہ مت مارو       |
| Any problem.        | اینی پرا بلم      | کوئی پریشانی            |
| Wait here.          | ویٹ ہیئر          | یہاں انتظار کرو         |
| Let him go.         | لیٹ ہم گو         | اسے جانے دو             |
| Come forward.       | کم فارورڈ         | آگے آؤ                  |
| It's a miracle.     | اٹس ا مراکل       | یہ تو کمال ہے           |
| Let's see.          | لیٹس سی           | چلو دیکھیں              |
| Come along with me. | کم الاگ وٹھ می    | میرے ساتھ آؤ            |



## STEP - 15

دوستوں،

گزشتہ دو ہفتوں سے ہم اپنے English Guru کے راہبری میں بات چیت سیکھتے جا رہے ہیں۔ اب ہم آپنی روزانہ کے کاموں کا ذکر اپنے دوستوں کے بیچ میں کیسے کریں، یہ سیکھیں گے Grammar (نحو) کے حساب سے یہ جملے Present Tense یا زمانہ موجود کے ہوتے ہیں۔ اس سبق میں سوالوں کے ساتھ جواب بھی دینا سیکھنا ہے اب سوال جواب سیکھیں۔

I read book in evening.

(آئے ریڈ بک ان ایونگ)

میں شام کو کتاب پڑھتی ہوں۔

She dances with Michale.

(شی ڈانس وٹھ مائیکل)

وہ مائیکل کے ساتھ رقص کرتی ہے۔

Julie writes a letter to her friend.

(جولی رائٹس ا لیٹر ٹو ہر فرینڈ)

جولی اپنے دوست کو خط لکھتی ہے۔

Jackson sings a song.

(جیکسن سینگس ا ساگ)

جیکسن گانا گاتا ہے۔

I play football, in the morning.

(آئے پلے فٹبال ان مارنگ)

میں صبح فٹبال کھیلتا ہوں۔

They go far a walk.

(دے گو فار ا واک)

وہ صبح گھومنے جاتے ہیں۔

She lives in Canada.

(شی لیس ان کینیڈا)

وہ کناڈا میں رہتی ہے۔

She drives a car.

(شی ڈرائوز ا کار)

وہ کار چلاتی ہے۔



## زمانہ حال (Present Tense)

انگریزی زبان میں Present Tense کے فعل کو چار حصوں میں بانٹا گیا ہے (1) Amitabh Studies (امیتابھ اسٹڈیز) امیتابھ پڑھتا ہے۔ (2) Amitabh is studying. (امیتابھ از اسٹڈنگ) امیتابھ پڑھ رہا ہے۔ (3) Amitabh has studied (امیتابھ ہیز اسٹڈیڈ) امیتابھ نے پڑھ لیا۔ (4) Amitabh has been studying since morning. (امیتابھ ہیز بین اسٹڈنگ سینس مارنگ) امیتابھ صبح سے پڑھ رہا ہے۔ یہاں جملہ میں فعل زمانہ حال کا تو ہے پر وقت مقرر نہیں ہے۔ Amitabh Studies امیتابھ پڑھتا ہے لیکن یہ پتا نہیں کی کب پڑھتا ہے؟ دوسرے جملے میں زمانہ حال کے فعل چل ”رہے ہیں“ Amitabh is studying یعنی امیتابھ اس وقت پڑھ رہا ہے تیسرے حصے میں Amitabh has studied. امیتابھ نے پڑھ لیا، یعنی فعل پورا ہو چکا ہے، پر اس سے زیادہ وقت نہیں گزرا۔ اور چوتھے حصے میں Amitabh has been studying since morning. یعنی فعل ایک مقرر وقت سے چل رہا ہے۔ انہیں ترتیب Present Indefinite, Present continuous, Present perfect, Present perfect continuous. کہا جاتا ہے۔

He plays guitar.

(ہی پلیز گٹار)

وہ گٹار بجاتا ہے۔

She likes icecream.

(شی لائکس آئسکریم)

اسے آئسکریم پسند ہیں۔

They do not write in English.

(ڈے ڈو ناٹ رائٹ ان انگلش)

وہ انگریزی میں نہیں لکھتے۔

He does not like banana.

(ہی ڈو ناٹ لائک بنانا)

وہ کیلا پسند نہیں کرتا۔

I do not go to college every day.

(آئی ڈو ناٹ گو ٹو کالج ایوری ڈے)

میں ہر دن کالج نہیں جاتا۔

I don't like music.

(آئی ڈونٹ لائک میوزک)

مجھے موسیقی پسند نہیں ہے۔

He does not eat food.

(ہی ڈو ناٹ ایٹ فوڈ)

وہ کھانا نہیں کھاتا ہے۔

### Universal or General Truth.

جاویداں / عام سچ۔

General truth یا Universal

ہمیشہ Present Tense میں کہے

جاتے ہیں۔

Sun rises in the east. سورج

آفتاب مشرق سے طلوع ہوتا ہے۔

Honestly is the best policy.

ایمانداری سب سے اچھا اصول ہے۔



They do not drink milk.

(دے ڈو ناٹ ڈرنک ملک)

وہ دودھ نہیں پیتے ہیں۔

She does not like walking.

(شی ڈز ناٹ لائک واکنگ)

اسے چلنا پسند نہیں۔

They do not read books.

(دے ڈو ناٹ ریڈ بکس)

وہ کتابیں نہیں پڑھتے۔

They do not watch film.

(دے ڈو ناٹ واچ فلم)

وہ فلم نہیں دیکھتے۔

What time do you get up in the morning.

(وہاٹ ٹائم ڈو یو گیٹ آپ ان د مارنگ)

آپ سویرے کتنے بجے اٹھتے ہیں۔

اس کے جواب میں آپ کہیں۔

I get up at ..... وقت بتائیں۔

اگر آپ 6:30 بجے اٹھتے ہیں تو کہیں،

I get up at 6:30.

(ائے گیٹ آپ ایٹ سیکس تھرٹی)

What do you have in the morning - tea or coffee ?

(وہاٹ ڈو یو ہیو ان د مارنگ - ٹی اور کافی)

سویرے آپ کیا پیتے ہیں۔ چائے یا کافی

Normally, I take ..... in the morning. (tea or coffee)

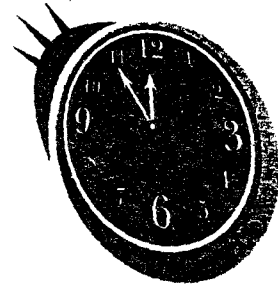
(نارملی، اے ٹیک ..... ان د مارنگ)۔

ویسے تو میں سویرے ..... لیتا ہوں (چائے / کافی)

What do you, have for your breakfast ?

(وہاٹ ڈو یو ہیو فار یور بریک فاسٹ ؟)

آپ ناشتے میں کیا لیتے ہیں ؟



Mostly bread, toast, But sometimes cutlets.

(موٹلی بریڈ، ٹوسٹ، بیٹ سم ٹائمس کٹلیٹس)  
عام طور پر بریڈ، ٹوسٹ پر کبھی کبھی کٹلیٹس۔

Which news paper do you read ?

(وچ نیوز پیپر ڈو یو ریڈ ؟)

آپ کونسا اخبار پڑھتے ہیں ؟

جواب میں کہیے۔

I read .....

(اے ریڈ .....

اخبار کا نام بتائیں جیسے : Times of Pakistan or Dubai

When do you leave for office.

(وین ڈو یو لیو فار آفس)

کتنے بجے آپ دفتر کے لیے نکلتے ہیں۔

اس کا جواب دینا ہو تو۔

I leave at .....

(اے لیو ایٹ .....

آپ جس وقت نکلتے ہیں وہ بتائیں۔

How do you go to office ?

(ہاؤ ڈو یو گو ٹو آفس ؟)

آپ دفتر کیسے جاتے ہیں ؟

سوال کرنے کے لیے پوچھیں

جواب یوں دیں

I go by ..... جس سواری میں آپ جاتے ہیں اس کا ذکر کریں جیسے

I go by bus.

(اے گو بائے بس)

میں بس سے جاتا ہوں۔

I go by scooter.

(اے گو بائے اسکوٹر)

میں اسکوٹر سے جاتا ہوں۔

I go by cycle.

(اے گو بائے سائیکل)

میں سائیکل سے جاتا ہوں۔



When do you return home ?

(وہیں ڈو یو رٹرن ہوم ؟)

آپ گھر کب لوٹتے ہیں۔

اس کے جواب میں کہیں۔

I return at .....

(آئے رٹرن ایٹ .....

وقت بتائے۔

When do you go to bed ?

(وہیں ڈو یو گو ٹو بیڈ ؟)

آپ کب سونے جاتے ہیں ؟

اس کے جواب میں کہیں۔

I go to bed at .....

(ائے گو ٹو بیڈ ایٹ .....

وقت بتائے۔

ہدایت

(۱) آئندہ کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے گزرے وقت کی باتیں ہیں۔ لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دوہرا کر مشق کیجیے۔

(۲) آئندہ دن شروع کرنے سے پہلے گزشتہ دن کے سبق کا Recap کیجیے۔

(۳) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 15 والا حصہ دیکھیں۔

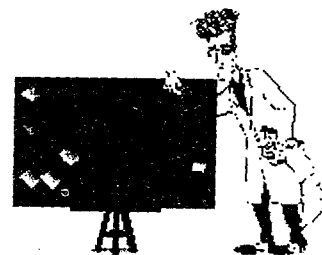
آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھیں۔

● مندرجہ ذیل کو English میں کیسے کہیں گے ؟

(۱) اگر کوئی آپ سے پوچھے گی آپ کیا پیتے ہیں۔ چائے یا کافی ؟ تو آپ کا جواب کیا ہوگا۔

(۲) وہ کیلا نہیں کھاتا ۔

(۳) روہن رات کو 9 بجے سوتا ہے۔



(۴) آپ کون سی Magazine پڑھتے ہیں ؟

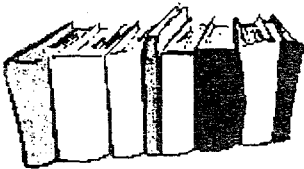
(۵) وہ جاپان میں رہتا ہے ؟

(۶) سیتا ہارمونیم (Harmounium) بجاتی ہے۔

### عملی سبق (Practical lesson)

جملے یاد کروانے کا ہمارا طریقہ آسان بھی ہے، مشکل بھی۔ لیکن اس کا پھل آپ کو بھی ملے گا جب آپ ان سب کو تیزی سے زبانی یاد کرتے جائے گے۔ اب ہمارا آئندہ مجموعہ دیکھئے۔

|                            |                        |                                    |
|----------------------------|------------------------|------------------------------------|
| See you later.             | سی یو لیٹر             | بعد میں ملتے ہیں                   |
| See you soon.              | سی یو سون              | جلدی ملتے ہیں                      |
| I like it.                 | ائے لائک اٹ            | مجھے یہ اچھا لگا                   |
| I don't like it.           | ائے ڈونٹ لائک اٹ       | مجھے یہ پسند نہیں                  |
| I'm on my way.             | ائے ایم اُن مائے وے    | میں راستے میں ہوں                  |
| I'll reach there.          | ائے ول ریچ دیئر        | میں وہاں پہنچ جاؤں گا              |
| Where is my seat ?         | وہیر اِز مائے سیٹ ؟    | میری جگہ کہاں ہے                   |
| Whats your mobile number ? | وہائس یوئر موبائل نمبر | تمہارا موبائل نمبر کیا ہے          |
| Give me your phone number. | گیو می یوئر فون نمبر   | مجھے تمہارا فون نمبر دو            |
| Whats your address ?       | وہائس یوئر ایڈریس      | تمہارا پتہ کیا ہے                  |
| Where do you live ?        | وہیر ڈو یو لیو         | تم کہاں رہتے ہو                    |
| Have your food.            | ہیو یوئر فوڈ           | آپنا کھانا کھاؤ                    |
| Have lunch with me.        | ہیو لنچ دتھ می         | میرے ساتھ دوپہر کا کھانا کھاؤ      |
| Can we meet on dinner.     | کین وی میٹ آن ڈنر      | کیا ہم رات کے کھانے پر مل سکتے ہیں |
| I'm hungry.                | ائے ایم ہنگری          | میں بھوکھا ہوں                     |
| Can we meet there.         | کین وی میٹ دیئر        | کیا ہم وہاں مل سکتے ہیں            |
| Give me a glass of water.  | گیو می ا گلاس آف واٹر  | مجھے ایک گلاس پانی دو              |
| Can I get coffee.          | کین آئی گیٹ ا کافی     | کیا مجھے ایک کپ کافی مل سکتی ہے    |



## STEP - 16

دوستوں،

جو حادثات ہو چکے ہیں یا جو وقت گزر گیا ہے اس کی بات کرنے کا طریقہ English میں الگ ہے آج ہم دور ماضی یا Past Tense کی کچھ جملے بنانا سیکھیں گے۔

I went to the market.

(آئے وینٹ ٹو مارکیٹ)

میں بازار گیا تھا۔

He saw a film.

(ہی سا ا فلم)

اس نے ایک فلم دیکھی۔

My grand mother told a story last night.

(مائے گرینڈ مدر ٹولڈ آ اسٹوری لاسٹ نائٹ)

میری دادی ماں نے کل رات ایک کہانی سنائی۔

We played cricket yesterday.

(وی پلیڈ کرکیٹ یسٹریڈے)

کل ہم نے کرکیٹ کھیلا۔

I did not go to school on monday.

(ائے ڈڈ ناٹ گو ٹو اسکول آن منڈے)

میں پیر کو اسکول نہیں گیا۔

Peter did not operate the computer.

(پیٹر ڈڈ ناٹ آپریٹ ڈ کمپیوٹر)

پیٹر نے کمپیوٹر نہیں چلایا۔

Girl's used to play badminton here.

(گرلز یوسڈ ٹو پلے بیڈمنٹن ہیئر)

یہاں لڑکیاں بیڈمنٹن کھیلا کرتی تھی۔

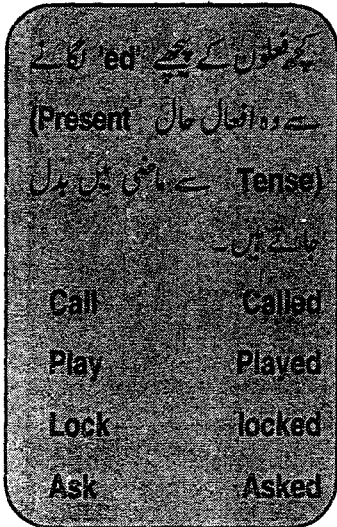
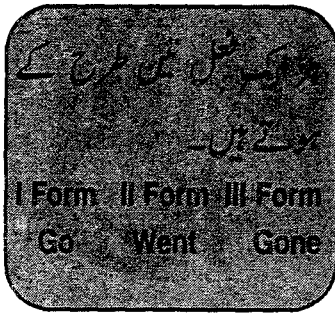


### Paste Tense میں

کچھ فعلوں کی شکلیں بالکل بدل جاتی ہیں

| Present | Past  |
|---------|-------|
| Go      | went  |
| see     | saw   |
| tell    | told  |
| get     | got   |
| stand   | stood |
| come    | came  |
| do      | did   |





Did you meet him ?

(ڈڈ یو میٹ ہم ؟)

کیا تم اس سے ملے ؟

Did you switch of the T.V. ?

(ڈڈ یو سوچ آف ڈی۔وی۔؟)

کیا آپ نے ڈی۔وی بند کیا ؟

Did she buy banana ?

(ڈڈ شی بائے بنانا ؟)

کیا اس نے کیلے خریدے ؟

Did you get my letter ?

(ڈڈ یو گیٹ مائے لیٹر ؟)

کیا تمہیں میری چھٹی ملی۔

Did you go to school ?

(ڈڈ یو گو ٹو اسکول ؟)

کیا تم اسکول جاتے ہو ؟

Did any body come ?

(ڈڈ اینی بڈی کم ؟)

کیا کوئی آیا۔

Did you lock the door ?

(ڈڈ یو لاک ڈور ؟)

کیا آپ نے دروازے پر تالا لگایا۔

Did you close the window ?

(ڈڈ یو کلاز ڈ وینڈو ؟)

کیا تم نے کھڑکی بند کی ؟

**Do you return the pen ?**

(ڈو یو رٹرن ڈ پین ؟)

کیا تم نے کلم لوٹائی ؟

**Did you call me ?**

(ڈڈ یو کال می ؟)

کیا تم نے مجھ کو بلایا ؟

**Did she say anything ?**

(ڈڈ شی سے اینی تھنگ ؟)

کیا اس نے کچھ کہا ؟

**Did you buy books ?**

(ڈڈ یو بائے بکس ؟)

کیا تم نے کتابیں خریدی ؟

**Did she ask anything ?**

(ڈڈ شی آسک اینی تھنگ ؟)

کیا اس نے آپ سے کچھ پوچھا ؟

**Did you understand this poem ?**

(ڈڈ یو انڈر اسٹینڈ ڈس پویم ؟)

کیا تمہیں یہ نظم سمجھ میں آئی ؟

**Did you read the newspaper ?**

(ڈڈ یو ریڈ ڈ نیوز پیپر ؟)

کیا تم نے اخبار پڑھا ؟

**Did you brush your teeth ?**

(ڈڈ یو برش یور ٹیٹھ ؟)

کیا تم نے دانت صاف کرے ؟



He came on Monday.

(ہی کیم آن منڈے)  
وہ پیر کو آیا تھا۔

Why did he come here.

(وہائے ڈڈ ہی کم ہیر ؟)  
وہ ادھر کیوں آیا ؟

With whom he came.

(وتھ ہوم ہی کیم)  
وہ کس کے ساتھ آیا۔

He came to my office to ask for the books.

(ہی کیم ٹو مائے آفس ٹو آسک فار دا بکس)  
وہ کتاب مانگنے میرے دفتر آیا تھا۔

When did he come.

(وہین ڈڈ ہی کم)  
وہ کب آیا۔

Yes, I ate.

(یس، اے ایٹ) ہاں میں نے کھایا۔

Did you eat ?

(ڈڈ یو ایٹ ؟)  
کیا تم نے کھایا۔

No, I did not eat.

(نو، اے ڈڈ ناٹ ایٹ) نہیں میں نے نہیں کھایا۔

اس سیٹ کا جواب آپ دیجئے۔



Did you write ?

(ڈڈ یو رائٹ ؟)  
کیا تم نے لکھا ؟

Yes

No

How did he come ?

(ہاو ڈڈ ہی کم ؟)

وہ یہاں کیسے آئے ؟

Did you switch off the T.V. ?

(ڈڈ یو سوچ آف ٹی۔وی ؟)

کیا آپ نے ٹی وی بند کیا ؟

Did you understand the lesson ?

ایک واردات ..... ہوتی پر کہاں، کب، کیسے ہوئی یہ کیسے پوچھیں اور کوئی ہم سے اس طرح کے سوال کرے تو جواب کیسے دینا ہے، یہ دیکھینگے۔

When did he come ?

(وہین ڈڈ ہی کم ؟)

وہ کب آیا ؟

He come to my office.

(ہی کم ٹو مائے آفیس)

وہ میرے دفتر میں آیا۔

وہ کیسے آیا پوچھا گیا اور جواب میں۔

He came by bus.

(ہی کم بائے بس)

وہ بس سے آیا۔

He came by car.

(ہی کم بائے کار)

وہ کار سے آیا۔

اگر وہ کیوں آیا سوال کیا جائے اور میرے والد صاحب سے ملنے آیا تھا جواب دینا ہو تو کہیں۔

He came to meet my father.

(ہی کیم ٹو میٹ مائے فادر)

وہ میرے والد صاحب سے ملنے آیا تھا۔

He just came to see me.

(ہی جسٹ کیم ٹو سی می؟)

یوں ہی مجھے دیکھنے چلا آیا تھا، سوال کیا گیا اور وہ اپنی بیوی کے ساتھ آیا تھا، جواب دینا ہوتا کہیں۔

He came along with his wife.

(ہی کیم آلانگ وٹھ ہز وائف)

وہ اپنی بیوی کے ساتھ آیا تھا۔

He came alone.

(ہی کیم آلان)

وہ اکیلے ہی آیا تھا۔



ہدایت

(۱) آگے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے

Sentences کے Future Tense ہیں۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین مرتبہ دوہرا کر مشق کیجیے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے سے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو Recap کیجیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 17 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے۔

مندرجہ ذیل جملوں کو صحیح کر کے English میں بولیں۔

He written a letter.

I did not went there.

He playing cricket.



I eaten mango yesterday.

Did you played football ?

● Verb کی صحیح شکل کام میں لے کر خالی جگہ بھریں۔

I ..... to cinema yesterday. (go) (1)

Sania ..... a letter. (write) (2)

Ameen ..... a story last night. (tell) (3)

Mother ..... food. (cook) (4)

Brother ..... late. (come) (5)

### عملی سبق (Practical Lesson)

جملوں کو Learn کرتے کرتے اگر ابھی بھی آپ کے اندر Confidence نہیں آیا ہو تو آپ ایک بار آئے کے سامنے کھڑے ہو کر تیز آواز میں تمام جملے دوہرا لیجیے۔ پھر یاد کیجیے گا۔ مجموعہ جو اس طرح ہے۔

|               |              |              |
|---------------|--------------|--------------|
| Put off       | پٹ آف        | اتار دو      |
| Turn around   | ٹرن ارونڈ    | مڑ جاؤ       |
| Go straight   | گو اسٹریٹ    | سیدھے جاؤ    |
| Keep left     | کیپ لیفٹ     | بائیں سے چلو |
| Go up         | گو آپ        | نیچے جاؤ     |
| come soon     | کم سون       | جلدی آؤ      |
| Do it fast    | ڈو ایٹ فاسٹ  | یہ جلدی کرو  |
| keep on doing | کیپ آن ڈوننگ | کرتے رہو     |
| Hurry up      | ہری آپ       | جلدی کرو     |
| Infact        | انفیکٹ       | صحیح میں     |
| Too far       | ٹو فار       | بہت دور      |
| Very near     | ویری نیر     | بہت پاس      |
| Take right    | ٹیک رائٹ     | دائیں مڑو    |

منفی یا انکار یہ جملوں میں Do not

کا استعمال کیا جاتا ہے۔

توجہ دیں۔ جب Did / didnot

کا استعمال کرتے ہیں تب فعل کا

I form کام میں لایا جاتا ہے۔

جیسے :

I did no go to school.

یہاں Paste Tense

Sentence ہونے پر بھی فعل

Present Tense میں ہوتا ہے،

Auxiliary Verb کیونکہ

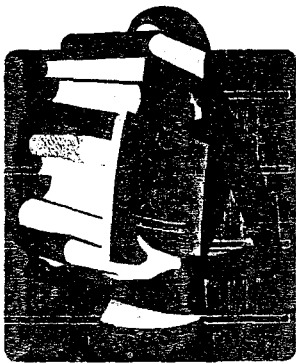
Past Tense (معاویہ فعل)

میں آ رہا ہے۔

I did not went to school.

غلطی سے

|            |         |                       |
|------------|---------|-----------------------|
| Pulling on | پنگ آن  | کھینچ رہا ہو          |
| Push up    | پش آپ   | اوپر دھکیلو           |
| Press it   | پریس اٹ | اسے دباؤ              |
| Gear up    | گیر آپ  | تیار کرو (اپنے آپ کو) |



## STEP - 17

دوستوں،

اب ہم اگلا قدم اٹھائیں گے۔ مستقبل کی بات کریں گے۔ Future Tense میں بات کرنے کا انداز بھی English میں نرالا ہی ہے۔ آئیں مشق کریں۔

God will help me.

(گوڈ ول ہیلپ می)

خدا میری مدد کریگا۔

We will worship Him.

(وی ول ورشپ ہم)

ہم اس کی عبادت کریں گے۔

It will rain tomorrow.

(اٹ ول رین ٹومارو)

کل بارش ہوگی۔

Mariya will learn classical music next month.

(ماریہ ول لرن کلاسیکل میوزک نیکسٹ منٹھ)

ماریہ اگلے مہینے کلاسیکل موسیقی سیکھنے لگی۔

John will not dance in party.

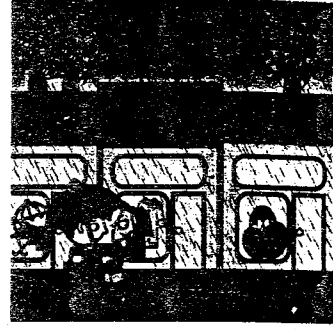
(جان ول ناٹ ڈانس ان پارٹی)

جان پارٹی میں نہیں ناچے گا۔

Students will not go the play ground.

(اسٹوڈنٹس ول ناٹ گو ڈ پلے گراؤنڈ)

طلبہ کھیل کے میدان پر نہیں جائے گے۔



عام طور پر 'we/they' کے ساتھ 'shall' کا استعمال ہوتا ہے۔

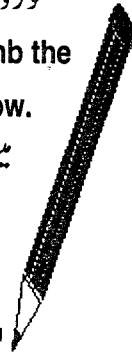
Singular number کے ساتھ 'will' کا استعمال ہوتا ہے لیکن پابندی یا فیصلہ ظاہر کرنے کے لیے اس سے برعکس استعمال کیا جاتا ہے۔ جیسے :

(1) You shall not pluck flowers.

تم پھول ہرگز نہیں ٹوڑو گے۔ (پابندی)

(2) I will climb the hill any how.

میں کسی بھی طریقے سے پہاڑی چڑھ جاؤں گا۔ (فیصلہ)



### Future Tense

کی Past Tense اور Present  
ہی طرح Future Tense کے بھی  
چار حصے ہیں۔

(a) Future Indefinite - I  
will go back. We shall  
write a letter.

(b) Future Continous - I  
will be going there. Ram  
will be playing football.

(c) Future perfect - My  
mother will have cooked  
food.

The teacher will have  
taught the lesson.

(d) Future perfect  
continous - My Brother  
will have been making  
kites since morning.

I shall have been  
Studying for two hours.



She will dance next month.

(شی ول ڈانس نیسٹ منتھ)  
وہ اگلے مہینے ناچے گی۔

He will play cricket.

(ہی ول پلے کرکیٹ)  
وہ کرکیٹ کھیلے گا۔

They will take tea.

(دے ول ٹیک ٹی)  
وہ چائے پیں گے۔

You will meet him.

(یو ول میٹ ہم)  
تم ان سے ملو گے۔

Will they go there ?

(ول دے گو دیئر)  
کیا وہ وہاں جائیں گے

When will they go ?

(وہین ول دے گو)  
وے کب جائیں گے۔

Are they coming here tomorrow ?

(آر دے کمنگ ہیئر ٹومارو ؟)  
کیا وہ کل یہاں آ رہے ہیں؟

When are you going to complete the work ?

(وہین آر یو گونگ ٹو کمپلیٹ ڈ ورک ؟)  
آپ کب کام ختم کرنے والے ہیں ؟

When are you going to get married ?

(وہین آر یو گونگ ٹو گیٹ میریڈ ؟)  
آپ کب شادی کرنے والے ہیں ؟

Are you going with them ?

(آر یو گونگ ڈتھ ڈیم ؟)  
کیا آپ ان کے ساتھ جا رہے ہیں ؟



When are you going to vacate the house.

(وہین آر یو گونگ ٹو وکیٹ ڈ ہاؤس)

ہدایت

(۱) آئندہ کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے غصے میں کہے ہوئے بیان کا تذکرہ ہے۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دوہرا کر مشق کیجیے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کا Recap کیجیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 17 والا حصہ دیکھیں۔

آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے۔

نیچے لکھے جملوں کو ہدایت کے مطابق بدل کر بولنے کی کوشش کیجیے۔

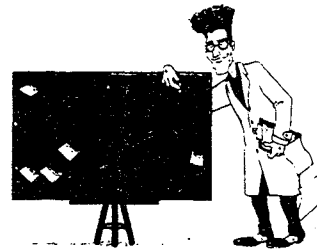
Our English Teacher will teach us poetry tomorrow.

اوپر لکھے جملے کو Negative Sentence میں بدلیں۔

اب Interrogative Sentence میں بدلیں۔

(۲) نیچے لکھے جملے کو Future Tense کے چاروں حالتوں سے متعلق جملے بنانے کی کوشش کیجیے۔

Julie will sing a song.

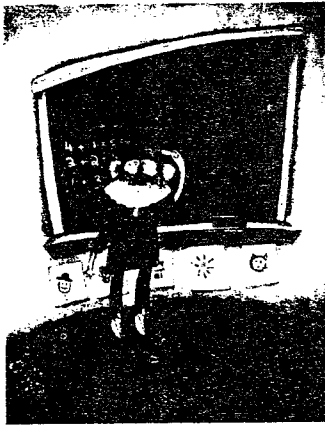




## عملی سبق (Practical Lesson)

ہمارا ہر سبق آپ کے English Learning کے لیے ایک زینہ ہے آپ جیسے جیسے ان زینوں پر چڑھتے جا رہے ہیں، ویسے آپ کا Confidence بھی develop ہوتے جانا چاہیئے۔ ہمیں یقین ہے کہ ہمارے معرفت دئے گئے کئی sentences آپ اب تک اپنی Language میں استعمال کر چکے ہونگے۔ اگر نہیں، تو دیر مت کیجیے۔ یہ sentences ہم صرف آپ کو بولنے کے لیے ہی دے رہے ہیں۔

|                    |                 |                           |
|--------------------|-----------------|---------------------------|
| Don't worry        | ڈونٹ وری        | فکر مت کرو                |
| Be happy           | بی ہپی          | خوش رہو                   |
| Keep on your works | کیپ آن یور ورکس | آپنا کام جاری رکھو        |
| Don't error        | ڈونٹ ایرر       | غلطی مت کرو               |
| Fold it            | فولڈ ایٹ        | اسے موڑو                  |
| It's enough        | ایٹس انف        | بہت ہوا                   |
| Help, please       | ہیلپ، پلیز      | پلیز کوئی مدد کریں        |
| Don't pretend      | ڈونٹ پرنٹنڈ     | بنو مت                    |
| Shake it           | شیک ایٹ         | اسے ہلاؤ                  |
| Sound good         | ساونڈس گڈ       | اچھا لگتا ہے              |
| It's strange       | ایٹس اسٹرنج     | یہ عجیب ہے                |
| Advise me          | ایڈوائز می      | مجھے صلاح دو              |
| It's Interesting   | ایٹس انٹریسٹنگ  | یہ دلچسپ ہے               |
| Wake up            | ویک اپ          | جاگ جاؤ                   |
| Drain it           | ڈرین ایٹ        | یہ بہا دو                 |
| Feel comfortable   | فیل کمفرٹبل     | آرام سے ہو جائیں          |
| Watch quietly      | واچ کوئٹلی      | خاموشی سے دیکھو           |
| Feel at home       | فیل ایٹ ہوم     | فطری (گھر جیسا) ہی سمجھو۔ |
| Take decision      | ٹیک ڈیسیجن      | فیصلہ لو                  |



## STEP - 18

دوستوں،

انسان تو احساسات کا مجسمہ ہے اور کوئی بھی زبان ہوتی ہے احساسات کے اظہار کا ذریعہ۔ اس سبق میں ہم آپنے غصے کو ظاہر کریں گے لیکن English میں بولکر چند نمونے دیکھیں۔ غصہ نہ آئے تو بھی English میں ان جملوں کو بولیں۔

**Are you in your senses ?**

(آر یو ان یوزر سنیسیس ؟)

کیا تمہارے ہوش ٹھکانے ہیں ؟

**Go to hell.**

(گو ٹو ہیل)

جہنم میں جاؤ۔

**Don't try my patience.**

(ڈونٹ ٹرائے مائے سائٹ)

میرے صبر کا امتحان نہ لو۔

**Get out of my sight.**

(گیٹ آؤٹ آف مائے سائٹ)

میری نظر سے دور ہو جاؤ۔

**What the hell you want ?**

(واٹ ڈ ہیل یو وانٹ ؟)

آخر کیا چاہیے تمہیں ؟

**Don't try to be smart.**

(دونٹ ٹرائے ٹو بی اسمارٹ)

زیادہ ہوشیار مت بنو۔

**Why the hell are you behaving this ?**

(وہائے ڈ ہیل آر یو بیہونگ ڈس ؟)

تم آخر ایسا معاملہ کیوں کرتے ہو ؟

**Don't get on to my nerves.**

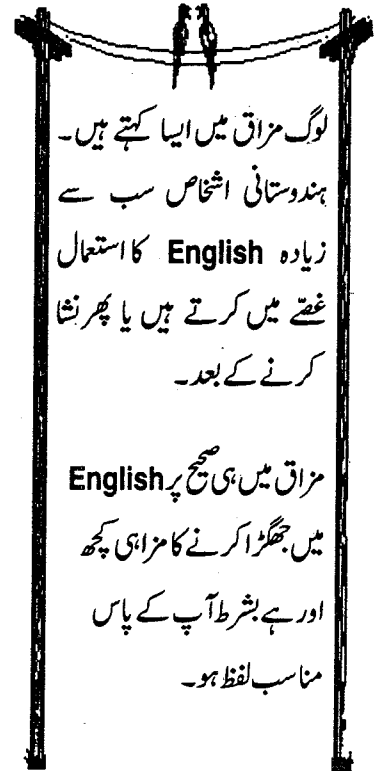
(ڈونٹ گیٹ آن ٹو مائے نروس)

میرے صبر کا امتحان مت لو۔

**Don't lose your temper.**

(ڈونٹ لوز یوزر ٹمپر)

غصہ تھوک دیجیے۔



لوگ مزاق میں ایسا کہتے ہیں۔

ہندوستانی اشخاص سب سے

زیادہ English کا استعمال

غصے میں کرتے ہیں یا پھر نشا

کرنے کے بعد۔

مزاق میں ہی صحیح پر English

میں جھگڑا کرنے کا مزہ ہی کچھ

اور ہے بشرط آپ کے پاس

مناسب لفظ ہو۔



How dare you talk to me like that ?

(ہاو ڈیئر یو ٹاک ٹو می لائک ڈیٹ ؟)  
مجھ سے ایسے بات کرنے کی تمہاری ہمت کیسے ہوئی۔

I have come to the end of my patience.

(آئے ہیو کم ٹو ڈ اینڈ آف مائے پیٹینس)  
میرے صبر کا خاتمہ آگیا۔

What the hell are you doing there ?

(وہاٹ ڈ ہیل آر یو ڈونگ دیئر)  
وہاں کیا کر رہے ہو تم۔

Get lost ?

(گیٹ لاسٹ ؟)  
بھاگو یہاں سے۔

How are you concerned with my affairs ?

(ہاو آر یو کنسرنڈ ڈھ مائے آفئیرس ؟)  
میری باتوں سے تمہارا کیا تعلق ہے۔

You are always complaining about something ?

(یو آر آلویز کمپلینگ آباؤٹ سمتھنگ ؟)  
اکثر تم کوئی نہ کوئی شکایت کرتے رہتے ہو۔

Stop telling me what to do and mind your own business.

(اسٹاپ ٹیلنگ می وہاٹ ٹو ڈو اینڈ مائنڈ یور ان بزنس)  
مجھے کیا کرنا ہے مجھے بتانا بند کرو اور اپنا کام دیکھو۔

Where do you out of your mind to do such a thing ?

(ویئر ڈو یو آؤٹ آف یور مائنڈ ٹو ڈو سچ آتھنگ ؟)  
کیا تمہاری عقل ماری گئی تھی کی تم نے ایسا کام کیا ؟

Behave yourself, otherwise I will throw, you out.

(بیہیو یور سلف، ادروائس اے ول تھرو یو آؤٹ)  
ٹھیک طرح سے پیش آورو ورنہ میں تمہیں باہر نکال دوں گا۔

Do you think you are very smart ?

(ڈو یو تھینک یو آر ویری اسمارٹ ؟)  
کیا تم اپنے آپ کو بہت عقلمند سمجھتے ہو۔

Do you think I am not aware of it ?

(ڈو یو تھنک آئے ایم ناٹ اوئر آف اِٹ ؟)

کیا تم سمجھتے ہو کی مجھے اس بات کا پتا نہیں ؟

Are you trying to make a fool of me ?

(آر یو ٹرائنگ ٹو میک ا فُل آف می ؟)

تم کیا مجھے بیوقوف بنانا چاہتے ہو ؟

ہدایت

(۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے

ہمدردی کے sentences ہیں۔

(۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین مرتبہ دوہرا کر مشق کیجیے۔

(۳) آئندہ دن شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو Recap کر لیجیے۔

(۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 18 والا حصہ دیکھیے۔

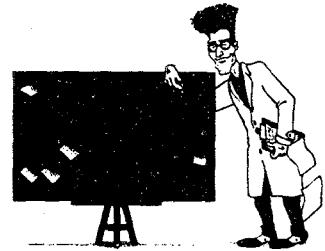
آئیں دیکھیے ہم کتنا سیکھے۔

ایک حالت کا تصور کریں۔

آپ Railway Reservation کے لیے Queue میں لگے ہیں اور آپ کے سامنے دو شخص

Queue کو توڑنے کے سبب جھگڑ رہے ہیں۔

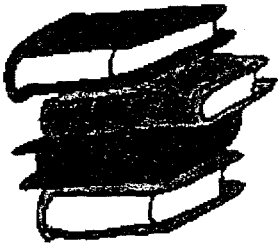
اس وقت کے dialogues خیال کر کے لکھئے۔



### عملی سبق (Practical Lesson)

اب ہم اس بک کی Last Stage کی طرف بڑھ رہے ہیں یہ کچھ sentences آپ کی Language کے مجموعے میں مزید اضافہ کریں گے۔ انہیں حفظ کریں۔

|                  |                 |  |
|------------------|-----------------|--|
| Try to remember  | ٹرائے ٹو ریممبر | یاد کرنے کی کوشش کریں                                |
| Hire & Fire      | ہائر اینڈ فائر  | غصہ ظاہر کرنے کے لیے                                 |
| Come soon        | کم ٹون          | جلدی آؤ  |
| I am Busy        | اے ایم بزی      | میں مصروف ہوں  |
| Check in         | چیک ان          | ایئر پورٹ، ریسٹورینٹ میں<br>اینٹر کرتے وقت بولتے ہیں |
| Check out        | چیک آؤٹ         | exit کرتے وقت کا لفظ                                 |
| It's my pleasure | اٹس مائے پلیزر  | میرے لیے یہ خوشی کی بات ہے                           |
| So misty         | سو مسٹی         | کتنی دھند ہے   |
| Go on            | گو آن           | کہتے رہو   |
| Be off           | بی آف           | دور ہٹو  |
| Just a minute    | جسٹ ا مینٹ      | ایک منٹ روکو   |
| It would be      | اٹ وڈ بی        | ایسا ہوگا  |
| I'm feed up      | اے ایم فیڈ آپ   | میں اکتا گیا ہوں                                     |
| So drawsy        | سو ڈراؤزی       | میں اکتا چکا ہوں                                     |
| It suits me      | اٹ سوٹس می      | میرے لئے یہ صحیح ہے                                  |
| I know           | ائی نو          | میں جانتا ہوں  |
| Wash it          | واش اٹ          | اسے دھولیں   |
| We are the best  | وی آر ڈ بیسٹ    | ہم سب سے اچھے ہیں                                    |





## STEP - 19

دوستوں،

معاشرے میں رہ کر ہمیں لوگوں سے معاملات کرتے وقت ہمدردی ظاہر کرنے کے کئی مواقع آتے ہیں۔ کبھی کبھی افزائی بھی کرنا چاہیے۔ ایسے موقعوں پر English Guru کی صلاح مانیئے اور یہ جملہ سیکھ لیجیے۔

**Don't worry, everything will be all right.**

(ڈونٹ وری، ایوری تھنگ ول بی آل رائٹ)

پریشان مت ہو، سب ٹھیک ہو جائے گا۔

**There is no need to worry.**

(دہیر از نو نیڈ ٹو وری)

فکر کی کوئی بات نہیں ہے۔

**It was no body's fault. why do you worry ?**

(اٹ واز نو بڈلیس فالٹ، وائے ڈو یو وری ؟)

کسی کا بھی قصور نہیں تھا، آپ کیوں پریشان ہو رہے ہیں ؟

**There is always a solution to every problem.**

(دیر از آلویس آ سولیوشن ٹو ایوری پروبلیم)

ہر پریشانی کا کوئی نہ کوئی حل ضرور ہوتا ہے۔

**Look, there is nothing to get nervous about.**

(لک، دہیر از تھنگ ٹو گیٹ نروس اباؤٹ)

آپ تو جانتے ہیں ہر کوئی کبھی کبھی غلطی کر بیٹھتا ہے۔

**Life is not suffering all the time.**

(لائف از ناٹ سفرنک آل د ٹائم)

زندگی میں ہر وقت دکھ نہیں ہوتا۔



تسلی والے لفظ بھی کبھی کبھی پورے جملے کا کام کر دیتے ہیں۔ جیسے :

**My God**

ہے خدا

**How sad**

بڑے افسوس کی بات ہے۔

**How tragic**

کتنی اذیت کی بات ہے

**What a shame**

کتنی شرم کی بات ہے

Nothing can be achieved by being depressed like this.

(تھنگ کین بی اچیوڈ بائے بینگ ڈپریسڈ لائک دس)  
ایسے مایوس ہونے سے کچھ نہیں ہونے والا۔

Forget it, any one can make a mistake.

(فارگٹ اٹ، اینی ون کین میک ا مسٹیک)  
بھول جائیے ایسی غلطی تو کسی سے بھی ہو سکتی ہے۔

I am sure it was not your fault and everybody knows it.

(اے ایم شیور اٹ واز ناٹ یور فالٹ اینڈ ایورڈی بڈی نوس اٹ)  
مجھے یقین ہے یہ تمہاری غلطی نہیں تھی یہ ہر کوئی جانتا ہے۔

There is always a solution to every problem.

(دیر از آلویس ا سولوشن ٹو ایورڈی پروبلیم)  
ہر پریشانی کا کوئی نہ کوئی حل ضرور ہوتا ہے۔

Through thick and thin, I will stand by you.

(تھرو تھک اینڈ تھین، اے ول اسٹینڈ بائے یو)  
غم میں اور خوشی میں، میں تمہارا ساتھ دوں گا۔

Nothing like that will happen again, don't worry.

(تھنگ لائک دت وول ہپن اگین ڈونٹ وری)  
ایسا دوبارہ نہیں ہوگا، فکر مت کیجیے۔

Why fear when I am here ?

(وہائے فیئر دھین آئے ایم ہیئر ؟)  
میرے ہوتے ہوئے آپ کیوں ڈرتے ہیں۔

Rain or shine, I will stand by you.

(رین آر شائن، اے ول اسٹینڈ بائے یو)  
غم ہو یا خوشی، میں تمہارے ساتھ ہوں۔

What ever is destined to happen will happen.

(وہاٹیور از ڈیسٹینڈ ٹو ہپن ول ہپن)  
جو بھی مقدر میں لکھا ہے وہ تو ہونا ہی ہے۔

What fear as long as I am with you ?

(وہاٹ فیئر ایس لانگ ایس اے ایم وٹھ یو)  
جب تک میں آپ کے ساتھ ہوں آپ کیوں ڈرتے ہو۔

Don't worry, I too have the some problem ?

(ڈونٹ وری، اے ٹو ہیو ڈے سیم پروبلیم)  
فکرمٹ کیجیے، میری بھی یہی پریشانی ہے۔

Tears don't solve any problem.

(ٹیرس ڈونٹ سولو اینی پروبلیم)  
آنسوؤں سے کسی پریشانی کا حل نہیں نکلتا۔

### ہدایت

- (۱) آگے کے Lessons (لیسنس یا اسباق) میں مکالمے کے آگے کے سلسلے کو بڑھاتے ہوئے خوش خلقی یا اخلاق سے متعلق باتیں ہیں۔
  - (۲) لیکن اوپر دی گئی بات چیت کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین مرتبہ دہرا کر مشق کیجیے۔
  - (۳) آئندہ شروع کرنے سے پہلے گزشتہ دن کے سبق کا Recap کیجیے۔
  - (۴) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 19 والا حصہ دیکھیں۔
- آئیں دیکھیں ہم کتنا سیکھے۔
- نیچے لکھی حالت پر آپ کی بارڈر عمل دیکھیں گے۔

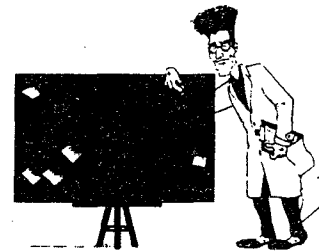
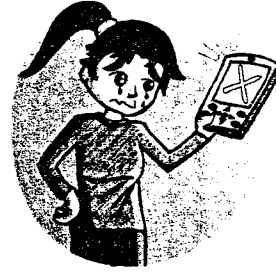
a) His grand father died yesterday.

b) Mohan could not pass the exam this year.

c) Your friend said that he lost his money.

d) Your sister wet with an accident.

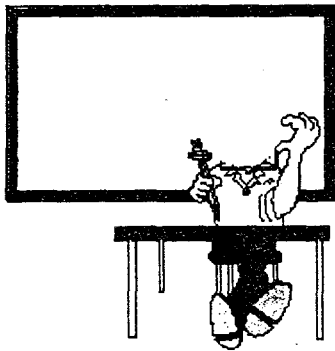
e) Your friend is worried about his mother's illness.



### عملی سبق (Practical Lesson)

ذیل میں دیئے گئے جملوں کو یاد کرنے کے بعد ایک بار Check کر لے کی آپ کو اب تک پورے کتنے جملے یاد ہو گئے اور آپ کی Language میں کتنا اضافہ ہوا۔

|                   |                 |                        |
|-------------------|-----------------|------------------------|
| Get ready         | گیٹ ریڈی        | تیار ہو جاؤ            |
| Don't shout       | ڈونٹ شاؤٹ       | چلاؤ مت                |
| Hire a taxi       | ہائر اے ٹیکسی   | ٹیکسی کرلو             |
| Go at once        | گو ایٹ ونس      | فورا چلے جاؤ           |
| Don't be rude     | ڈونٹ بی ریوڈ    | بے رحم ر ظالم مت بنو   |
| Don't cheat me    | ڈونٹ چیٹ می     | مجھے بے وقوف مت بناؤ   |
| Check up the bill | چیک آپ ڈیل      | بل چیک کرلو            |
| It's so tasty     | اٹس سو ٹیسٹی    | یہ کتنا ذائقہ دار ہے   |
| Cordially invited | کارڈیلی انوائٹڈ | دعوت یا تہہ دل سے دعوت |
| You can go        | یو کین گو       | تم اب جاؤ              |
| Are you crazy     | آر یو کریزی     | کیا تم پاگل ہو         |
| Are you fool      | آر یو فول       | تم کیا بے وقوف ہو      |
| Don't bother      | ڈونٹ باڈر       | فکر مت کرو             |
| Stick on rule     | اسٹک آن رول     | باقائدہ رہو            |
| It's last warning | اٹس لاسٹ وارننگ | یہ آخری تنبیہ ہے       |
| It's final        | اٹس فائنل       | یہ آخری فیصلہ ہے       |
| Be sincere        | بی سنسیر        | ذمہ دار                |
| keep smiling      | کیپ اسمائنگ     | مسکراتے رہو            |



## STEP - 20

دوستوں،

کسی نے آپ کی مدد کی، حوصلہ بڑھایا، تسلی دی آپ کا فرض ہے خوش خلقی کے تحت اسے شکریہ دیں ممنونیت عرضدات ہونے پر معافی کی درخواست کریں آئیں مشق کریں۔

Thank you.

(ٹھینک یو)

شکریہ

Thanks for calling.

(ٹھینکس فار کالنگ)

فون کرنے کے لیے شکریہ۔

فون کرنے کے لیے شکریہ

Thanks a lot.

(ٹھینکس آلاٹ)

یا

Thank you so much.

(ٹھینک یو سو مچ)

یا

Thank you every much.

(ٹھینک یو ایوری مچ)

یا

You have been of great help. Thank you very much.

(یو ہیو بین آف گریٹ ہیلپ۔ ٹھینک یو ویری مچ)

آپ نے بہت مدد کی۔ شکریہ

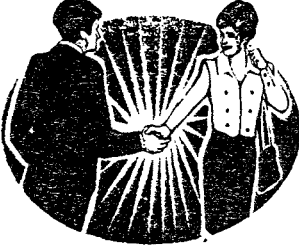
It was nice of you arrange everything in such a short time. Thank you very much.

(اٹ واز نائس آف یو اریج ایوری ٹھنگ ان سچ ا سارٹ ٹائم۔ ٹھینک یو ویری مچ)

بہت کم وقت میں آپ نے سارا انتظام کر دیا ہے، بہت شکریہ۔







I will never forget your timely help. Thank you very much.

(اے ول نیور فار گیٹ یور ٹائملی ہیلپ۔ تھینک یو ویری مچ)  
صحیح وقت پر اپنے جومد کی اسے میں کبھی بھی بھول نہیں سکتا۔ بہت شکریہ۔

I don't know how to express my thanks to you ?

(اے ڈونٹ نو ہاؤ ٹو ایکسپریس مائے تھینکس ٹو یو ؟)  
سمجھ میں نہیں آتا میں کیسے آپ کا شکریہ ادا کروں ؟

Thank you for reminding me.

(ٹھینک یو فار ریمانڈنگ می)  
یا دلانے کے لیے شکریہ۔

جب کوئی ہمارا شکریہ ادا کرے تو جواب میں۔

That's O.K. (دیش اوکے)

ارے سب ٹھیک ہے۔

یا

That's all right. (دیشن آل رائٹ)

کوئی بات نہیں

No problem. (نو پرابلم)

کوئی وقت نہیں۔

Don't mention it.

(ڈونٹ مینشن اٹ) بھی کہہ سکتے ہیں۔

کچھ نہ کہیں۔

اس سے بھی خوبصورت انداز میں کہنے کا طریقہ ہے۔

You are welcome.

(یو آر ویلکم)

آپ کا استقبال ہے۔

I don't know how to thank you.

(اے ڈونٹ نو ہاؤ ٹو تھینک یو)

سمجھ میں نہیں آتا میں تمہارا شکریہ کیسے ادا کروں۔

I am very grateful to you.

(اے ایم ویری گریٹ فل ٹو یو)

میں آپ کا بہت مشکور ہوں۔

## ہدایت

- (۱) اوپر دی گئی گفتگو کو اپنے کسی دوست کے ساتھ کم از کم تین بار دوہرا کر مشق کیجیے۔  
 (۲) آئندہ SET شروع کرنے کے پہلے گزشتہ دن کے سبق کو ضرور دوہرائے۔  
 (۳) صحیح تلفظ کے لیے GET CD کا STEP - 20 والا حصہ دیکھے۔  
 آئیں دیکھے ہم کتنا سیکھیں۔  
 مندرجہ ذیل جملوں کو چار چار بار دوہرائیں۔

Thank you.

Thank a lot.

Thank you so much.

Thank you very much.

You have been great help. Thank you very much.

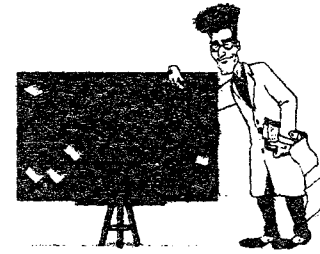
I will never forget your timely help.

Thank you very much.

It was nice of you to arrange everything in such a short time.

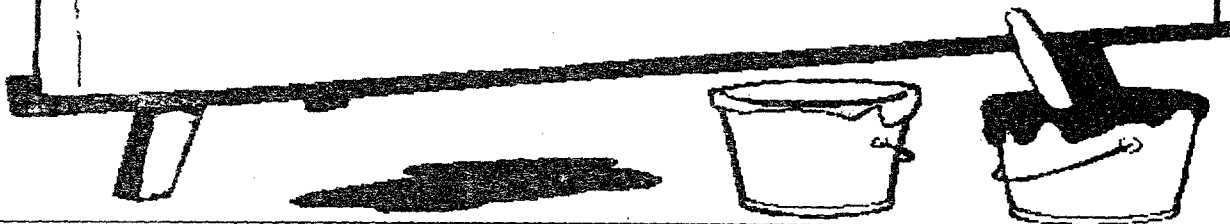
Thank you very much.

I don't know how to thank you.



مغربی ممالک میں عمر اور عہدے کو درمیان میں لائے بغیر گفتگو میں چھوٹی چھوٹی باتوں میں بھی شکریہ کہنا اور معافی طلب کر لینا ایک عام بات ہے۔ شکریہ عرضی داشت اور اس پر ردِ عمل اس طرح ہے۔

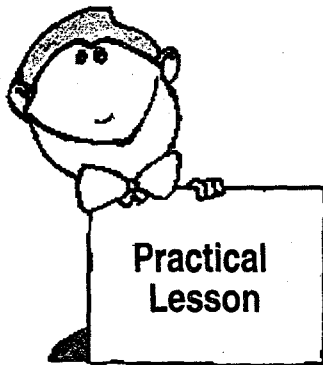
- (1) Thank ..... No mention.
- (2) Thank you ..... It's fine.
- (3) Thank you dear ..... alright dear.
- (4) Thanks a lot ..... It's right.
- (5) Thank you very much ..... you are welcome.
- (6) Many Many thanks ..... It's my pleasure.
- (7) I am very thankful to you ..... you are always welcome.
- (8) It's very kind of you ..... It's my pleasure.
- (9) I don't know how to express my thanks to you that's ok.
- (10) I am very grateful to you ..... Don't mention it.
- (11) Thank you for calling ..... you are welcome.



## عملی سبق (Practical Lesson)

آپ اس حالت میں ہیں کی، اب تک Learn کے دیے گئے sentences کو پوری طرح سے freely use کریں۔ یہ اس بک میں sentences کا Last مجموعہ ہے، اسے یاد کرنے کے بعد آپ بے ہچک کود جائے English speaking کے میدان میں۔

|                    |                 |                                |
|--------------------|-----------------|--------------------------------|
| I'm sad            | اے ایم سیڈ      | میں دکھی / رنجیدہ ہوں          |
| What a pity        | وہاٹ ا پٹی      | کتنی تکلیف کی بات ہے           |
| What nonsense      | وہاٹ نانسنس     | کیا بکواس ہے                   |
| It's certain       | اس سرٹین        | یہ یقینی ہے                    |
| You're welcome     | یو آر ویلکم     | آپ کا استقبال ہے               |
| Glad to meet you   | گلیڈ ٹو میٹ یو  | تم سے ملکر خوش ہوئی            |
| Be optimistic      | بی آپٹیمسٹک     | متوقع رہو                      |
| Console him        | کانسول ہم       | اسے تسلی دو                    |
| Please for give me | پلیز فار گیو می | برائے مہربانی مجھے معاف کرو    |
| He is a timeserver | ہی از ٹائم سرور | وہ مطلبی ہے                    |
| Pardon me          | پارڈن می        | برائے مہربانی دوبارے / بخش دیں |
| What a shame !     | وہاٹ ا شیم      | کتنے شرم کی بات ہے             |
| I hate him         | آئی ہیٹ ہم      | مجھے اس سے نفرت ہے             |
| Haste makes waste  | ہیسٹ میکس ویسٹ  | جلدی کا کام شیطان کا           |
| Don't loose temper | ڈونٹ لوز ٹیمپر  | آپنا آپامت کھو                 |
| He is a duffer     | ہی از ا ڈفر     | وہ بے وقوف ہے                  |
| Do your best       | ڈو یور بیسٹ     | پوری کوشش کرو                  |
| Forget the past    | فار گیٹ ڈ پاسٹ  | گزری بات بھلا دو               |





# Grammar

## Part of Speech

ہم جو کچھ بھی روزانہ کے معاملات میں بولتے ہیں اسے اردو میں بیان اور انگریزی میں Speech کہتے ہیں۔  
Speech کو زبان کی آسانی کے نظریہ سے آٹھ حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے۔ یہ آٹھ حصے speech کے ہی ایک part ہوتے ہیں۔

اس لیے انہیں parts of speech کہتے ہیں۔ اب اس تمام سلسلہ وار parts of speech کو پڑھ کر انہیں دماغ میں بیٹھالیں۔ انہیں ہم لفظ صنعت بھی کہہ سکتے ہیں۔

## NOUN

اسے اردو میں اسم کہتے ہیں۔ Noun عام طور پر کسی خاص شخص، چیز، جگہ یا پھر کسی انسانی احساس کو کہتے ہیں۔  
اردو کا انگلش میں Name اور Latin میں Noun کہلاتا ہے۔ اس لیے جتنے بھی نام ہیں چاہے وہ کسی بھی چیز کے ہو، Noun ہی کہلائیے۔ نام کسی شخص کا ہو سکتا ہے، کسی چیز کا ہو سکتا ہے، کسی جنس کا، اثر دہام کا یا کسی انسانی احساس کا بھی ہو سکتا ہے۔ اس بنیاد پر Noun کے مندرجہ ذیل حصے ہیں۔

|                     |      |                              |
|---------------------|------|------------------------------|
| (1) Proper Noun     | جیسے | Karachi, Asad, Pakistan      |
| (2) Common Noun     | جیسے | Grape, doctor, administrator |
| (3) Collective Noun | جیسے | Organisation, an army, party |
| (4) Abstract Noun   | جیسے | Kindness, judgment, youth    |

## PRONOUN

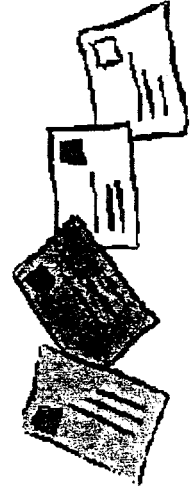
"pro" means "before" (پہلے) and "Noun" (اسم) means name  
استعمال کیے جانے والے لفظ pronoun کہلاتے ہیں۔ Pronoun ذیل طرح کے ہوتے ہیں۔

(1) First person pronoun فہستہ پرسن پروناؤن وہ ہوتا ہے، جو قول کر رہا ہوتا ہے جیسے (singular)

میں I اور plural میں we

(2) Second person pronoun جس سے بھی بات کی جا رہی ہوتی ہے وہ second person

pronoun ہوتا ہے۔ جیسے you اس کی شکل singular اور plural دونوں میں یکساں ہوتا ہے۔





(۳) Third Person Pronoun جس کسی کے بارے میں بھی Third person pronoun بات کی

جاری ہوتی ہے وہ Third person pronoun ہوتا ہے۔ جیسے singular میں He, She, it

اور plural میں They

(۴) Possessive Pronoun

|      |   |       |        |
|------|---|-------|--------|
| I    | ے | My    | : جیسے |
| You  | ے | Your  |        |
| He   | ے | His   |        |
| She  | ے | Her   |        |
| It   | ے | Its   |        |
| They | ے | Their |        |
| We   | ے | Our   |        |

This is my bag. میں My possessive pronoun ہے اور اس کا مطلب ہے یہ میرا بیگ ہے۔

### ADJECTIVE

Adjective کا use noun یا pronoun کی خاصیت بتانے کے لیے کیا جاتا ہے۔ جیسے

He is a good boy.

وہ ایک اچھا لڑکا ہے۔

Adjective ایک good میں I have many orange. Adjective many

ہے جو ایک غیر معینہ تعداد یعنی کئی کو ظاہر کرتی ہے۔ اس لیے Adjective کسی شخص کی quality کئی عدد کچھ چند مقدار وغیرہ کی خاصیت ظاہر کرتی ہے اسی کی بنیاد پر ان کا مندرجہ ذیل درجہ بندی بھی کیا گیا ہے۔

|                           |      |                |
|---------------------------|------|----------------|
| (1) Adjective of quality  | جیسے | Good, Bad etc  |
| (2) Adjective of quantity | جیسے | Some, much etc |
| (3) Adjective of number   | جیسے | Many etc       |

### VERB

English speaking - Verb کا ایک بہت ہی اہم حصہ ہے اور اس کا صحیح استعمال اچھی انگلش بولنے کے لیے

آنا ہی چاہیے۔ عام طور پر انگریزی اردو یا کوئی بھی زبان کیوں نہ ہو، یہ Verb ہی ہوتی ہے جو ہی بیان کو دور ماضی، دور حال یا دور مستقبل میں بدلتی ہے۔ Verbs کا کوئی parameters کے حساب سے کئی حصوں میں تقسیم کیا ہے لیکن انگلش اسپیکنگ کے نظریہ سے Verbs کو اس کے Three forms کے ساتھ جاننا ہی sufficient ہے۔

جیسے (Third form) gone, (Second form) went, (First form) go



**Auxiliaries** یہ weak verb بھی کہلاتے ہیں یہ مندرجہ ذیل اقسام کے ہوتے ہیں۔

- |              |                                 |
|--------------|---------------------------------|
| (1) Be       | Be honest                       |
| (2) Can      | Can it be true ?                |
| (3) Could    | Could I beg pradon ?            |
| (4) Dare     | Dare you talk to me like this   |
| (5) Do       | I do not sing                   |
| (6) Had      | I had a good time               |
| (7) May      | May you be happy ?              |
| (8) Might    | It might be difficult           |
| (9) Must     | You must go there               |
| (10) Need    | He needs to be careful          |
| (11) Shall   | Shall you go there ?            |
| (12) Should  | You should study more           |
| (13) Will    | He will fight for his right     |
| (14) Would   | Would you like to take with me. |
| (15) Used to | He used to come here daily.     |



### ADVERB

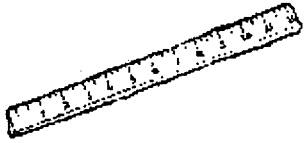
جب بھی کسی Verb کی خاصیت بتانی ہو تو ہم Adverb کو use کرتے ہیں دوسرے لفظوں میں کسی کام کو کیسے کرنا ہے یا وہ کام کیسے کیا جاتا ہے یہ Adverb کی مدد سے بتایا جاتا ہے۔ جیسے

**He runs fast.**

وہ تیز دوڑتا ہے۔

اس جملے میں وہ ڈوڑتا ہے۔ تیز۔ اس لیے اس کے دوڑنے کی خاصیت بتا رہے ہیں۔ اس لیے یہ adverb ہوا۔  
آپنے use کے according adverb عام طور پر تین طرح کے ہوتے ہیں۔

- |                      |      |                            |
|----------------------|------|----------------------------|
| (1) Adverb of time   | جیسے | when then tomorrow etc     |
| (2) Adverb of place  | جیسے | here there far             |
| (3) Adverb of manner | جیسے | properly, neatly, fast etc |



## PREPOSITION

کسی بھی Noun کی position بتانے کے لیے preposition کا استعمال ہوتا ہے۔

جیسے : Go to the market.

یہاں پر 'to' preposition ہے۔ انگلش اسپیکنگ میں زیادہ تر غلطیاں preposition کی ہوتی ہے۔ اس لیے ان کا استعمال اچھی طرح سے آنا ضروری ہے۔ جیسے ذیل کے دو جملے دیکھیں۔

He is in the room. (1)

He went into the room. (2)

یہاں جملہ 1 میں in the استعمال کیا گیا ہے، اور جملہ 2 میں into کا جب کی دونوں ہی استعمال کے لیے صحیح ہے۔ جہاں پر کمرے کے اندر کی حالت سمجھ میں آتی ہے۔ وہاں in کا استعمال ہوتا ہے۔ جیسے وہ کمرے میں بیٹھا ہے یا وہ کمرے کے اندر ہے۔ جب کی دوسرے sentences میں وہ باہر سے کمرے میں جا رہا ہے اس لیے یہاں ایک کمرے میں جا رہا ہے اس لیے، یہاں ایک جگہ سے دوسری جگہ کی طرف motion ہو رہا ہے۔ اس لیے یہاں into کا استعمال کریں گے۔

## CONJUNCTION

Con کا مطلب ہوتا ہے ساتھ اور junction کا مطلب ہوتا ہے جوڑ۔ اس لیے جب دو sentence کو آپس میں جوڑا جاتا ہے، تو ان جملوں کو جوڑنے والے لفظ کو conjunction کہتے ہیں۔

جیسے : I like it and I do it.

اس جملے میں "and" conjunction ہے۔

conjunction عام طور پر دو طرح کے ہوتے ہیں۔

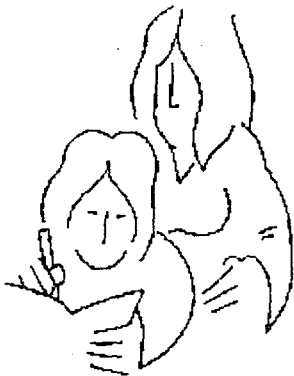
(1) Co-ordinate conjunction جب دو ایسے آزاد جملوں کو آپس میں جوڑا جاتا ہے، جنکی یکساں اہمیت ہو۔ تو انہیں جوڑنے والے conjunction کو co-ordinate conjunction کہتے ہیں۔

جیسے : He is slow but he is sure.

اوپر کے دونوں جملے آپس میں آزاد ہیں اور دو sentences ملنے کے بعد ایک sentence میں convert ہو جاتے ہیں۔

(2) sub-ordinate conjunction جب دو جملوں میں سے ایک جملہ دوسرے پر منحصر کرتا ہے۔ تو اس طرح کے جملے کو جوڑنے والے conjunction کو subordinate conjunction کہتے ہیں۔

جیسے : If you want to progress in life, learn English.



اوپر والے جملہ میں "if" subordinate conjunction ہے کیونکہ اس sentence میں پہلا جملہ دوسرے جملے پر منحصر ہے۔

## INTERJECTION

An interjection is a word which express some sudden feeling or emotion.

کسی بھی دل و دماغ کے شدید احساس کو ظاہر کرنے کے لیے Interjection کا استعمال کرتے ہیں۔  
جیسے :

|                  |              |                                |
|------------------|--------------|--------------------------------|
| Well done !      | For approval | (تائید کے لیے لفظ)             |
| Hello !          | For greeting | (سلام کے لیے لفظ)              |
| Alas !           | For grief    | (رنج و غم کے اظہار کے لیے لفظ) |
| Ah ! What, wow ! | For surprise | (تعجب کے لیے لفظ)              |

## LETS SUMMARISE

- (1) **Noun** : A noun is the name of a person, place or thing. e.g. Train, Mumbai, Adam etc.
- (2) **Pronoun** : A pronoun is a word which is used in place of noun. e.g. He, She, I etc.
- (3) **Adjective** : An Adjective is the word which qualifies a noun. i.e. it tells the quality of noun. e.g. good, fast etc.
- (4) **Verb** : Verb is the word, which denotes some action. e.g. play, hit, come, etc
- (5) **Adverb** : An adverb tells the quality of the verb. e.g. carefully, sincerely etc.
- (6) **Preposition** : It tells the position of the noun. e.g. under, on etc.
- (7) **Conjunction** : It is used to join two independent sentences. e.g. but, and etc
- (8) **Interjection** : An interjunction is used to express an emotion. e.g. Oh!, Alas! etc.



## SENTENCE

دوستوں،

زبان ہوتی ہے احساسات کو ظاہر کرنے کے لیے۔ ہر ایک زبان ویسے تو لفظوں کا مجموعہ ہی ہوتی ہے۔ لیکن لفظوں کا سب سے بڑا مجموعہ ہی لغت کسی احساس کو ظاہر کرنے میں نامقدور رہتا ہے۔ اس لیے لفظوں کو ایک طے شدہ ترتیب سے جمانے پر ہی وہ آپ کے احساسات کے قاصد بن سکتے ہیں۔ مزید اظہار کرنا ہو تو کہیں گے لفظوں کا وہ مجموعہ، جو کسی احساس کو ظاہر کر سکے، جملہ کہلاتا ہے۔ جملہ، لفظوں کا وہ مجموعہ ہوتا ہے جس کا مطلب پورا نکلتا ہے۔

Sentence is a group of words that makes a complete sense.

جیسے : Taj Mahal is a historical building.

(تاج محل از آہستہ وکل بلندگ)

تاج محل ایک تاریخی عمارت ہے۔

یا

He is a good boy.

(ہی از آگڈ بائے)

وہ ایک اچھا لڑکا ہے۔

اب سوال یہ آتا ہے کہ جملہ میں لفظوں کو کس طرح جمایا جائے؟ اس لیے کسی مجموعہ الفاظ کا پورا مطلب ظاہر کرنے کے قابل بنانے کے لیے الفاظ کو کس ترتیب میں رکھا جائے۔ نیچے دو مثالیں دی گئی ہیں۔

(1) She girl good is a.

(2) She is a good girl.

کیا مجموعہ الفاظ (۱) سے کوئی مطلب نکلتا ہے؟ نہیں! تو یہ مجموعہ الفاظ جملہ نہیں ہے۔

اب مجموعہ الفاظ (۲) دیکھئے۔ اس مجموعہ الفاظ میں لفظ تو وہی ہیں جو مجموعہ الفاظ (۱) میں تھے پر اس بار ان لفظوں

سے ایک مطلب یا احساس معلوم پڑتا ہے۔ اس لیے مجموعہ الفاظ جملہ ہے۔

فرق ہے لفظوں کی ترتیب کا۔ ترتیب کو انگریزی میں order کہتے ہیں۔





**SUBJECT + PREDICAT****SUBJECT**

Grammer کی زبان میں subject کا معنی ہے جملہ کا خاص حصہ جسکے بارے میں کچھ کہا گیا ہو۔ اُردو میں اسے موضوع کہنے کی غلطی مت کیجیے۔ یہ ہے مُدّعا۔ یہ جملہ دیکھیں۔

**Shakespeare was a great poet.**

اس جملے میں کس کے بارے میں ذکر کیا گیا ہے Shakespeare کے بارے میں۔  
دوسرا جملہ دیکھئے۔

**I play football.**

یہاں I Subject ہے۔

**PREDICATE** Subject: کو چھوڑ کر جملے کا باقی حصہ Predicate کہلاتا ہے۔

اُردو میں اس حصے کو مُدّعا کہا جاتا ہے۔ اوپر دی گئی مثالوں میں سمجھتے ہیں۔

(1) Shakespeare (subject) + was a great Poet. (Predicate)

(2) I (subject) + play football. (Predicate)

**مختصر میں**

**Sentence** is a group of words that makes a complete sense.

**Subject** is the party of a sentence, which names a person or thing about whom we are going to say something.

**Predicate** is the part of a sentence which tells about the subject.

یہ شروعاتی (Basic) باتیں ہیں جیسے اُردو میں بات کرتے وقت نہ ہمیں یاد رہتا ہے نہ ہم یہ بتا ہی پاتے ہیں کی اسم کیا ہوتی ہے یا ضمیر کا کیسے استعمال کیا گیا ہے۔ ویسے ہی English میں اسے جاننا بعد کی بات ہے پہلی بات ہے۔ بولنا سیکھنا۔

**The phrase & the clause**

ہم نے sentence جان لیا۔ sentence کو دو حصوں میں تقسیم کرنا بھی سیکھ گئے جنہیں subject (مُدّعا) اور predicate (مُدّعا بھا) کہتے ہیں۔ اب ہم یقین کر سکتے ہیں کی آپ کو اگر کوئی بھی جملہ دیکر اس کے دونوں حصے الگ الگ بتانے کو کہیں تو آپ بتا سکتے ہیں۔  
اب ہم sentence یا جملہ کے چھوٹے درجہ یا حصہ کو بھی جان لیں۔



## PHRASE اجزائے جملہ

Phrase یا اجزائے جملہ وہ الفاظ کا مجموعہ ہوتا ہے جو کوئی احساس ظاہر کرتا ہے، پر پورا احساس نہیں ظاہر کرتا۔

جیسے : In the east. (مشرق کی سمت میں)

On the table. (ٹیبل پر)

اوپر کے جملوں میں احساس ظاہر ہے، پر مکمل نہیں۔

So, phrase is a group of words which makes some sense, But not a complete sense.

## CLAUSE قائم مقام جملہ

Clause یا قائم مقام جملہ الفاظ کا ایسا مجموعہ ہے، جس میں مدّعا (subject) اور مدّعا بہا (predicate)

دونوں ہوں لیکن پھر وہ کسی جملہ (sentence) کا ایک حصّہ یا جزوی ہو تو clause کہا جائے گا۔

مثال سے یہی بات آسانی سے سمجھی جاسکتی ہے۔

(1) Boys cannot play while it is raining.

(2) I saw that the train was moving.

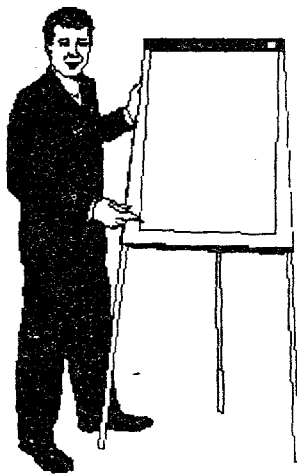
اوپر کی مثالوں میں Boys cannot play (Boys (subject) اور Cannot play (Predicate)

دونوں ہیں مگر جملہ نامکمل ہے اس لیے یہ مجموعہ الفاظ قائم مقام جملہ (clause) کہلاتا ہے۔

I (subject) + saw (predicated) کی بھی ایکسا حالت ہے۔

So, clause is a group of words, which forms a part of a sentence, and contains a subject and a predicate.

ذرا ذرا سمجھ میں آیا پر ابھی کچھ اشکال ہے اس لیے تینوں میں تفریق جان لیں۔



| Sentence   | Phrase  | Clause  |
|--|---|---|
| It a group of words<br>مجموعہ الفاظ ہے                 | It a group of words<br>مجموعہ الفاظ ہے                          | It a group of words<br>مجموعہ الفاظ ہے                              |
| Make a complete sense                                  | Makes sense but incomplete                                      | Makes sense but not a complete sentence                             |
| پورا مطلب (احساس) معلوم ہوتا ہے۔                       | احساس معلوم ہوتا ہے لیکن نامکمل                                 | مطلب معلوم ہوتا ہے لیکن جملہ نامکمل ہوتا ہے                         |
| Has a subject and predicate and makes a complete sense | Does not have subject predicate makes some sense only           | Has a subject and a predicate but still its not a complete sentence |
| اس میں مدّعا مدّعا بہا ہوتا ہے                         | مدّعا، مدّعا بہا نہیں صرف کچھ مطلب مکمل احساس کا اظہار ہوتا ہے۔ | مدّعا و مدّعا بہا ہونے پر بھی مکمل جملہ نہیں ظاہر ہوتا ہے           |

## Kind of Sentences

دوستوں،

اب لگے ہاتھ یہ بھی جان لیں کہ جملوں کی اقسام کتنی ہیں۔ sentences کو ان کے ذریعے، ظاہر احساس کی بنیاد پر خاص طور پر نیچے دی درجوں (catageries) میں تقسیم کیا جاتا ہے۔

### Declarative or Assertive sentences (1)

جو sentence حقیقت (fact) یا تفصیل (discription) پیش کرتے ہو۔  
جیسے :

- (1) The teacher was teaching the class.
- (2) There were no buses to Delhi today.
- (3) I saw film Paheli yesterday.

### Imperative sentences (2)

ایسے جملے جن سے command (حکم) Request (درخواست) یا Instruction (ہدایت) کا اظہار ہو۔  
جیسے :

- (1) Go to the police station.
- (2) Don't make noise here.
- (3) Please ring the bell.

### Interrogative Sentences (3)

ایسے جملے جو سوالیہ ہوں۔ ایسے sentence کے پیچھے سوالیہ نشان لگا ہو۔  
جیسے :

- (1) Do you smoke ?
- (2) Is she coming ?
- (3) Have you finished ?
- (4) Where you happy there ?
- (5) Will you come tommorrow ?

### Excalmatory Sentences (4)

ایسے sentences جن میں اظہارے تعجب ظاہر ہو۔  
جیسے :

- (1) Oh! What a beautiful scene !
- (2) May you live long !
- (3) God, save him from this danger !
- (4) May you succeed !

اوپر دیئے گئے تمام جملے Affirmative و Negative (انکاریہ) شکل میں بھی استعمال میں لائے جاسکتے ہیں۔

Please come here. (Affirmative)

Don't go there. (Negative)



## Types of Sentences

دوستوں،

ابھی تک ہم نے English بولنے کے لیے use ہونے والے تمام sentences پڑھے لیکن لفظ تخلیق یا structure کے نظریہ سے sentences کو تین حصوں میں تقسیم کیا جاتا ہے۔ یہ تین حصے ہیں۔

Simple Sentence (1)

Complex Sentence (2)

Compound Sentence (3)

حالا کی انگلش بولنے کے لیے ان تینوں sentences کے grammatical aspect کی knowledge ہونا اتنی ہی ضروری نہیں، پھر بھی، اگر آپ ان تینوں sentence کو بھی سیکھ لیتے ہیں تو یہ آپ کی Language پر Command کرنے میں اہم ہونگے پہلے ہم پڑھتے ہیں۔

### Simple sentence

یہ simple sentence اس لیے کہلاتے ہیں۔ کیونکہ یہ simple sentence قول ہوتے ہیں عام طور پر آپ اپنے من کی کسی بھی feeling کو simple sentence کی مدد سے ظاہر کر سکتے ہیں۔ simple sentence میں ایک subject اور صرف ایک ہی predicate ہوتا ہے۔ جیسے :

He is thief. (1)

یہاں اس کے بارے میں بتایا گیا ہے کہ وہ چور ہے، یہاں subject ہے He اور predicate ہے "is a thief" لہذا یہ ایک simple sentence ہے۔

Being an old man, he can't run fast. (2)

یہاں بھی subject "He" ہی ہے، اور He کی خاصیت یہ ہے، کہ وہ ضعیف ہونے کے سبب تیز نہیں دوڑ سکتا۔

### Complex Sentences

Complex sentence وہ sentence ہوتے ہیں، جس میں ایک principal clause ہوتا ہے، اور ایک یا ایک سے زائد subordinate clause ہوتے ہیں۔ جیسے

I know the man, who runs fast.

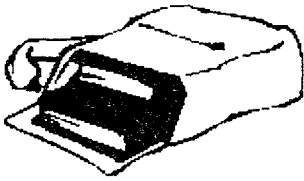
اوپر دئے گئے sentence میں I know the man (principal) یا main clause ہے جب کہ who runs fast (subordinate clause) ہے۔

### Compound Sentences

Compound Sentences ہوتے ہیں۔ جس میں دو یا دو سے زائد main clause ہیں۔ ان میں ہر جملہ خود مختار ہے جیسے۔

The moon was bright therefore everything was clearly seen.

اوپر دئے گئے sentence میں پہلا clause "The moon was bright" ہے اور دوسرا clause "Every thing was clear" ہے یہ دونوں therefore clause conjunction سے جوڑے ہیں۔



## Synthesis of sentences

کبھی کبھی ہمیں گفتگو کی آسانی کے لیے بھی طرح کے sentence کو compound یا simple complex میں convert کر کے بولنا پڑتا ہے۔ sentence کے اسی conversion کو synthesis of sentence کہتے ہیں۔ نیچے دی گئی مثالوں سے آپ کو ظاہر ہو جائے گا کہ کیسے ہم sentences کو ایک form سے دوسرے form میں convert کرتے ہیں۔

(1) I know the man.

He killed the tiger.

**Complex : I know the man who killed the tiger.**

(2) I know the place.

you should do your shopping there.

**Complex : I know where you should do your shopping.**

(3) He is sick.

He can't come to school.

**Simple : Being sick he can't come to school.**

"OR"

**Compound : He is sick therefore he can't come to school.**

تو دیکھا آپ نے sentences کے structure تنہا کو change کر دینے سے احساسات کا اظہار کتنا چھوٹا اور آسان ہو جاتا ہے۔ ذیل میں دئے گئے جملے اچھی اور آسان انگلش بولنے میں مدد کریں گے۔

- (1) Moving down, he ran away.
- (2) The sun set before the end of their journey
- (3) That you are drunk aggravates your offence.
- (4) On hearing the news of her husband's death, she fainted.
- (5) Ram defeated Rawan the king of Sri Lanka.
- (6) If he is at home, I shall meet him.
- (7) We can prove that you were not there at that time.
- (8) Do as I tell you or I will punish you.
- (9) He will not do it, Unless he is compelled to.
- (10) He confessed that he was guilty.





### Verb and It's form

دوستوں،

Verb کا اردو میں ہم معنی لفظ فعل ہے اس لفظ کا اصل لیٹن کے لفظ Verbum سے ہے جس کا مطلب ایک لفظ ہوتا ہے۔ یہ کسی کام کے ہونے کو ظاہر کرتی ہے، اس کام کی حالت بتاتی ہے۔  
سرسری طور پر یہ کہا جاسکتا ہے کہ قسم زمانہ یا Tense کا سب سے زیادہ اثر Verb پر ہی پڑتا ہے اسی وجہ انگریزی میں فعل Verb کی تین شکلیں ہیں۔ انہیں Form of Verb کہا جاتا ہے۔ جیسے

|      |          |                      |
|------|----------|----------------------|
| Go   | I form   | (Present Tense)      |
| Went | II form  | (Past Tense)         |
| Gone | III form | (Perfect past tense) |

اسی طرح دوسرے Verb کی قسمیں دیکھئے۔

|                  |          |            |           |           |
|------------------|----------|------------|-----------|-----------|
| Bite             | (بائٹ)   | کاٹنا      | bit       | bitten    |
| Bear             | (بیر)    | پیدا کرنا  | bore      | born      |
| Bear             | (بیر)    | سہنا       | bore      | borne     |
| Be (is, am, are) | (بی)     | ہونا       | was, were | been      |
| Choose           | (چوز)    | چننا       | chose     | chosen    |
| Do               | (ڈو)     | کرنا       | did       | done      |
| Drive            | (ڈرائیو) | گاڑی چلانا | drove     | driven    |
| Draw             | (ڈرا)    | کھینچنا    | drew      | drawn     |
| eat              | (ایٹ)    | کھانا      | ate       | eaten     |
| Forget           | (فارگیٹ) | بھولنا     | forgot    | forgotten |
| Fall             | (فال)    | گرنا       | fell      | fallen    |
| Freeze           | (فریز)   | جم جانا    | froze     | frozen    |
| Fly              | (فلائی)  | اڑنا       | flew      | flown     |
| Go               | (گو)     | جانا       | went      | gone      |
| Give             | (گیو)    | دینا       | gave      | given     |
| Grow             | (گرو)    | اگنا       | grew      | grown     |
| Hide             | (ہائیڈ)  | چھپنا      | hid       | hidden    |
| Know             | (نو)     | جاننا      | knew      | known     |



|       |         |            |       |         |
|-------|---------|------------|-------|---------|
| Lie   | (لائی)  | لیٹنا      | lay   | lain    |
| Ride  | (رائڈ)  | سواری کرنا | rode  | ridden  |
| Rise  | (رائز)  | اٹھنا      | rose  | risen   |
| Shake | (شیک)   | ہلنا       | shook | shaken  |
| Steal | (اسٹیل) | چوری کرنا  | stole | stolen  |
| Speak | (اسپیک) | بولنا      | spoke | spoken  |
| Swear | (سویر)  | حلف لینا   | tore  | sworn   |
| Tear  | (ٹیر)   | بھاڑنا     | tore  | torn    |
| Take  | (ٹیک)   | لینا       | took  | taken   |
| Throw | (تھرو)  | پھینکنا    | threw | thrown  |
| Wake  | (ویک)   | جاگنا      | woke  | woken   |
| Wear  | (ویر)   | پہننا      | wore  | worn    |
| Weave | (ویو)   | بُننا      | wove  | woven   |
| Write | (رائٹ)  | لکھنا      | wrote | written |

### Form of Verb

English کے چند Verb I، II، III ہم شکل ہوتے ہیں ذیل کے افعال دیکھیں۔

| فارم I |        |            | فارم II  | فارم III |
|--------|--------|------------|----------|----------|
| allow  | (الاء) | اجازت دینا | allowed  | allowed  |
| appear | (آپیر) | ظہار ہونا  | appeared | appeared |
| build  | (بلڈ)  | بنانا      | built    | built    |
| borrow | (بارو) | ادھار لینا | borrowed | borrowed |
| boil   | (بال)  | ابالنا     | boiled   | boiled   |
| burn   | (برن)  | جلا نا     | burnt    | burnt    |
| catch  | (کیچ)  | پکڑنا      | caught   | caught   |
| copy   | (کاپی) | نقل کرنا   | copied   | copied   |
| carry  | (کیری) | لے جانا    | carried  | carried  |
| clean  | (کلین) | صاف کرنا   | cleaned  | cleaned  |
| Climb  | (کلب)  | چڑنا       | climbed  | climbed  |
| Close  | (کلوڑ) | بند کرنا   | closed   | closed   |



|          |           |                   |             |             |
|----------|-----------|-------------------|-------------|-------------|
| cook     | (کک)      | پکانا             | cooked      | cooked      |
| care     | (کیئر)    | پر واه کرنا       | cared       | cared       |
| cross    | (کراس)    | پار کرنا          | crossed     | crossed     |
| complete | (کمپلیٹ)  | تکمل کرنا         | completed   | completed   |
| dig      | (ڈنگ)     | کھودنا            | dug         | dug         |
| deceive  | (ڈسینو)   | دھوکا دینا        | deceived    | deceived    |
| decorate | (ڈیکوریٹ) | سجانا             | decorated   | decorated   |
| die      | (دائی)    | مرنا              | died        | died        |
| divide   | (ڈوائڈ)   | تقسیم کرنا        | divided     | divided     |
| earn     | (ارن)     | کمانا             | earned      | earned      |
| enter    | (اینٹر)   | داخل ہونا         | entered     | entered     |
| fight    | (فائٹ)    | لڑنا              | fought      | fought      |
| find     | (فائنڈ)   | حاصل کرنا / پانا  | found       | found       |
| feed     | (فیڈ)     | کھلانا            | fed         | fed         |
| finish   | (فنش)     | ختم کرنا          | finished    | finished    |
| fear     | (فیئر)    | ڈرنا              | feared      | feared      |
| hang     | (ہینگ)    | لٹکانا            | hung        | hung        |
| hand     | (ہینگ)    | پھانسی دینا       | hanged      | hanged      |
| hold     | (ہولڈ)    | پکڑنا             | held        | held        |
| hire     | (ہائر)    | کرائے پر لینا     | hired       | hired       |
| hunt     | (ہنٹ)     | شکار کرنا         | hunted      | hunted      |
| iron     | (ایرن)    | استری کرنا        | ironed      | ironed      |
| invite   | (انوائٹ)  | دعوت دینا         | invited     | invited     |
| jump     | (جپ)      | اُچھلنا           | jumped      | jumped      |
| knock    | (ناک)     | دستک دینا         | knocked     | knocked     |
| kick     | (کک)      | ٹھوکر لگانا       | kicked      | kicked      |
| lend     | (لینڈ)    | مستعار دینا       | lent        | lent        |
| lose     | (لووز)    | کھودینا           | lost        | lost        |
| light    | (لائٹ)    | جلانا، روشنی کرنا | lighted/lit | lighted/lit |



|         |          |                  |                |                |
|---------|----------|------------------|----------------|----------------|
| learn   | (لرن)    | سیکھنا           | learnt/learned | learnt/learned |
| marry   | (میری)   | شادی کرنا        | married        | married        |
| move    | (موو)    | ہلنا             | moved          | moved          |
| open    | (اوپن)   | کھولنا           | opened         | opened         |
| obey    | (او بی)  | فرمانبرداری کرنا | obeyed         | obeyed         |
| order   | (ارڈر)   | حکم دینا         | ordered        | ordered        |
| pick    | (پک)     | چننا             | picked         | picked         |
| pray    | (پری)    | عبادت کرنا       | prayed         | prayed         |
| pull    | (پل)     | کھینچنا          | pulled         | pulled         |
| punish  | (پنش)    | سزا دینا         | punished       | punished       |
| prepare | (پریپیر) | تیار کرنا        | prepared       | prepared       |
| plough  | (پلو)    | ہل چلانا         | ploughed       | ploughed       |
| please  | (پلیز)   | خوش کرنا         | pleased        | pleased        |
| push    | (پش)     | دھکا دینا        | pushed         | pushed         |
| quarrel | (کوآرل)  | لڑنا             | quarreled      | quarreled      |
| rain    | (رین)    | بارش ہونا        | rained         | rained         |
| reach   | (ریچ)    | پہنچنا           | reached        | reached        |
| refuse  | (ریفوز)  | انکار کرنا       | refused        | refused        |
| ruin    | (روئن)   | برباد کرنا       | ruined         | ruined         |
| shine   | (شائن)   | چمکنا            | shone          | shone          |
| sell    | (سیل)    | بیچنا            | sold           | sold           |
| shoot   | (شوٹ)    | گولی مارنا       | shot           | shot           |
| sleep   | (سلیپ)   | سونا             | slept          | slept          |
| sweep   | (سویپ)   | جھاڑ دینا        | swept          | swept          |
| smell   | (اسمیل)  | سونگھنا          | smelt/smelled  | smelt/smelled  |
| spend   | (اسپنڈ)  | خرچ کرنا         | spent          | spent          |
| thank   | (تھینک)  | شکریہ ادا کرنا   | thanked        | thanked        |
| tie     | (ٹائی)   | باندھنا          | tied           | tied           |



|       |         |             |         |         |
|-------|---------|-------------|---------|---------|
| test  | (ٹیسٹ)  | امتحان لینا | tested  | tested  |
| wait  | (ویٹ)   | انتظار کرنا | waited  | waited  |
| work  | (ورک)   | کام کرنا    | worked  | worked  |
| wish  | (وش)    | چاہنا       | wished  | wished  |
| win   | (ون)    | جیتنا       | won     | won     |
| wind  | (وائنڈ) | چابی دینا   | wound   | wound   |
| weep  | (ویپ)   | رونا        | wept    | wept    |
| weigh | (وے)    | وزن کرنا    | weighed | weighed |
| wring | (ورنگ)  | نچوڑنا      | wrung   | wrung   |
| yield | (ییلڈ)  | ہار ماننا   | yielded | yielded |
| yoke  | (یوک)   | جوڑنا       | yoked   | yoked   |

کئی افعال ایسے ہیں جنکی II اور form III یکساں نہیں ہوتی، ساتھ ہی form III میں اصل کے ساتھ اکثر 'en' یا 'n' جڑتا ہے۔ جیسے arise سے arose اور arisen ان سبھی میں bitten, beaten, broken وغیرہ شکل میں form III میں بنتے ہیں۔

|        |          |             |        |        |
|--------|----------|-------------|--------|--------|
| arise  | (ایرائز) | اٹھنا       | arose  | arisen |
| beat   | (بیٹ)    | مارنا       | beat   | beaten |
| break  | (بریک)   | توڑنا       | broke  | broken |
| begin  | (بگین)   | شروع کرنا   | began  | begun  |
| drink  | (ڈرنک)   | پینا        | drank  | drunk  |
| ring   | (رنگ)    | گھنٹی بجانا | rang   | rung   |
| run    | (رن)     | دوڑنا       | ran    | run    |
| sink   | (سنگ)    | ڈوبنا       | sank   | sunk   |
| sing   | (سنگ)    | گانا        | sang   | sung   |
| spring | (اسپرنگ) | اُچھلنا     | sprang | sprung |
| swim   | (سُویم)  | تیرنا       | swam   | swum   |
| shrink | (شہرک)   | سکڑنا       | shank  | shunk  |



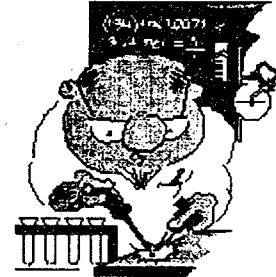


انگریزی میں چند افعال ایسے ہیں جن کے تینوں form کی بناوٹ یکساں ہوتی ہے۔  
مثال کے طور پر۔

- (1) You bet now. تم اب شرت لگاتے ہو۔  
(2) You bet yesterday تم نے کل شرت لگائی  
(3) You have bet. تم نے شرت لگائی ہے۔

اسی طرح کے دیگر افعال اس طرح ہیں۔

| I form |        |              | II form | III form |
|--------|--------|--------------|---------|----------|
| bet    | (بیٹ)  | شرت لگانا    | bet     | bet      |
| bid    | (بڈ)   | بولی لگانا   | bid     | bid      |
| burst  | (برسٹ) | پھٹنا، ٹوٹنا | burst   | burst    |
| cut    | (کٹ)   | کاٹنا        | cut     | cut      |
| cast   | (کاسٹ) | پھینکنا      | cast    | cast     |
| cost   | (کوسٹ) | قیمت ہونا    | cost    | cost     |
| hit    | (ہٹ)   | مارنا        | hit     | hit      |
| put    | (پٹ)   | رکھنا        | put     | put      |
| rid    | (ریڈ)  | چھٹکارا پانا | rid     | rid      |
| read   | (ریڈ)  | پڑھنا        | read    | read     |
| spit   | (اسپٹ) | تھوکنے       | spit    | spit     |



### SAMPLE LETTERS

انگلش اسپیکنگ آپ اب سیکھ ہی رہے ہیں۔ لیکن اس کے ساتھ ساتھ اگر تحریر پر بھی توجہ دے دیا جائے تو غیر مناسب نہیں ہوگا۔ لہذا ہم آپ کو خطوط نویسی کے فن کو اپنے اس کورس میں دے رہے ہیں۔ کیونکہ خطوط لکھنے کی ضرورت ہم سب کو اکثر پڑا کرتی ہے۔

(۱) اب آپ خیال کیجیے کی آپ sami ہیں اور آپ کو اپنے دوست sahil کو عید کی مبارکباد کا خط لکھنا ہے، تو آپ کیسے لکھینگے، چلیں دیکھتے ہیں۔

Dear Sahil,

please accept my heartiest greetings on the eve of 'Eid'. Today I am recollecting the memories of five year back, when we both had enjoyed our Eid with families at Lahore. It was really a life time enjoyment. I wish, we again get together to avail such a chance.

I wish you a very happy and prosperous 'Eid'.

You loving freind  
Sami

(۲) خیال کیجیے کی آپ Shahbaz ہیں، اور آپ کو اپنے دوست Sarfaraz کو نئی کار خریدنے پر مبارکباد دینی ہے تو آپ کیسے لکھینگے۔

Dear Sarfaraz,

My heart is filled with pride and joy after knowing that you have purchased a new car. I know, how from the beginning you had a desire to own a car. It was your dream which has come true. May God Bless you with such happiness again.

Accept once again my best wishes on this grand occasion.

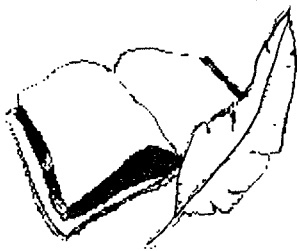
Your freind  
Shahbaz

(۳) خیال کیجیے کی آپ Samina ہیں، آپ اپنی دوست Chandni کو Exam میں Pass نہ ہونے پر تسلی خط لکھنا چاہتی ہیں، تو آپ کیسے لکھینگے، اس مثال میں دیکھ لیں گے۔

Dear Chandni,

I don't have any words to express myself when I received your letter. I was shocked when I came to know that you could not pass in B.A. Final exam, I know you for a long time you are intelligent, sincere and studious. I believe some adverse situation might have occurred which led you towards failure in your exam. I hope you will pass B.A. Exam with higher percentage next year.

Your loving friend  
Samina



(۴) تصور کیجیے کی آپ Rumiya ہے۔ آپ اپنے Semester Exam کی وجہ سے آپنی Mariyam Friend کی sister کی Marriage Ceremony Attend نہیں کر سکتی لہذا اس excuse کے لیے letter کیسے لکھینگے چائے دیکھتے ہیں۔

My dear Mariyam,

Thanks a lot for your kind invitation to attend the marriage ceremony of your sister. The is going to be held on 5th of August this year, but co-incidentally my semester exam will start from 4th of August. So i would be unable to attend the function. My inconvenience may kindly be excused for the same. Convery my best wishes to your sister.

Thank you

Your living friend

Rumiya

(۵) تصور کیجیے کی آپ Shabbir ہے اپنے دوست Rafique کے Father کے Sudden demise پر Letter of consolation لکھئے۔

Dear Rafique,

I was extremely shocked to know about the sudden demise of your father on last Monday. He was an active, honest and sincere man. I met him last on 1st August. I still remember his last word "Work is Workship". He always used to show us right path and advise in right way.

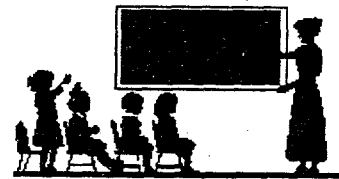
He is no more but his work shows his presence still now. Being the eldest son you have to shoulder all the responsibilities of your family now. I know your present mental condition but looking to you mother's health and your younger brother's is future you have to work with strong mind.

As you know my exam is being continued I am at present unable to stand beside you but I'll be soon at your place.

May his soul rest in peace in heaven and guide you for years to come.

Your loving friend

Shabbir



(۶) تھوڑیجی کی آپ Shadab ہیں۔ اب آپ اپنے دوست کو آپ کی Birthday پر ایک  
Beautiful Gift بھیجے پر Letter of Thanks بھیجے۔

Dear Arshad,

I express my profound gratitude for your having cared to send me the beautiful gift on my birthday. I was expecting your presence on this occasion. But when I came to know that you were not well I felt sorry.

I hope, you are all right now.

The programme was well organised. All my friends, except you attended my birthday party and enjoyed a lot. We all missed you and remembered you.

Convey my regards to your elders and best wishes to younger.

Thanks you one again for your kind gift.

Your loving friend,

Shadab

(۷) خیال کیجیے کی آپ Sameer ہیں۔ آپ اپنے دوست Ali کو آپنی Marriage  
Ceremony Attend کرنے کے لیے Invitation Letter بھیجے۔

Dear Ali,

I feel extremely delighted to inform you that I am getting married on 5th August 2006. We have arranged the whole programme at my residence. 15, clerk colony. Marriage ceremony will be held on 5th August 2006 at 12 noon and reception party will be organised at community hall in clerk colony on 6th August from 7 p.m. onwards. I am sending here with my invitation card for further information.

Your active participation along with your family members will be greatly honored.

Your loving friend

Sameer



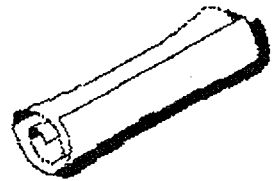
### Letter of Thanks

آپنے خط کی شروعات ذیل میں دیے گئے میں سے مناسب جملے کو چن کر کریں۔

- (1) I am extremely thankful for your sending me .....
- (2) I express my profound gratitude for your having cared to remember me/send me the beautiful gift etc.
- (3) It was very kind of you to have .....
- (4) I thank you from the core of my heart for your letter/sending me the gift etc.
- (5) I have no words to thank you for .....
- (6) I really want to thank you from the core of my heart for .....
- (7) I am extremely delighted to receive ..... and thank you for it.
- (8) Thank you so much for .....

آپنے خط کا خاتمہ ذیل میں دیے گئے میں سے جملہ چن کر کریں۔

- (1) Thank you again and again.
- (2) Lastly convey my thanks to .....
- (3) Thanks again, we are looking forward to meet you soon.
- (4) Thank you once again for your kind letter / gift.
- (5) Many many thanks for caring to remember me.
- (6) I again thank you for .....
- (7) At last, so many thanks for .....
- (8) ..... and thank you for .....





## WORDS

## اپنا خزانہ الفاظ میں اضافہ کیجیے۔



|         |         |              |
|---------|---------|--------------|
| Tiger   | ٹائگر   | باگھ۔ فھر    |
| Tigress | ٹائگریس | باھن۔ فھریا  |
| Wolf    | ولف     | بھیڑیا۔ ثعلب |

## پرنده - Bird

|             |          |                    |
|-------------|----------|--------------------|
| Bird        | برڈ      | بزندہ، چڑیا۔ عصفور |
| Cock        | کاک      | مرغا۔ دیک          |
| Crane       | کرین     | سارس۔ گڑکی         |
| Crow        | گرو      | کوا۔ زراغ          |
| Cuckoo      | کوکو     | کویل               |
| Hen         | ہین      | مرغی۔ دجلہ         |
| Kite        | کائٹ     | چیل۔ جداء          |
| Nightingale | نائٹنگیل | بلبل۔ عندلیب       |
| Owl         | آؤل      | آلو۔ یوم           |
| Parrot      | پیرٹ     | توتا۔ بغاء         |
| Peacock     | پیکاک    | مور۔ طاؤس          |
| Pigeon      | پیجن     | کبوتر۔ حمامہ       |
| Sparrow     | اسپیرو   | گوریٹا۔ ابا تیل    |
| Swan        | سوان     | ہنس۔ اوڈ           |
| Vulture     | ولجر     | گدھ۔ نسر           |

## سیارے - Planet

|         |         |           |
|---------|---------|-----------|
| Jupiter | جیپیٹر  | مریخ      |
| Mars    | مارس    | فلاح      |
| Mercury | مرکیوری | عطارد     |
| Moon    | مون     | چاند۔ قمر |
| Saturn  | سیٹرن   | جہل       |
| Sun     | سن      | سورج۔ شمس |
| Venus   | وینس    | زہرہ      |
| Uranus  | یورینس  | یورینس    |
| Plutu   | پلوٹو   | پلوٹو     |

## جانور - Animal

|          |          |                      |
|----------|----------|----------------------|
| Bear     | بیر      | بھالو۔ ڈب            |
| Bitch    | بیچ      | کتیا۔ کلبہ           |
| Buffalo  | بفیلو    | بھینسا، بھینس، جاموس |
| Bullock  | بلک      | بیل۔ ثور             |
| Calf     | کاف      | بچھڑا۔ عجل           |
| Camel    | کیمیل    | اونٹ۔ جمل            |
| Cat      | کیٹ      | بلی۔ گرہ۔ ہرہ        |
| Cow      | کاو      | گائے۔ بقرہ           |
| Deer     | ڈیر      | ہرن۔ غزال            |
| Dog      | ڈاگ      | کٹا۔ کلب             |
| Donkey   | ڈکنی     | گدھا۔ جمار           |
| Elephant | ایلیفینٹ | ہاتھی۔ فیل           |
| Fox      | فکس      | لومڑی۔ ثعلب          |
| Goat     | گوٹ      | بکری۔ غزہ            |
| Horse    | ہارس     | گھوڑا۔ فرس۔ حمان     |
| Lamb     | لیمب     | میمنا۔ حمل           |
| Leopard  | لیپرڈ    | تیندوا۔ نمیر         |
| Lion     | لاین     | شیر۔ اسد             |
| Lioness  | لائینس   | شیرنی۔ لبوہ          |
| Mare     | میر      | گھوڑی۔ فرس           |
| Monkey   | منکی     | بندر۔ بوزینہ۔ قرد    |
| Mouse    | ماؤس     | چوہا۔ موش            |
| Mule     | میول     | کچھڑ۔ بغل            |
| Python   | پائٹھن   | اجگر۔ اژدہا          |
| Sheep    | شیپ      | بھیڑ۔ نچہ            |
| Skunk    | اسکنک    | چھچھوند۔ خلد         |
| Snake    | اسنیک    | سانپ۔ خیر            |
| Squirrel | سکورل    | گلہری۔ فودان         |

|          |       |                   |
|----------|-------|-------------------|
| Lung     | لنگ   | پھیپھڑا۔ ریت      |
| Mouth    | ماوتھ | منہ۔ قہ           |
| Neck     | نیک   | گردن۔ عنق         |
| Nose     | نوز   | ناک۔ انف          |
| Shoulder | شولڈر | کندھا۔ بازو۔ ذراغ |
| Skin     | اسکین | جلد               |
| Thing    | تھائی | جانگہ۔ ران        |
| Throat   | تھروٹ | گلا۔ حلق          |
| Thumb    | تھمپ  | انگوٹھا۔ انگشت زر |
| Tongue   | ٹنگ   | زبان              |

### Fruit - پھل

|               |            |                   |
|---------------|------------|-------------------|
| Apple         | اپپل       | سیب۔ تفاح         |
| Banana        | بنانا      | کیلا۔ موز         |
| Custard Apple | کسٹرڈ اپپل | شریفہ             |
| Grapes        | گریپس      | انگور۔ عنب        |
| Guava         | گواوا      | امروہ۔ کھڑی       |
| Mango         | میگو       | آم۔ مانجو         |
| Melon         | میلن       | خربوزہ۔ بطیخ      |
| Orange        | آرنج       | سنتر۔ برتقان      |
| Papaya        | پاپایا     | پیتا۔ ارند کا پھل |
| Peach         | پیچ        | آڈو۔ خون          |
| Pear          | پیئر       | ناشپتی۔ پیئر      |
| Pineapple     | پائنابل    | انتاس۔ لبوتر پھل  |
| Pomegranate   | پاگرینیٹ   | انار۔ زمان        |
| Walnut        | ولٹن       | اکھروٹ۔ جوز       |
| Watermelon    | واٹر میلن  | تربوزہ۔ بطیخ اخضر |
| Hand          | ہینڈ       | ہاتھ۔ دست۔ ید     |
| Head          | ہیڈ        | سر۔ راس           |

### Days of week - ہفتے کے دن

|           |        |        |
|-----------|--------|--------|
| Monday    | منڈے   | پیر    |
| Tuesday   | ٹیوسڈے | منگل   |
| Wednesday | ویڈسڈے | بدھ    |
| Thursday  | تھرسڈے | جمعرات |
| Friday    | فرائڈے | جمعہ   |
| Saturday  | سٹرڈے  | ہفتہ   |
| Sunday    | سندے   | اتوار  |

### Direction - سمتیں

|       |       |      |
|-------|-------|------|
| East  | ایسٹ  | مشرق |
| North | نارتھ | شمال |
| South | سאותھ | جنوب |
| West  | ویسٹ  | مغرب |

### Human Body - انسانی جسم

|        |       |                  |
|--------|-------|------------------|
| Ankle  | اینکل | ٹخنہ۔ کعب        |
| Arm    | آرم   | بانہہ، بازو، عھذ |
| Back   | بیک   | پیٹھ۔ پشت۔ ظھر   |
| Blood  | بلڈ   | خون۔ دم          |
| Body   | باڈی  | بدن۔ جسم         |
| Bone   | بون   | ہڈی۔ استخوان     |
| Brain  | برین  | دماغ۔ عقل۔ مغز   |
| Ear    | ایئر  | کان۔ اڈن         |
| Face   | فیس   | چہرہ۔ وجہ        |
| Finger | فنگر  | انگلی۔ انگشت     |
| Flesh  | فلش   | گوشت۔ لحم        |
| Foot   | فوٹ   | پیر۔ رجل         |
| Hair   | ہیئر  | بال۔ شعر۔ مو     |
| Heart  | ہارٹ  | دل۔ قلب          |
| Liver  | لیور  | جگر۔ کبد         |

|                |              |                   |
|----------------|--------------|-------------------|
| Tailor         | ٹیلر         | درزی              |
| Weaver         | وور          | جٹا ہا            |
| Cook           | کوک          | خانسامہ۔ باورچی   |
| Dyer           | ڈایر         | رنگریز            |
| Gold smith     | گولڈ اسمتھ   | زرگر              |
| Labour         | لیبر         | مزدور             |
| Potter         | پوٹر         | گمہار             |
| Printer        | پرنٹر        | چھاپنے والا       |
| Servant        | سروینٹ       | ملازم             |
| Servant (maid) | سروینٹ (میڈ) | ملازمہ            |
| Sweet Vendor   | سویٹ وینڈر   | حلوائی            |
| Teacher        | ٹیچر         | استاد۔ معلم۔ مدرس |
| Teacher (lady) | ٹیچر         | معلمہ             |
| Washerman      | واشرمین      | دھوبی             |

### Vegetables - سبزیوں

|                   |             |            |
|-------------------|-------------|------------|
| Beans (french)    | فرینچ بین   | فراس بین   |
| Beans (green)     | بین         | سب         |
| Cabbage           | کبیج        | بند گوبھی  |
| Campsiom          | کمپسیم      | شملامرج    |
| Carrot            | کیروت       | گاجر       |
| Cauliflower       | کالیفلاور   | پھول گوبھی |
| Cariander (green) | کاریانڈر    | ہرا دھنیا  |
| Cucumber          | ککومبر      | کھیرا      |
| Eggplant, brinjal | برنجیل      | بیگن       |
| Garlic            | گارلک       | لہسن       |
| Lime, Lemon       | لائم۔ لیمن  | نیمو       |
| Mint Okra         | منٹ         | پودینہ     |
| Lady's Finger     | لیڈیز فینگر | بھنڈی      |
| Onion             | اونین       | پیاز       |
| Peas              | پیس         | مٹر        |

### House - مکان

|              |                         |                           |
|--------------|-------------------------|---------------------------|
| Bathroom     | باٹھروم                 | غسلخانہ                   |
| Bedroom      | بیڈروم                  | آرام کا کمرہ              |
| Ceiling      | سیلنگ                   | چھت۔ سقف                  |
| Dining room  | ڈائنگ روم               | اوضہ الاکل کھانے کا کمرہ  |
| Drawing room | ڈرائنگ روم              | بیٹھک                     |
| Door         | ڈور                     | در۔ دروازہ۔ باب           |
| Floor        | فلور                    | فرش۔ زمین                 |
| Gate         | گیٹ                     | فائٹک۔ بوابہ              |
| Guest room   | گیٹ                     | مہمان خانہ۔ مہمان کا کمرہ |
| Kitchen      | کچن                     | بلورچی خانہ۔ مطبخ         |
| Study room   | پڑھنے کا کمرہ اسٹڈی روم | اوضہ المطالعہ             |
| Varandah     | ورانڈا                  | برآمدہ                    |
| Wall         | وال                     | دیوار۔ حائط               |
| Window       | ونڈو                    | شتابک۔ کھڑکی۔ غرفہ ونڈو   |

### Trades and Professions - کاروباری

|             |            |                  |
|-------------|------------|------------------|
| Artisan     | آرٹیزن     | کارگر            |
| Author      | آتھر       | مصنف             |
| Barber      | باربر      | ہتھام            |
| Black Smith | بلیک اسمتھ | لوہار            |
| Butcher     | بوچر       | کسانی            |
| Carpenter   | کارپینٹر   | ستار             |
| Farmer      | فارمر      | کسان، کاشتکار    |
| Gardener    | گارڈن      | باغبان           |
| Jeweller    | جوئیلر     | جوہری            |
| Merchant    | مرچینٹ     | کاروباری، تاجر   |
| Milkman     | ملکمین     | دودھ والا، گوالہ |
| Nurse       | نرس        | نرس              |
| Publisher   | پبلشر      | طابع             |
| Sweeper     | اسپیئر     | جمادار           |

|         |      |          |
|---------|------|----------|
| Flour   | فلور | میدہ آٹا |
| Gram    | گرام | چنا      |
| Jaggery | جگری | گروہ     |
| Milk    | ملک  | دودھ     |
| Oil     | دودھ | تیل      |
| Pickle  | پکل  | اچار     |
| Rice    | رائس | چاول     |
| Salt    | سالت | نمک      |
| Sugar   | شوگر | شکر      |
| Wheat   | وہیٹ | گیہوں    |

### Health, illness - صحت، بیماری

|                   |                |             |
|-------------------|----------------|-------------|
| Abdominalpain     | ایبڈومنل پین   | پیٹ کا درد  |
| Chickenpox        | چکن پاکس       | چھوٹی ماما  |
| Cold              | کولڈ           | زکام        |
| Cough             | کف             | کھانسی      |
| Dysentery         | ڈسینٹری        | پیش         |
| Fever             | فیور           | بخار        |
| Headache          | ہیڈ ایک        | سر درد      |
| Malaria           | ملیریا         | ملیریا      |
| Measles           | مسلس           | خسرا        |
| Medical treatment | میڈیکل ٹریٹمنٹ | علاج        |
| Medicine          | میڈسن          | دوا         |
| Nausea            | ناسیا          | جی مچلنا    |
| Pain              | پین            | درد         |
| Smallpox          | اسمال پاکس     | چچک         |
| Swelling          | سویلنگ         | سوجن        |
| Typhoid           | ٹائفاؤڈ        | میعادی بخار |
| Whooping Cough    | ؤپنگ کف        | کالی خانی   |

|              |             |        |
|--------------|-------------|--------|
| Potato       | پوٹیٹو      | آلو    |
| Pumkin (Red) | پمکن        | کدو    |
| Radish       | ریڈش        | مولی   |
| spinach      | اسپیچ       | پالک   |
| Sweet potato | سویٹ پوٹیٹو | شکرکند |
| Tomato       | ٹومیٹو      | ٹماٹر  |

### Weights and Measurement - ناپ تول

|          |         |               |
|----------|---------|---------------|
| Gram     | گرام    | گرام          |
| Heavy    | ہیوی    | وزنی، بھاری   |
| Kilogram | کلوگرام | کلوگرام       |
| Light    | لائٹ    | ہلکا          |
| Metre    | میٹر    | میٹر          |
| Scal     | اسکیل   | ترازو - میزان |
| Weight   | ویٹ     | وزن           |

### Food Stuff - غزنی اشیا

|                |            |             |
|----------------|------------|-------------|
| Bread          | بریڈ       | روٹی، چپاتی |
| Butter         | بٹر        | مکھن        |
| Butter - Milk  | بٹر ملک    | چھانچھ      |
| Cashewnut      | کیشیونٹ    | کاجو        |
| Chicken        | چکن        | مرغی        |
| Ghee           | گھی        | گھی         |
| Coconut        | کوکونٹ     | کھوپرا      |
| Coffee         | کانی       | کانی        |
| Corn           | کارن       | مکّا        |
| Egg            | ایگ        | انڈا        |
| Cottage cheese | کائچ چیز   | پنیر        |
| Curd           | کرڈ        | دہی         |
| Dates          | ڈیٹس       | کھجور       |
| Dry fruit      | ڈرائی فروت | سوکھا میوہ  |
| fish           | فش         | مچھلی       |



|               |                      |            |
|---------------|----------------------|------------|
| Relative      | رشتہ دار - قرا بہتار | رشتہ       |
| Sister in law | سالی، نند، بھابھی    | سسر اٹلا   |
| Sister        | بہن - ہم شیرہ        | سسر        |
| Son           | بیٹا - ابن           | سن         |
| Step Father   | سو تیلہ باپ          | اسٹیپ فادر |
| Step Mother   | سو تیلی ماں          | اسٹیپ مدر  |
| Wife          | بیوی - زوجہ          | وائف       |

### کھیل - Sport and Game

|            |               |             |
|------------|---------------|-------------|
| Game       | کھیل          | گیم         |
| Group      | دل - ٹیم      | گروپ        |
| Playground | کھیل کا میدان | پلیگراؤنڈ   |
| Sports     | کھیل          | اسپورٹ      |
| Sportsman  | کھیل بازی     | اسپورٹس مین |
| Team       | ٹیم           | ٹیم         |
| To lose    | ہارنا         | ٹولوز       |
| To win     | جیتنا         | ٹو وِن      |

### پیشہ - Occupation

|              |                 |            |
|--------------|-----------------|------------|
| Accountant   | منیم - منشی     | اکاؤنٹینٹ  |
| Artist       | کارگر           | آرٹسٹ      |
| Author       | گرتھ کار - مولف | آتھر       |
| Barber       | ہجام            | باربر      |
| Barrister    | وکیل            | بیرسٹر     |
| Bigger       | فقیر - ساحل     | بیکر       |
| Blacksmith   | ٹوہار           | بلیک اسمتھ |
| Boatman      | ملاح            | بوٹ مین    |
| Book-Binder  | جلد ساز         | بکس بانڈر  |
| Bookseller   | کتاب بیچنے والا | بک سیلر    |
| Beetalseller | پان والا        | بیٹل سیلر  |
| Broker       | دلال            | بروکر      |

### رنگ - Colour

|        |            |       |
|--------|------------|-------|
| Black  | سیاہ       | بلیک  |
| Blue   | نیلا - ادا | بلو   |
| Brown  | بھورا      | براؤن |
| Green  | ہرا - سبز  | گرین  |
| Olive  | زیتون      | اولیو |
| Orange | نارنگی     | آرنج  |
| Pink   | گلابی      | پنک   |
| Purple | بیگنی      | پرپل  |
| White  | سفید       | واہٹ  |
| Yellow | پیلا       | یلو   |

### تعلقات، رشتے - Relationship

|                 |                      |             |
|-----------------|----------------------|-------------|
| Brother         | بھائی - برادر        | بردر        |
| Brother in law  | سالہ - دیور          | بردر اٹلا   |
| Daughter        | دختر - بیٹی - بنت    | ڈاٹر        |
| Daughter in law | بہو                  | ڈاٹر اٹلا   |
| Uncle           | پھوپھا، چچا          | انکل        |
|                 | مامو، موسا           |             |
| Aunt            | بوا، چچی، مامی، موسی | آنٹ         |
| Family          | خاندان               | فمیلی       |
| Father          | والد صاحب            | فادر        |
| Grand Children  | ناتی، پوتی           | گرینڈ چلڈرن |
| Grand Daughter  | پوتی                 | گرینڈ ڈاٹر  |
| Grand Father    | نانا، دادا           | گرینڈ فادر  |
| Grand Mother    | نانی، دادی           | گرینڈ مدر   |
| Grand Son       | ناتی                 | گرینڈ سن    |
| Husband         | خواند - شوہر         | ہسبند       |
|                 | زوج                  |             |
| Mother          | ماں                  | مدر         |
| Nephew          | بھتیجی               | نیفیو       |



|              |           |                        |                 |             |                  |
|--------------|-----------|------------------------|-----------------|-------------|------------------|
| Milkman      | ملک مین   | گوالا                  | Butcher         | بوچر        | کسائی            |
| Nurse        | نرس       | نرس                    | Butler          | بٹلر        | خانسامہ          |
| Oil-Maker    | آئل میکر  | تیلی                   | Carpenter       | کارپینٹر    | برہمنی           |
| Painter      | پینٹر     | رنگ ساز                | Cashier         | کیشیر       | روکڑیا۔ کثیر     |
| Perfume      | پرفیوم    | عطار۔ گندھی            | Chemist         | کیمسٹ       | کیمسٹ۔ دواساز    |
| Photographer | فوٹو گراف | تصویر بنانے والا / کرس | Clerk           | کلرک        | منشی             |
| Physician    | فڈشین     | طیب                    | Coachman        | کوچمین      | کوچوان           |
| Postman      | پوسٹ مین  | ڈاکہ                   | Cobbler         | کوبلر       | موچی             |
| Publisher    | پبلشر     | طابع                   | Compositor      | کمپوسٹر     | ٹائپ کرنے والا   |
| Retailer     | ریٹیلر    | خر داتا ج              | Confentioner    | کانفرنسز    | حلوائی           |
| Shoemaker    | شو میکر   | موچی                   | Contractor      | کانٹریکٹر   | ٹھیکیدار         |
| Shopkeeper   | شاپ کیپر  | دکان دار               | Dentist         | ڈینٹسٹ      | دانت بنانے والا  |
| Surgeon      | سرجن      | جڑا                    | Doctor          | ڈاکٹر       | علاج کرنے والا   |
| Sweeper      | سو پیر    | مہتر                   | Drummer         | ڈرم         | تبلہچی           |
| Tailor       | ٹیلر      | درزی                   | Enameller       | انیمیلر     | مدیر             |
| Watchman     | واچمین    | پہریدار                | Engineer        | انجینیر     | ماہر فن تعمیر    |
| Weaver       | ویور      | جولاہا                 | Examiner        | ایگزامینر   | امتحان لینے والا |
| Writer       | رائٹر     | مصنف                   | Farmer          | فارمر       | کسان             |
|              |           |                        | Fisherman       | فشرمین      | مچھوارا          |
|              |           |                        | Gardener        | گارڈنر      | باغبان           |
|              |           |                        | Grocer          | گروسر       | پنساری           |
|              |           |                        | Hawker          | ہاکر        | پھیری والا       |
|              |           |                        | Inspector       | انسپیکٹر    | نگراں            |
|              |           |                        | Jeweller        | جویلر       | جوہری            |
|              |           |                        | Magician        | میزیشن      | جادوگر           |
|              |           |                        | Manager         | مینجر       | منتظم            |
|              |           |                        | Mason           | مسن         | مزدور            |
|              |           |                        | Medicine-seller | میڈیسن سیلر | دوا بیچنے والا   |
|              |           |                        | Merchant        | مرچینٹ      | تاجر             |
|              |           |                        | Midwife         | مڈوائف      | دائی             |

دوستوں،

”بارہ کھڑی“ لفظ شاید آپ کو تعجب میں ڈال دیا۔ کیا Spoken English کے کورس میں بارہ کھڑی کی کوئی جگہ ہے؟ میرا یقین ہے، ضرور ہے۔ یہ تو ہم بھی اچھی طرح جانتے ہیں کی English زبان جیسی لکھی جاتی ہے ٹھیک ٹھیک ویسی ہی بولی نہیں جاتی۔ جیسے کی اردو زبان کی کا صیت ہے ماہرین کے حوالے سے Pronunciation کی Spelling تیار کرنے میں آسانی کے نظریہ سے۔ یہ بارہ کھڑی اس کورس میں شامل کی جا رہی ہے اس چارٹ کی مدد سے آپ کی English Words کی Spelling کی قابلیت میں زیادہ ضروری اضافہ ہوگا۔ بنیادی اصول معلوم ہو جانے کے بعد پاکستانی طرز و انگلش روایات سے تلفظ یا الفاظ کی ادائیگی میں کیا فرق ہے یہ سمجھ میں آنے لگے گا۔

حوالے کی شکل میں یہ بارہ کھڑی آپ کی spoken و written دونوں طرح کی English میں معاون ہوگی، ایسا یقین ہمارا ہے۔

اُردو حروف صحیح انگریزی میں مندرجہ ذیل شکل سے لکھے جاسکتے ہیں۔

|      |    |    |    |      |    |     |     |       |     |
|------|----|----|----|------|----|-----|-----|-------|-----|
| ch   | چ  | Gh | گھ | G    | گ  | Kh  | کھ  | K     | ک   |
| Th   | تھ | T  | ٹ  | Z/Jh | جھ | J   | ج   | Chh   | چھ  |
| Th   | تھ | T  | ت  | N    | اڑ | Dh  | ڈھ  | D     | ڈ   |
| Ph/F | ف  | P  | پ  | N    | ن  | Dh  | دھ  | D     | د   |
| R    | ر  | Y  | ی  | M    | م  | Bh  | بھ  | B     | ب   |
| H    | ح  | S  | س  | Sh   | ش  | Vow | و   | L     | ل   |
|      |    |    |    | Tr   | تر | Gy  | گیہ | X/Ksh | کچھ |

اُردو ہی کے جیسے انگریزی میں بھی کسی حرف صحیح میں آواز ملا دینے پر ہی اُس کا مکمل تلفظ ہو پاتا ہے۔ مثال

دھ = ا + دھا، اسی طرح DHA = DH + A

انگریزی میں اُردو بارہ کھڑی

انگریزی حروف تہجی لکھنے کے طریقے کو جان لینے کے بعد یہ ضروری ہے کی انگریزی میں اُردو بارہ کھڑی لکھنے کا طریقہ جان لیں۔ اسی نظریہ سے نیچے دی گئی بارہ کھڑی کا صحیح طریقہ سے مطالعہ کیجیے۔

|    |       |    |     |    |     |    |     |     |     |     |     |
|----|-------|----|-----|----|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
| اَ | آ     | اِ | اِی | اُ | اُو | اے | ایے | اُو | اُو | اُم | اَہ |
| ah | an/am | au | o   | ai | ae  | oo | u   | ee  | i   | aa  | a   |

حاشیہ: غُنتہ کے 'am' اور 'an' دونوں ہی تلفظ کئے جاتے ہیں اس لئے am (اُم) اور an (اُن) یہ دو حرف دئے گئے ہیں۔ نیچے دئے گئے حروف صحیح کی بارہ کھڑی میں یہی طریقہ عمل میں لایا گیا ہے۔

اُردو بارہ کھڑی کی اُردو اور انگریزی شکلیں مندرجہ ذیل ہیں۔

|       |       |       |      |       |      |       |      |       |      |      |      |
|-------|-------|-------|------|-------|------|-------|------|-------|------|------|------|
| ک     | کا    | کی    | ک    | کو    | کے   | کے    | کے   | کے    | کے   | کے   | کے   |
| kam   | kan   | kau   | ko   | kai   | ke   | koo   | ku   | kee   | ki   | ka   | ka   |
| خ     | خا    | خی    | خ    | خو    | خے   | خو    | خو   | خو    | خی   | خا   | خا   |
| کھ    | کھا   | کھی   | کھ   | کھو   | کھے  | کھو   | کھو  | کھو   | کھی  | کھا  | کھا  |
| Kham  | Khan  | Khau  | Kho  | Khai  | Khe  | Khoo  | Khu  | Khee  | Khi  | Kha  | Kha  |
| گ     | گا    | گی    | گ    | گو    | گے   | گو    | گو   | گو    | گی   | گا   | گا   |
| gam   | gan   | gau   | go   | gui   | ge   | goo   | gu   | gee   | gi   | ga   | ga   |
| گھ    | گھا   | گھی   | گھ   | گھو   | گھے  | گھو   | گھو  | گھو   | گھی  | گھا  | گھا  |
| gham  | ghan  | ghau  | gho  | ghai  | ghe  | ghoo  | ghu  | ghee  | ghi  | gha  | gha  |
| چ     | چا    | چی    | چ    | چو    | چے   | چو    | چو   | چو    | چی   | چا   | چا   |
| cham  | chan  | chau  | cho  | chai  | che  | choo  | chu  | chee  | chi  | cha  | cha  |
| چھ    | چھا   | چھی   | چھ   | چھو   | چھے  | چھو   | چھو  | چھو   | چھی  | چھا  | چھا  |
| chham | chhan | chhau | chho | chhai | chhe | chhoo | chhu | chhee | chhi | chha | chha |
| ج     | جا    | جی    | ج    | جو    | جے   | جو    | جو   | جو    | جی   | جا   | جا   |
| Jam   | Jan   | Jau   | Jo   | Jai   | Je   | Joo   | Ju   | Jee   | Ji   | Ja   | Ja   |
| جھ    | جھا   | جھی   | جھ   | جھو   | جھے  | جھو   | جھو  | جھو   | جھی  | جھا  | جھا  |
| Jham  | Jhan  | Jhou  | Jho  | Jhai  | Jhe  | Jhoo  | Jhu  | Jhee  | Jhi  | Jha  | Jha  |
| Zam   | Zah   | Zau   | Zo   | Zai   | Ze   | Zoo   | Zu   | Zee   | Zi   | Za   | Za   |
| ٹ     | ٹا    | ٹی    | ٹ    | ٹو    | ٹے   | ٹو    | ٹو   | ٹو    | ٹی   | ٹا   | ٹا   |
| tam   | tan   | tau   | to   | tai   | te   | too   | tu   | tee   | ti   | ta   | ta   |
| ٹھ    | ٹھا   | ٹھی   | ٹھ   | ٹھو   | ٹھے  | ٹھو   | ٹھو  | ٹھو   | ٹھی  | ٹھا  | ٹھا  |
| tham  | than  | thou  | tho  | thai  | the  | thoo  | thu  | thee  | thi  | tha  | tha  |

|     |     |     |      |     |      |     |      |     |      |           |      |
|-----|-----|-----|------|-----|------|-----|------|-----|------|-----------|------|
| ڈ   | ڈا  | ڈی  | ڈ    | ڈو  | ڈے   | ڈیے | ڈو   | ڈو  | ڈم   | ڈن        | ڈہ   |
| da  | da  | di  | dee  | du  | dou  | de  | doi  | do  | dau  | dan/dam   | dah  |
| ڈھ  | ڈھا | ڈھی | ڈھ   | ڈھو | ڈھے  | ڈھے | ڈھو  | ڈھو | ڈھو  | ڈھم/ڈھن   | ڈھ   |
| dh  | dha | dhi | dha  | dhu | dhoo | dhe | dhai | dho | dhau | dhan/dham | dha  |
| ن   | نا  | نی  | ن    | نو  | نے   | نئے | نو   | نو  | نو   | نم/نن     | نہ   |
| na  | na  | ni  | nee  | nu  | noo  | ne  | nai  | no  | nau  | nan/nam   | nah  |
| ت   | تا  | تی  | ت    | تو  | تے   | تئے | تو   | تو  | تو   | تم/تن     | تہ   |
| ta  | ta  | ti  | tee  | tu  | too  | te  | tai  | to  | tau  | tan/tam   | tah  |
| تھ  | تھا | تھی | تھ   | تھو | تھے  | تھے | تھو  | تھو | تھو  | تھم/تھن   | تھ   |
| tha | tha | thi | thee | thu | thoo | the | thai | tho | thau | then/tham | that |
| د   | دا  | دی  | د    | دو  | دے   | دئے | دو   | دو  | دو   | دم/دن     | دہ   |
| da  | da  | di  | dee  | du  | doo  | de  | dai  | do  | dau  | dan/dam   | dah  |
| دھ  | دھا | دھی | دھ   | دھو | دھے  | دھے | دھو  | دھو | دھو  | دھم/دھن   | دھ   |
| dha | dha | dhi | dhee | dhu | dhoo | dhe | dhai | dho | dhau | dhan/dham | dha  |
| پ   | پا  | پی  | پ    | پو  | پے   | پئے | پو   | پو  | پو   | پم/پن     | پہ   |
| pa  | pa  | pi  | pee  | pu  | poo  | pe  | pai  | po  | pau  | pan/pam   | pah  |
| پھ  | پھا | پھی | پھ   | پھو | پھے  | پھے | پھو  | پھو | پھو  | پھم/پھن   | پھ   |
| fa  | fa  | fi  | fee  | fu  | fon  | fe  | fai  | fo  | fau  | fan/fam   | fah  |
| pha | pha | phi | phee | phu | phoo | phe | phai | pho | phau | phan/pham | phah |
| ب   | با  | بی  | ب    | بو  | بے   | بئے | بو   | بو  | بو   | بم/بن     | بہ   |
| ba  | ba  | bi  | bee  | bu  | boo  | be  | bai  | bo  | bau  | ban/bam   | bah  |
| بھ  | بھا | بھی | بھ   | بھو | بھے  | بھے | بھو  | بھو | بھو  | بھم/بھن   | بھ   |

|       |             |       |      |       |      |       |      |       |      |       |      |
|-------|-------------|-------|------|-------|------|-------|------|-------|------|-------|------|
| bhah  | bhan/bham   | bhau  | bho  | bhai  | bhe  | bhoo  | bhu  | bhee  | bhi  | bha   | bha  |
| م     | ما          | می    | م    | مے    | مئے  | مو    | م    | می    | می   | ما    | ما   |
| mah   | man/mam     | mau   | mo   | mai   | me   | moo   | mu   | mee   | mi   | ma    | ma   |
| ے     | یا          | ی     | ی    | یے    | یئے  | یو    | ی    | ی     | ی    | یا    | یا   |
| yah   | yan/yam     | yau   | yo   | yai   | ye   | yoo   | yu   | yee   | yi   | ya    | ya   |
| ر     | را          | ری    | ر    | رے    | رئے  | رو    | ر    | ری    | ری   | را    | را   |
| rah   | ran/ram     | rau   | ro   | rai   | re   | roo   | ru   | ree   | ri   | ra    | ra   |
| ل     | لا          | لی    | ل    | لے    | لئے  | لو    | ل    | لی    | لی   | لا    | لا   |
| lah   | lan/lam     | lau   | lo   | lai   | le   | loo   | lu   | lee   | li   | la    | lo   |
| و     | وا          | وی    | و    | وے    | وئے  | وو    | و    | وی    | وی   | وا    | وا   |
| vah   | van/vam     | vau   | vo   | vai   | ve   | voo   | vu   | vee   | vi   | va    | va   |
| wah   | wan/wam     | wau   | wo   | wai   | we   | woo   | wu   | wee   | wi   | wa    | wa   |
| ش     | شا          | شی    | ش    | شے    | شئے  | شو    | ش    | شی    | شی   | شا    | شا   |
| shah  | shan/sham   | shau  | sho  | shai  | she  | shoo  | shu  | shee  | shi  | sha   | sha  |
| ح     | حا          | حی    | ح    | حے    | حئے  | حو    | ح    | حی    | حی   | حا    | حا   |
| ھ     | ھا          | ھی    | ھ    | ھے    | ھئے  | ھو    | ھ    | ھی    | ھی   | ھا    | ھا   |
| kah   | ham/hum     | hau   | ho   | hai   | he   | hoo   | hu   | hee   | hi   | ha    | ha   |
| ک     | کا          | کی    | ک    | کے    | کئے  | کو    | ک    | کی    | کی   | کا    | کا   |
| kshah | kshan/ksham | kshau | ksho | kshai | kshe | kshoo | kshu | kshoo | kshi | kshaa | ksha |
| گیہ   | گیا         | گی    | گیہ  | گیے   | گیئے | گیو   | گیہ  | گی    | گی   | گیا   | گیا  |
| gyah  | gyam/gyam   | gyau  | gyo  | gyai  | gye  | gyoo  | gyu  | gyee  | gyi  | gyaa  | gya  |





## *It's Up to You*

*One song can spark a moment*

*One tree can start a forest*

*One smile begins a friendship*

*One star can guide a ship at sea*

*One vote can change the nation*

*One candle wipes out darkness*

*One laugh will conquer gloom*

*One step must start each journey*

*One hope will raise our spirit*

*One touch can show you care*

*One life can make the difference*

*You see, it's up to you!!!*



An educational product by

**TELE MART**  
INCORPORATED